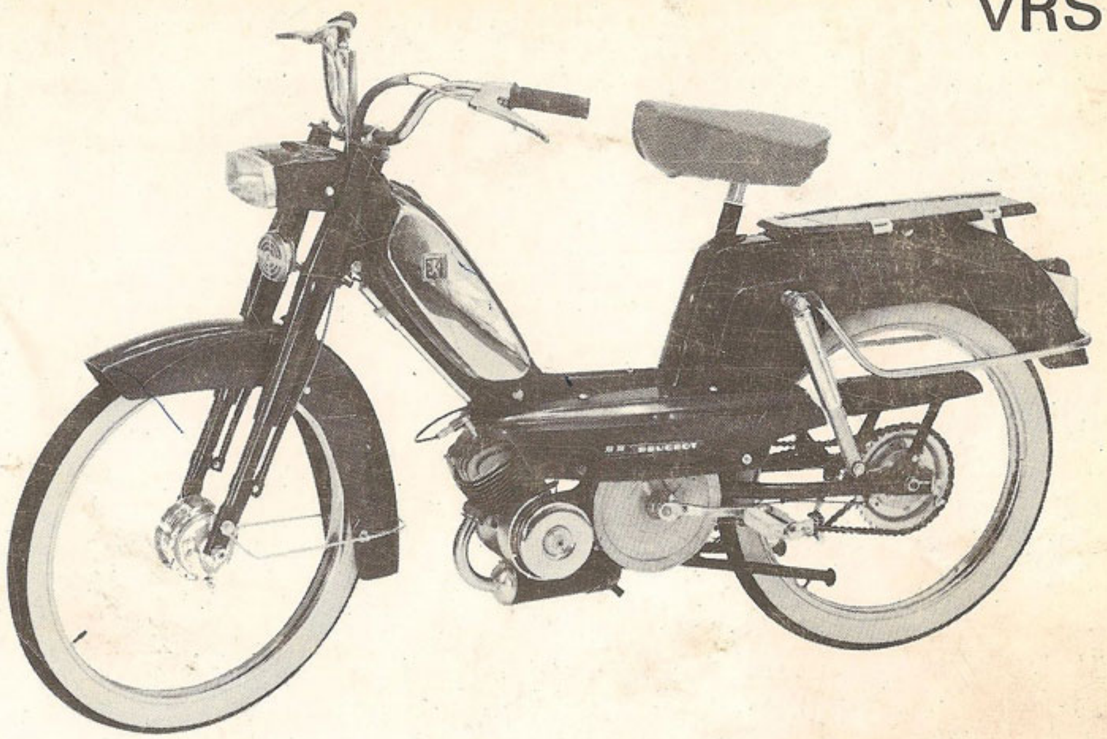
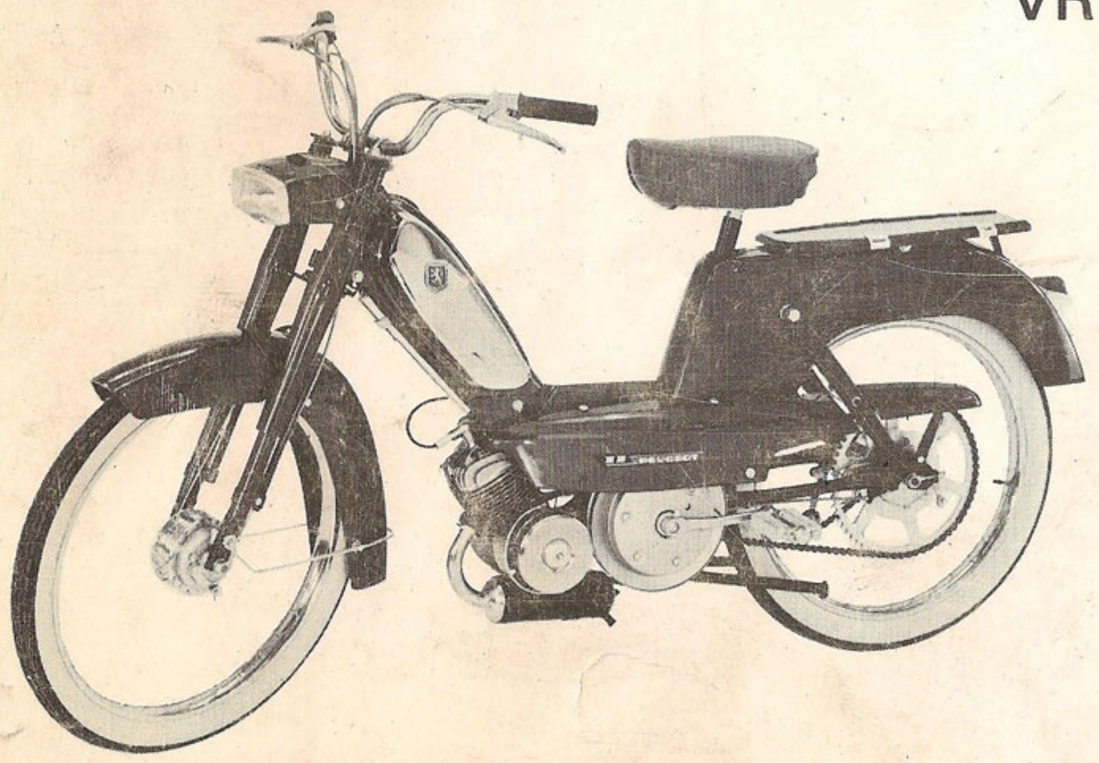
pièces détachées
spare parts
ersatzteile

RS
VRS



RT
VRT



service après-vente
service department
Kundendienst

CYCLES PEUGEOT

1970

TRES IMPORTANT

- Pour la passation des commandes, utiliser à l'exclusion de tous autres documents nos liasses spéciales adressées gratuitement sur simple demande.
- Mentionner soigneusement le numéro et la désignation complète de la pièce avec éventuellement coloris et décors.
- Pour éviter toute confusion dans les cas douteux, préciser le type exact et le numéro de chassis du véhicule intéressé.

VERY IMPORTANT

- When ordering spare parts exclusive use should be made of our special order forms supplied free upon request.
- Carefully indicate the part number and complete description with the desired colour and embellishments if necessary.
- To prevent any confusion when a doubt exists specify the exact model and the frame number of the machine concerned.

SEHR WICHTIG

- Bei Bestellungen, ausschließlich unsere vorgedruckten Bestellscheine verwenden, welche Ihnen unentgeltlich auf Verlangen geliefert werden.
- Nummer und vollkommene Bezeichnung des gewünschten Teiles sorgfältig angeben, sowie Farbe und Verzierung.
- Um jeden Irrtum zu vermeiden, in Zweifelsfällen den genauen Typ sowie die Rahmennummer angeben.

Conditions générales de vente pour la France
(Voir dernière page)

PIÈCES DÉTACHÉES - SPARE PARTS - ERSATZTEILE

TYPES - MODELS - TYPEN

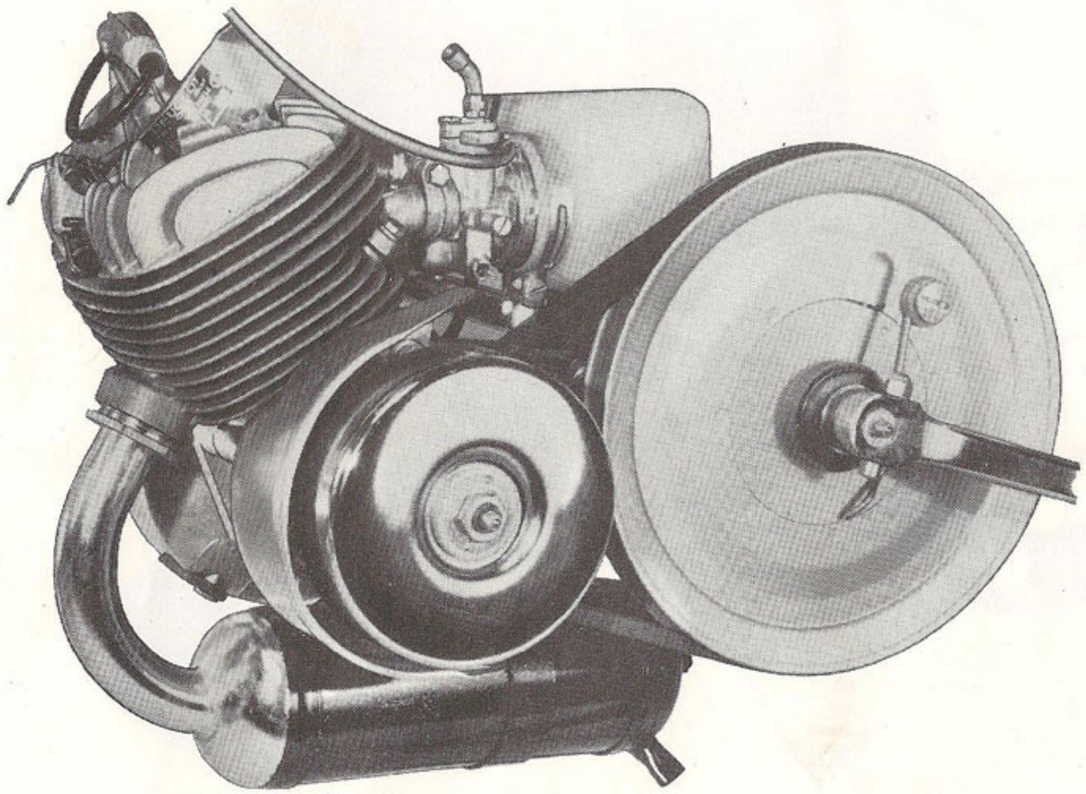
RS - VRS

RT - VRT

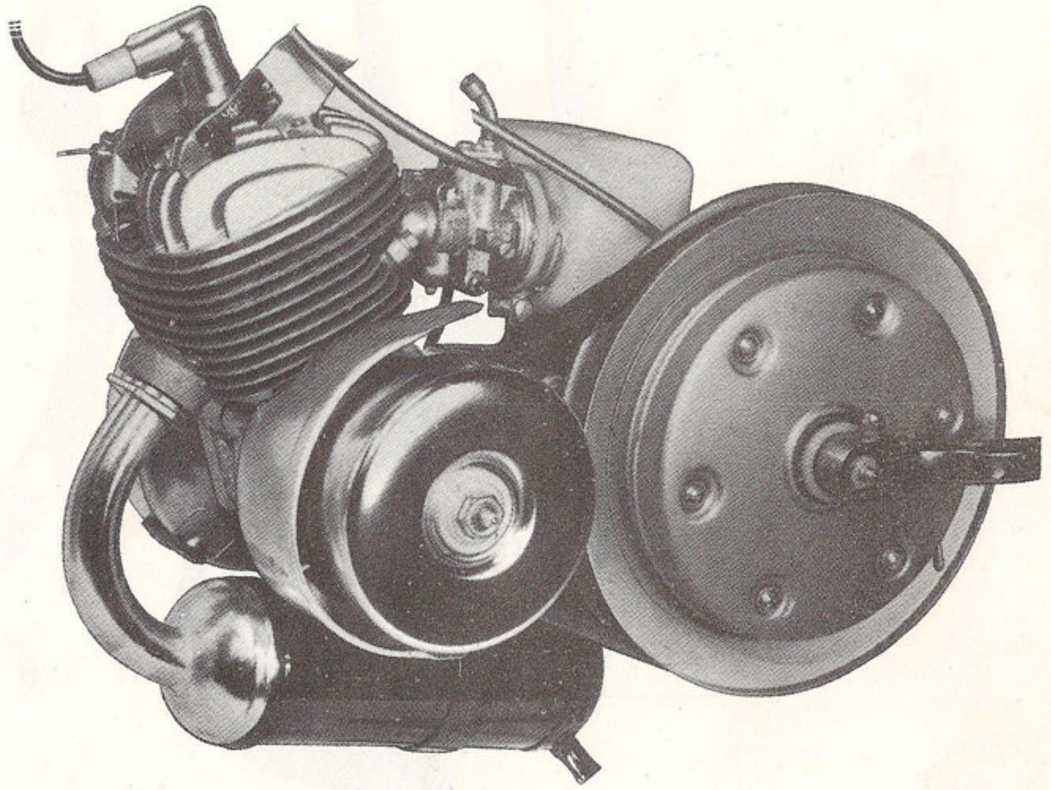
Pages Pages Seiten	REPERTOIRE	INDEX	INHALT
3 à 31	Partie moteur RS-VRS-RT-VRT	RS-VRS-RT-VRT engine	Motorteil RS-VRS-RT-VRT
33 à 72	Partie cycle RS	RS cycle parts	Fahrgestell RS
73 à 76	Partie cycle VRS (pièces spéciales)	VRS cycle parts (special parts)	Fahrfestell VRS (Spezialteile)
77 à 83	Partie cycle RT (pièces spéciales)	RT cycle parts (special parts)	Fahrgestell RT (Spezialteile)
84 à 89	Partie cycle VRT (pièces spéciales)	VRT cycle parts (special parts)	Fahrgestell VRT (Spezialteile)
90	Accessoires spéciaux	Special accessories	Speziale Zubehörteile

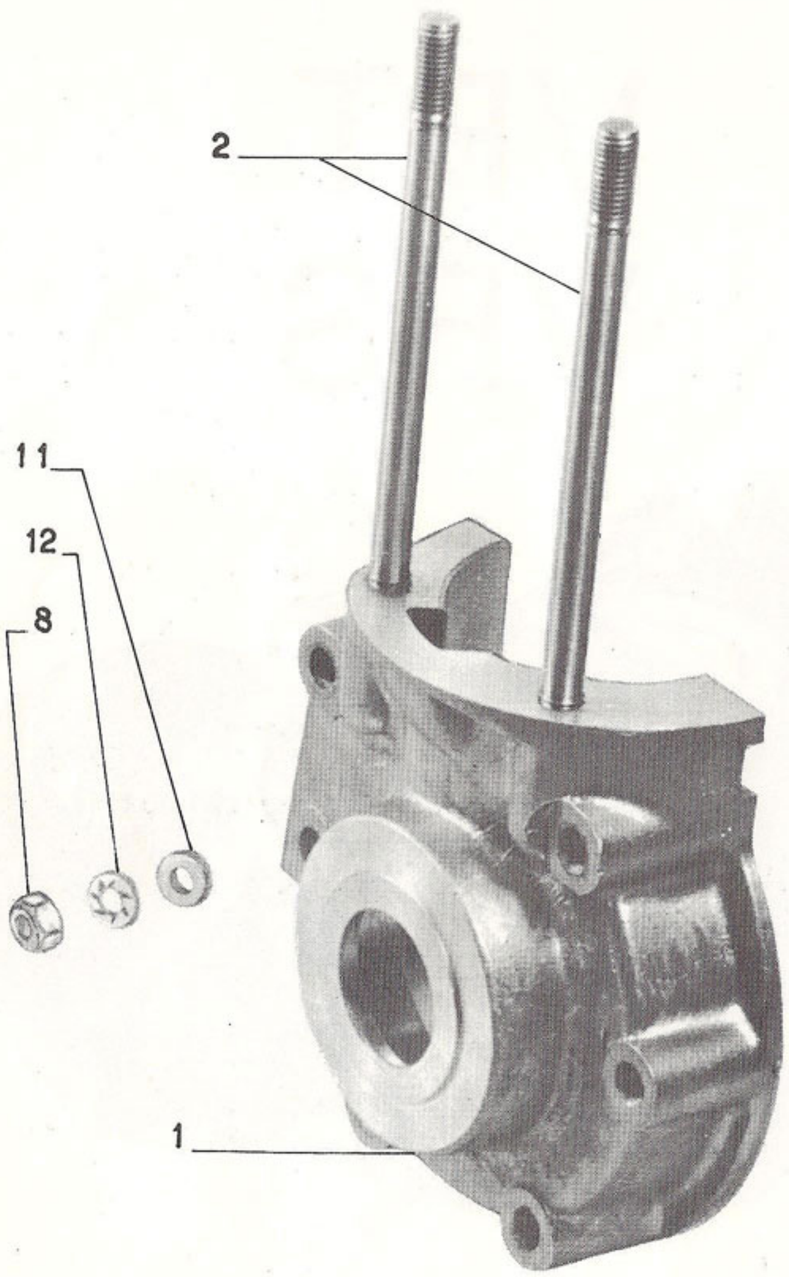
PARTIE MOTEUR - ENGINE - MOTORTEIL

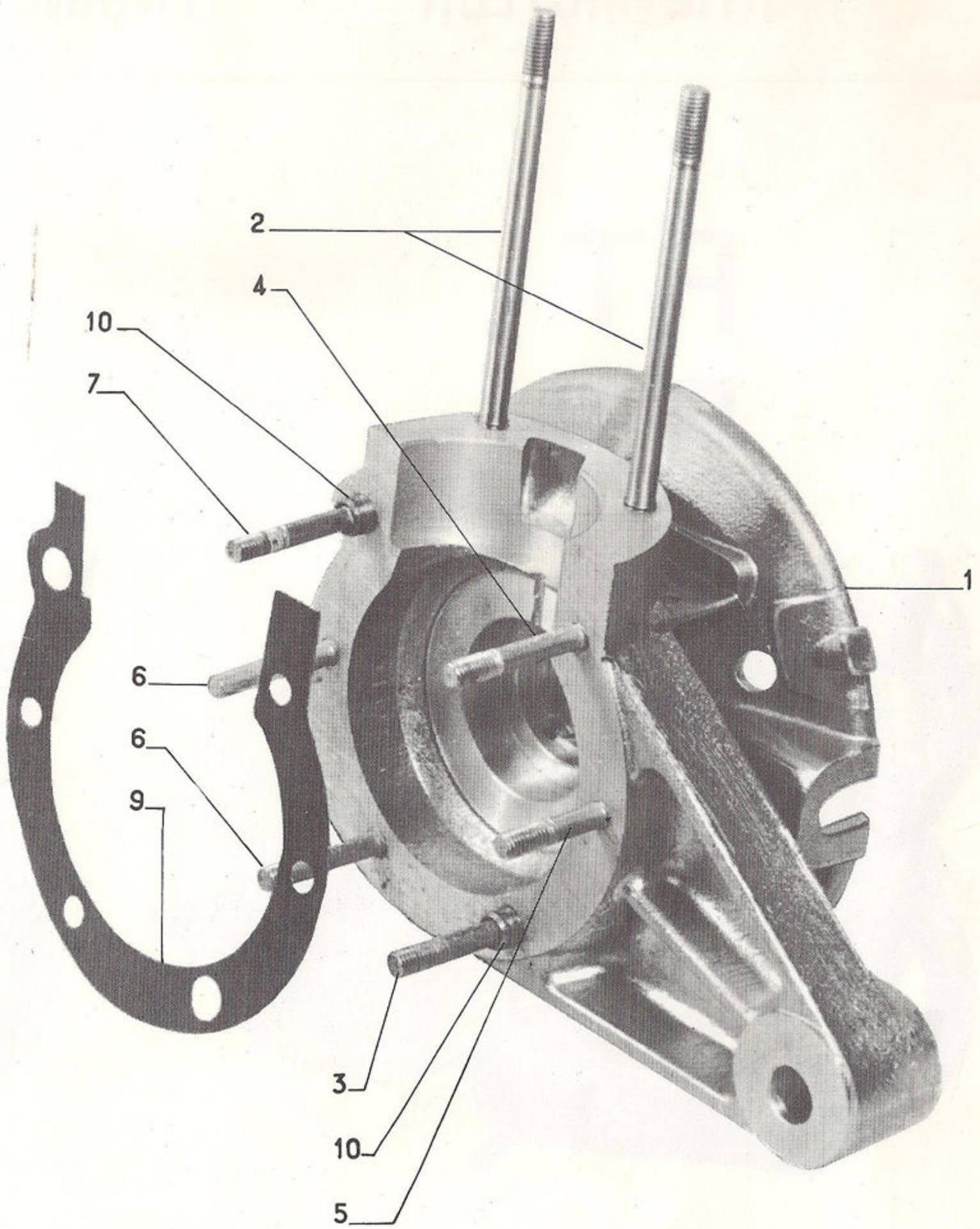
RT
RS



VRT
VRS

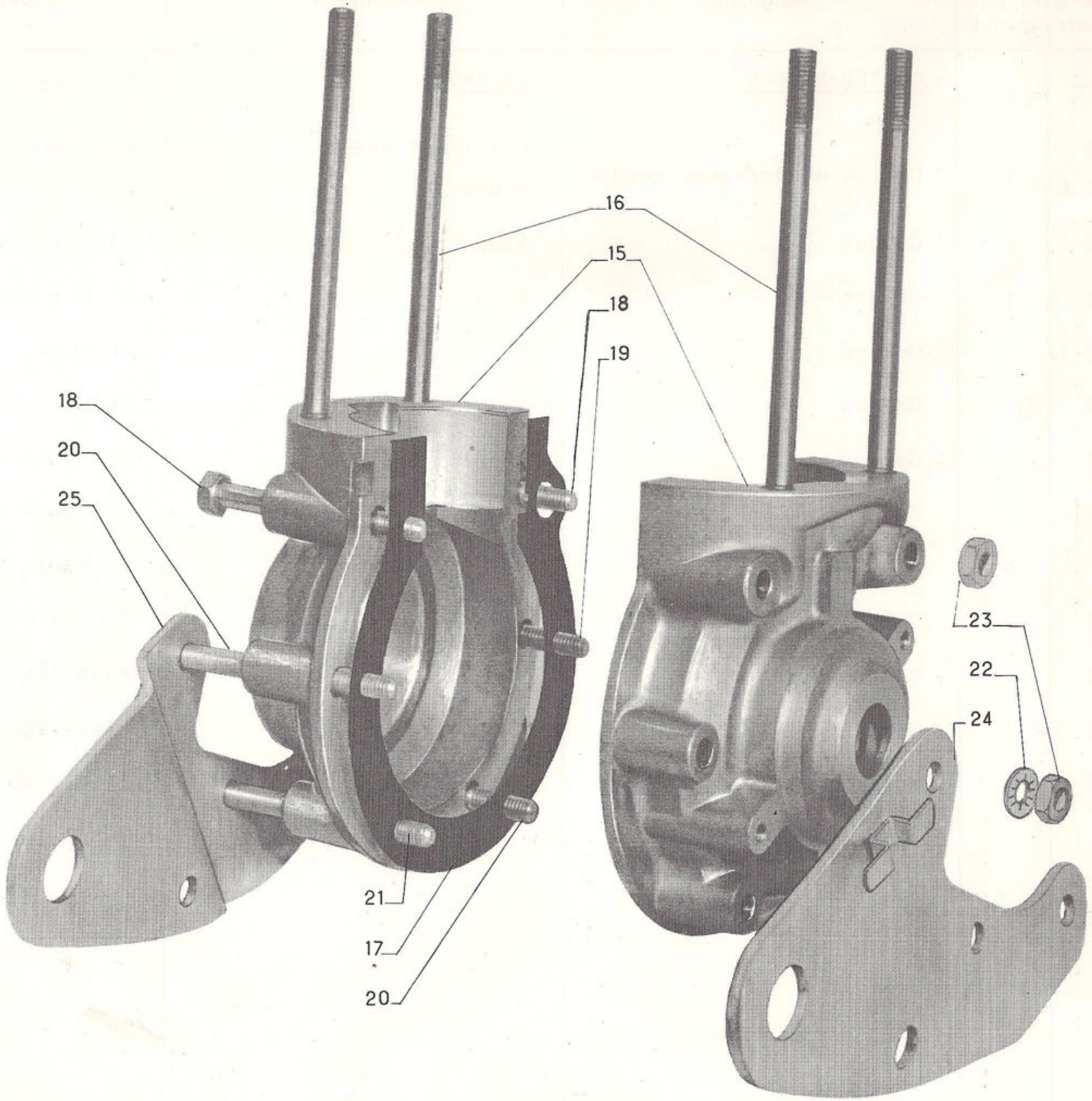






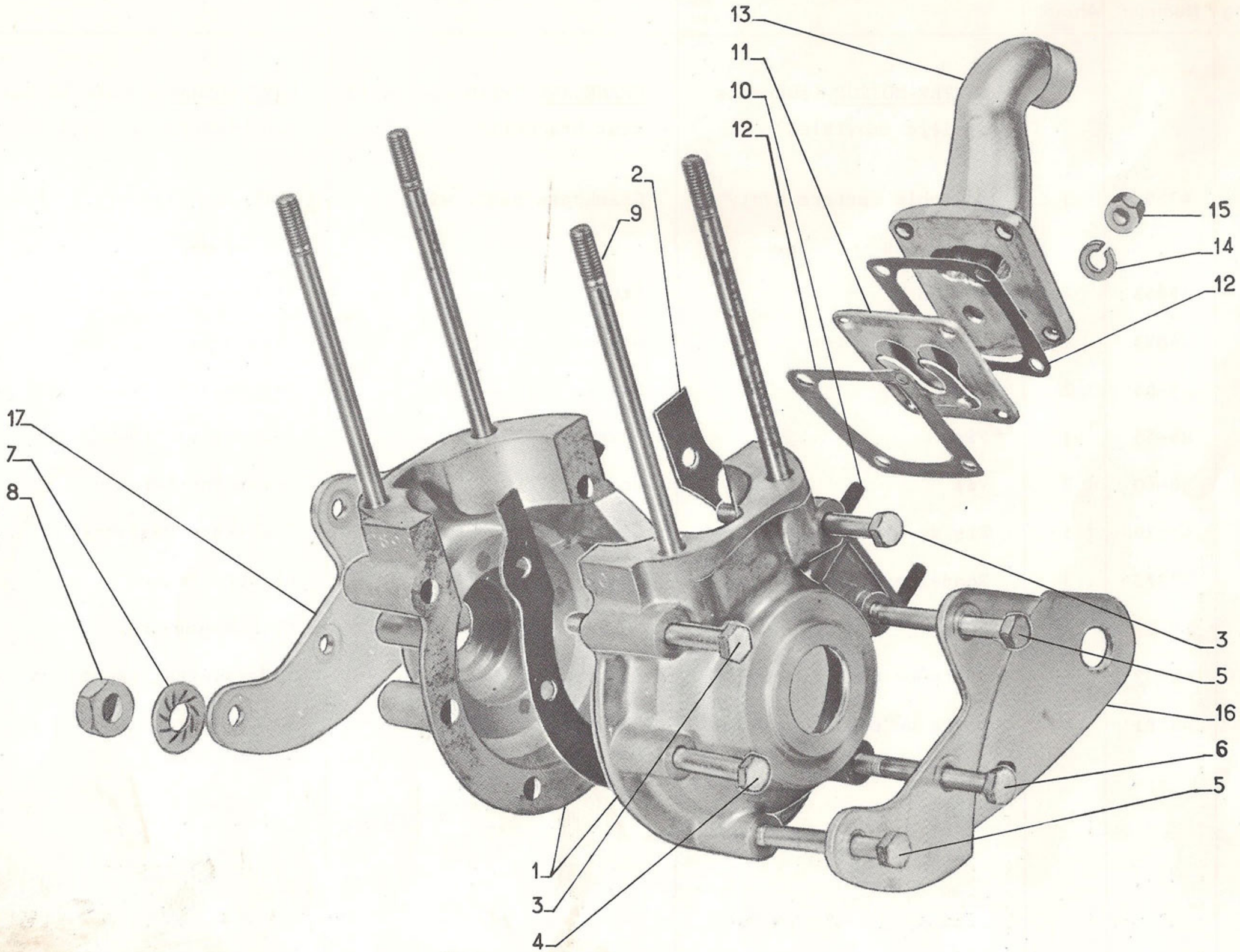
10.1.70-1

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			CARTER-MOTEUR	CRANKCASE	KURBELGEHÄUSE
1	40025 37007 E	1	Carter-moteur avec goujons	Crankcase assembly with studs	Kurbelgehäuse mit Stift-schrauben
2	35753	4	Goujon	Stud	Stiftschraube
3	35761	1	Goujon	Stud	Stiftschraube
4	G6-37-12	1	Goujon	Stud	Stiftschraube
5	36609	1	Goujon	Stud	Stiftschraube
6	36608	2	Goujon	Stud	Stiftschraube
7	G6-45-12	1	Goujon	Stud	Stiftschraube
8	HU 6	6	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
9	35751	1	Joint	Gasket	Dichtung
10	35752	2	Cheminée de centrage	Locating dowel	Passhülse
11	46761	4	Rondelle	Washer	Unterlegscheibe
12	32668	4	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe



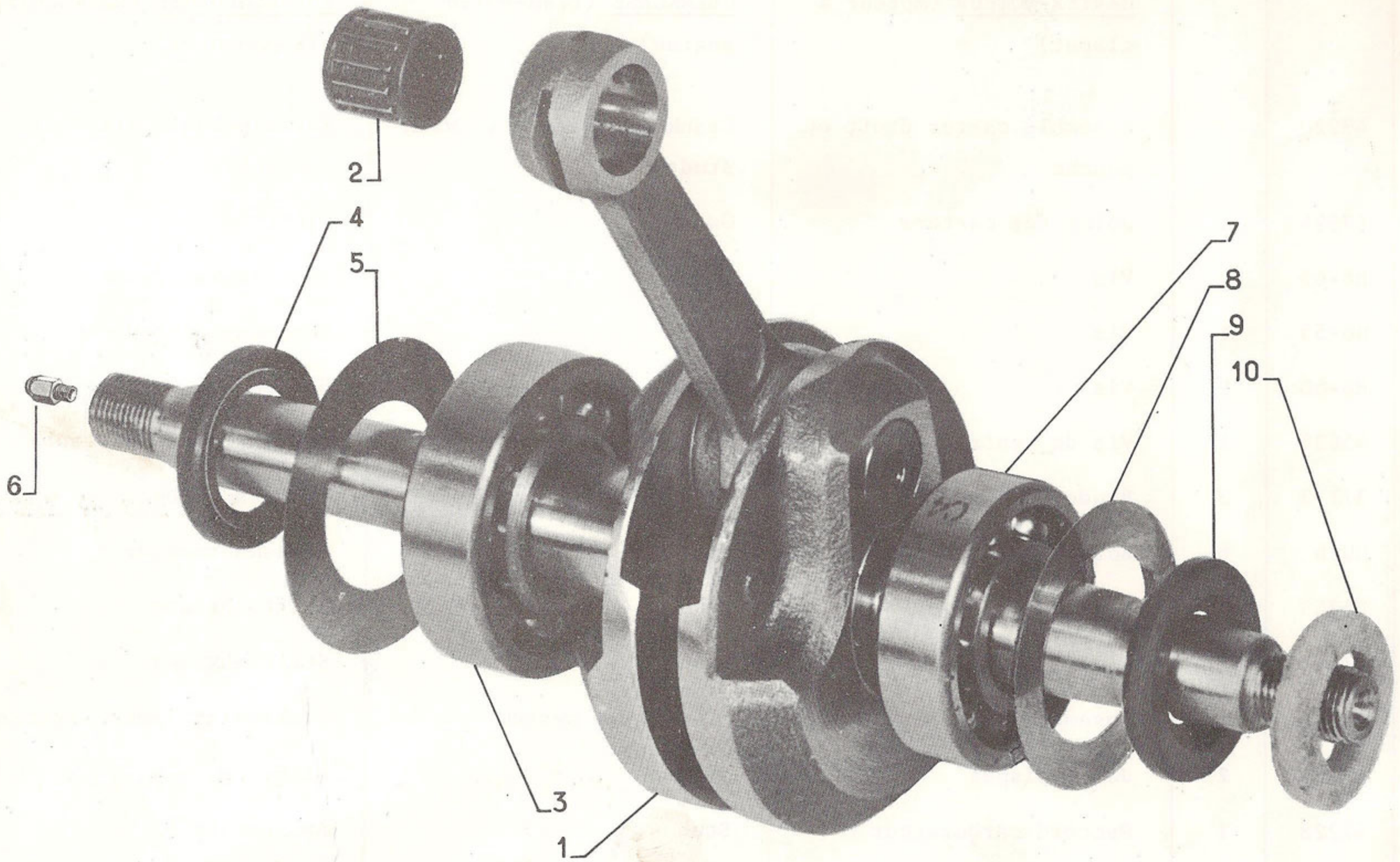
10.1.70-2

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			CARTER-MOTEUR (supports arrière amovibles)	CRANKCASE (with removable rear brackets)	KURBELGEHÄUSE (mit lösbaren hinteren Tragstützen)
15	47699	1	Ensemble carters droit et gauche	Crankcase assy. with studs	Kurbelgehäuse mit Stiftschrauben
16	35753	4	Goujon	Stud	Stiftschraube
17	44893	1	Joint de carter	Gasket	Dichtung
18	H6-65	2	Vis	Screw	Sechskantschraube
19	H6-55	1	Vis	Screw	Sechskantschraube
20	H6-60	2	Vis	Screw	Sechskantschraube
21	45636	1	Vis de centrage	Centring screw	Sechskant-Passschraube
22	37773	3	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
23	HU 6	6	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
24	45602	1	Patte de carter, droite	RH rest bracket	Stützplatte, rechts
25	43781	1	Patte de carter, gauche	LH rest bracket	Stützplatte, links



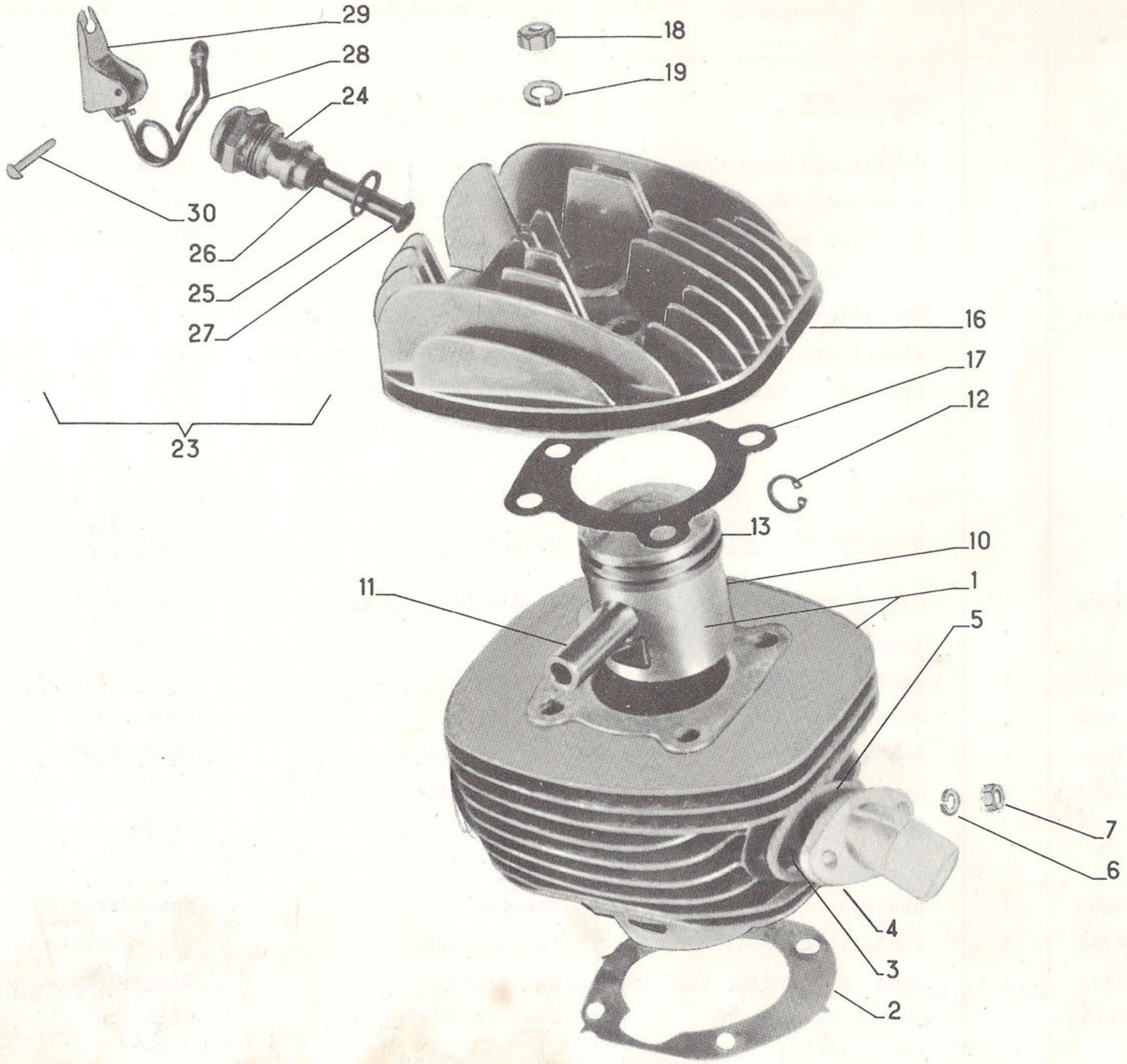
10.1.70-3

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			CARTER-MOTEUR (moteur à clapet)	CRANKCASE (flap-valve engine)	KURBELGEHÄUSE (Rückschlag-klappenmotor)
1	47220	1	Ensemble carter droit et gauche	Crankcase assembly with studs	Kurbelgehäuse mit Stift-schrauben
2	47224	1	Joint des carters	Gasket	Dichtung
3	H6-65	2	Vis	Screw	Sechskantschraube
4	H6-55	1	Vis	Screw	Sechskantschraube
5	H6-60	2	Vis	Screw	Sechskantschraube
6	45636	1	Vis de centrage	Centring screw	Sechskant-Passschraube
7	37773	3	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
8	HU 6	6	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
9	35753	4	Goujon	Stud	Stiftschraube
10	47307	4	Goujon	Stud	Stiftschraube
11	47229	1	Ensemble clapet	Flap-valve system	Rückschlagklappen-system
12	47241	2	Joint clapet	Gasket	Dichtung
13	47228	1	Raccord carburateur	Stub	Ansaugrohr
14	W 5	4	Rondelle Grower	Spring washer	Federring
15	HU 5	4	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
16	47238	1	Patte de carter gauche	LH rest bracket	Stützplatte, links
17	45602	1	Patte de carter droite	RH rest bracket	Stützplatte, rechts



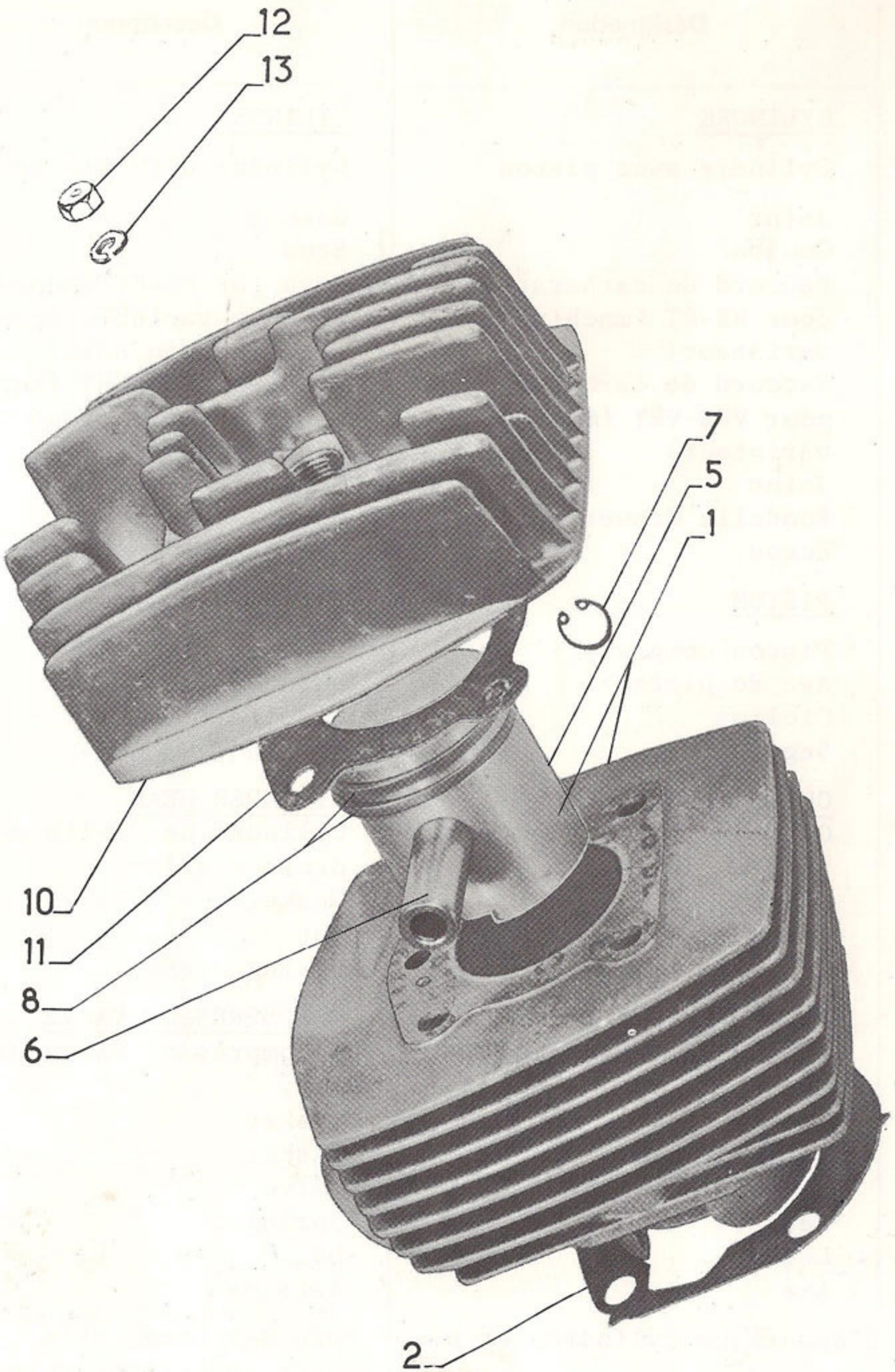
29.11.69-2

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			EMBIELLAGE	CRANKSHAFT ASSEMBLY	KURBELWELLE
1	46195	1	Embiellage avec cage à aiguilles. Pour RS-RT (machine sans variateur)	Crankshaft assy. with needle bearing race. For RS-RT (moped without variable speed transmission unit)	Kurbelwelle mit Nadelkäfig. Für RS-RT (Moped ohne Drehmomentwandler)
1	46196	1	Embiellage avec cage à aiguilles. Pour VRS-VRT (machine à variateur)	Crankshaft assy. with needle bearing race. For VRS-VRT (moped with variable speed transmission unit)	Kurbelwelle mit Nadelkäfig. Für VRS-VRT (Moped mit Drehmomentwandler)
			ROULEMENTS - JOINTS	BEARINGS - SEALS	KUGELLAGER - DICHTUNGEN
2	35104	1	Cage à aiguilles Ø 12X15 long 13,5	Needle bearing race	Nadellager
3	14403	1	Roulement 20X47X14	Bearing	Kugellager
4	37004	1	Joint étanchéité 20X30X4,5	Seal ring	Dichtring
5	37034	1	Rondelle d'appui	Thrust washer	Druckscheibe
6	18857 B	1	Graisseur (variateur seulement)	Grease nipple (only variable speed transmission unit)	Schmiernippel (nür für Drehmomentwandler)
7	14292	1	Roulement 17X40X12	Bearing	Kugellager
8	37742	1	Rondelle d'appui	Thrust washer	Druckscheibe
9	37616	1	Joint étanchéité 16X30X4,5	Seal ring	Dichtring
10	37615	1	Feutre étanchéité	Seal felt	Filzring



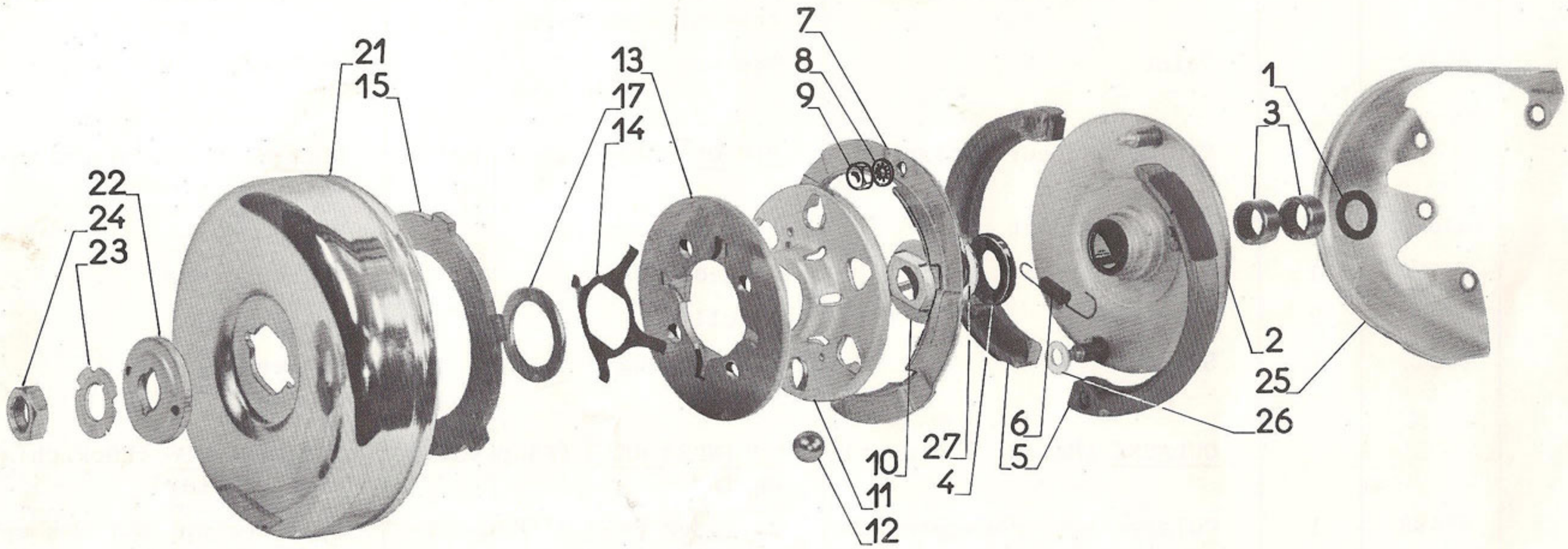
29.11.69-1

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			CYLINDRE	CYLINDER	ZYLINDER
1	*41625EB *3612OE	1	Cylindre avec piston	Cylinder with piston	Zylinder mit Kolben
2	46467	1	Joint	Gasket	Dichtung
3	G5-16-1O	2	Goujon	Stud	Stiftschraube
4	37562	1	Raccord de carburateur pour RS-RT (machine sans variateur)	Stub for RS-RT (moped without variable speed transmission unit)	Ansaugrohr für RS-RT (Moped ohne Drehmoment-wandler)
4	36992	1	Raccord de carburateur pour VRS-VRT (machine à variateur)	Stub for VRS-VRT (moped with variable speed trans-mission unit)	Ansaugrohr für VRS-VRT (Moped mit Drehmoment-wandler)
5	36226	1	Joint	Gasket	Dichtung
6	W 5	2	Rondelle Grower	Spring washer	Federring
7	HU 5	2	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
			PISTON	PISTON	KOLBEN
10	*3612OE	1	Piston complet	Piston assembly	Kolben kpl.
11	27194	1	Axe de piston	Gudgeon pin	Kolbenbolzen
12	22309	2	Ciclips	Circlip	Seegerring
13	38315	2	Segment	Piston ring	Kolbenring
			CULASSE	CYLINDER HEAD	ZYLINDERKOPF
16	48495	1	Culasse avec décompresseur	Cylinder head with decom-pressor valve	Zylinderkopf mit Dekom-pressor
17	36123	1	Joint	Gasket	Dichtung
18	HU 7	4	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
19	W 7	4	Rondelle Grower	Spring washer	Federring
			DECOMPRESSEUR	DECOMPRESSOR VALVE	DEKOMPRESSOR
23	32136	1	Décompresseur complet	Decompressor valve assy.	Dekompressor kpl.
24	31474	1	Corps	Body	Körper
25	31152	1	Joint	Gasket	Dichtung
26	40594	1	Joint	Gasket	Dichtring
27	32133	1	Soupape	Valve	Ventil
28	32134	1	Ressort	Spring	Schenkelfeder
29	32132	1	Levier	Lever	Hebel
30	32135	1	Axe	Axis pin	Achse
	* Voir tableau d'appariage cylindres et pis-tons page 31			*See matching table cylin-ders and pistons page 31	*Siehe Tabelle über Abmes-sungen von Zylindern und Kolben Seite 31



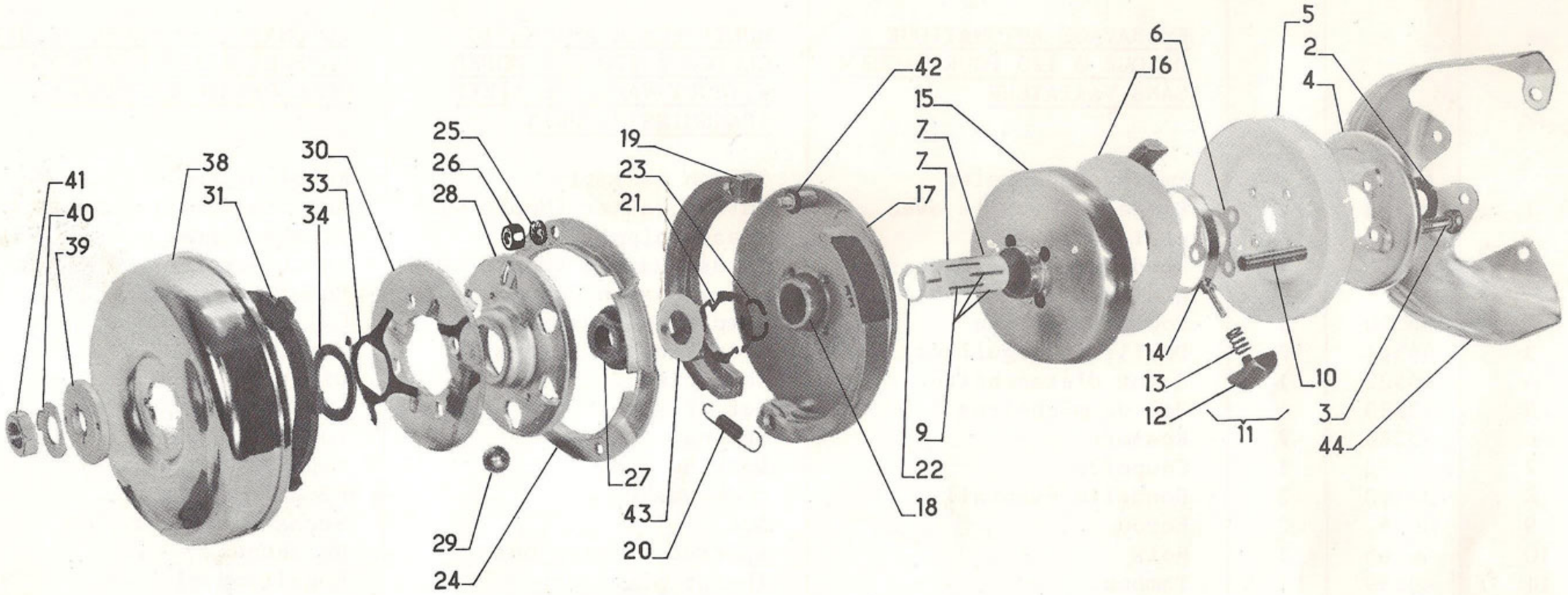
10.1.70-4

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			CYLINDRE (Moteur à clapet)	CYLINDER (Flap-valve engine)	ZYLINDER (Rückschlagklappenmotor)
1	*47226 *47673	1	Cylindre avec piston (machine sans variateur)	Cylinder with piston (moped without variable speed transmission unit)	Zylinder mit Kolben (Moped ohne Drehmomentwandler)
1	*47972 *47673	1	Cylindre avec piston (machine à variateur)	Cylinder with piston (moped with variable speed transmission unit)	Zylinder mit Kolben (Moped mit Drehmomentwandler)
2	46467	1	Joint	Gasket	Dichtung
			PISTON (Moteur à clapet)	PISTON (Flap-valve engine)	KOLBEN (Rückschlagklappenmotor)
5	*47673	1	Piston complet	Piston assembly	Kolben kpl.
6	27194	1	Axe de piston	Gudgeon pin	Kolbenbolzen
7	22309	2	Circlips	Circlip	Seegerring
8	38315	2	Segment	Piston ring	Kolbenring
			CULASSE (Moteur à clapet)	CYLINDER HEAD (Flap-valve engine)	ZYLINDERKOPF (Rückschlagklappenmotor)
10	48498	1	Culasse avec décompresseur	Cylinder head with decompressor	Zylinderkopf mit Dekompressor
11	36123	1	Joint de culasse	Gasket	Dichtung
12	43464	4	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
13	W 7	4	Rondelle Grower	Spring washer	Federring
	* Voir tableau d'appariage cylindres et pistons page 31			*See matching table cylinders and pistons page 31	*Siehe Tabelle über Abmessungen von Zylindern und Kolben Seite 31



15.5.68-2

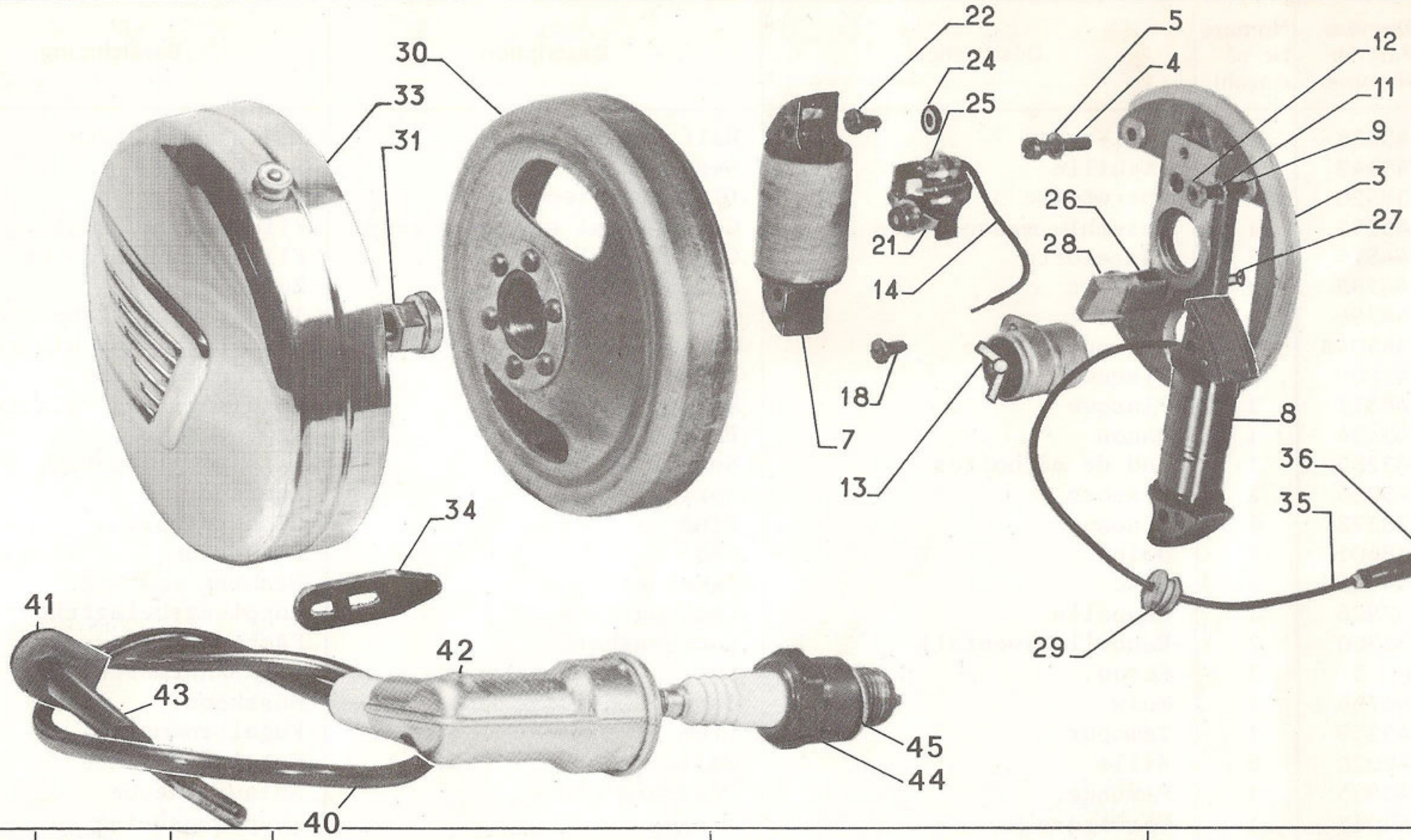
Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			EMBRAYAGE AUTOMATIQUE A DISQUE Ø 120 POUR MACHINE SANS VARIATEUR	MULTI-PLATE AUTOMATIC CLUTCH Ø 120 FOR MOPED WITHOUT VARIABLE SPEED TRANSMISSION UNIT	AUTOMATISCHE KUPPLUNG MIT LAMELLE Ø 120 FÜR MOPED OHNE DREHMOMENTWANDLER
	43806	1	Embrayage complet	Clutch assembly	Kupplung kpl.
1	42998	1	Rondelle (modèle avec graisseur)	Thrust washer (Moped with grease nipple)	Anschlagscheibe (Moped mit Schmiernippel)
1	47576	1	Rondelle (modèle sans graisseur)	Thrust washer (Moped without grease nipple)	Anschlagscheibe (Moped ohne Schmiernippel)
2	44510	1	Poulie complète	Complete drive pulley	Keilriemenscheibe kpl.
3	44521	2	Douille à aiguilles	Needle bearing race	Nadellager
4	44522	1	Joint d'étanchéité	Seal ring	Dichtring
5	43283	1	Jeu de mâchoires	Set of shoes	Satz Kupplungsbacken
6	43286	2	Ressort	Spring	Zugfeder
7	47976	1	Coupelle	Locking ring	Kupplungsbelagträger
8	32300	2	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
9	HU 5	2	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
10	46766	1	Noix	Tapered driving nut	Nusskonus
11	43259	1	Tambour	Thrust plate drum	Kugeltrommel
12	42020	6	Bille	Ball	Kugel
13	43935	1	Flasque	Pressure plate	Anlaufscheibe
14	42015	1	Ressort	Spring	Feder
15	42012	1	Garniture	Lining	Kupplungsbelag
17	42014 A	1	Rondelle ép. 1,2 mm	Shim thickness 1,2 mm	Ausgleichscheibe 1,2 mm
17	42014 B	1	Rondelle ép. 1,4 mm	Shim thickness 1,4 mm	Ausgleichscheibe 1,4 mm
17	42014 C	1	Rondelle ép. 1,6 mm	Shim thickness 1,6 mm	Ausgleichscheibe 1,6 mm
17	42014 D	1	Rondelle ép. 1,8 mm	Shim thickness 1,8 mm	Ausgleichscheibe 1,8 mm
21	43269	1	Tambour	Clutch box	Kupplungsgehäuse
22	44455	1	Rondelle	Washer	Beilegscheibe
23	42034	1	Frein d'écrou	Tab washer	Sicherungsblech
24	42035	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
26	47252	2	Rondelle caoutchouc	Rubber washer	Gummischeibe
27	46712	1	Rondelle nylon	Nylon washer	Nylonscheibe
			PROTECTEUR DE COURROIE	BELT COVER	KEILRIEMSCHUTZBLECH
25	44044	1	Protecteur	Cover	Schutzblech



10.1.70-5

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			VARIATEUR - EMBRAYAGE A DISQUE Ø 120	VARIABLE SPEED TRANSMISSION UNIT - MULTI-PLATE CLUTCH ASSY. Ø 120	DREHMOMENTWANDLER - KUPPLUNG MIT LAMELLE Ø 120
	43432	1	Ensemble variateur et embrayage	Variable speed transmission unit with clutch assy.	Drehmomentwandler mit Kupplung
2	39356	1	Rondelle	Washer	Anschlagscheibe
3	38522	4	Vis	Screw	Sechskantschraube
4	39599	1	Raidisseur	Stiffening plate	Versteifungsplatte
5	41973	1	Plateau intérieur	Nylon deflector plate	Tellerscheibe (Nylon)
6	43155	1	Rondelle	Protecting washer	Verstärkungsscheibe

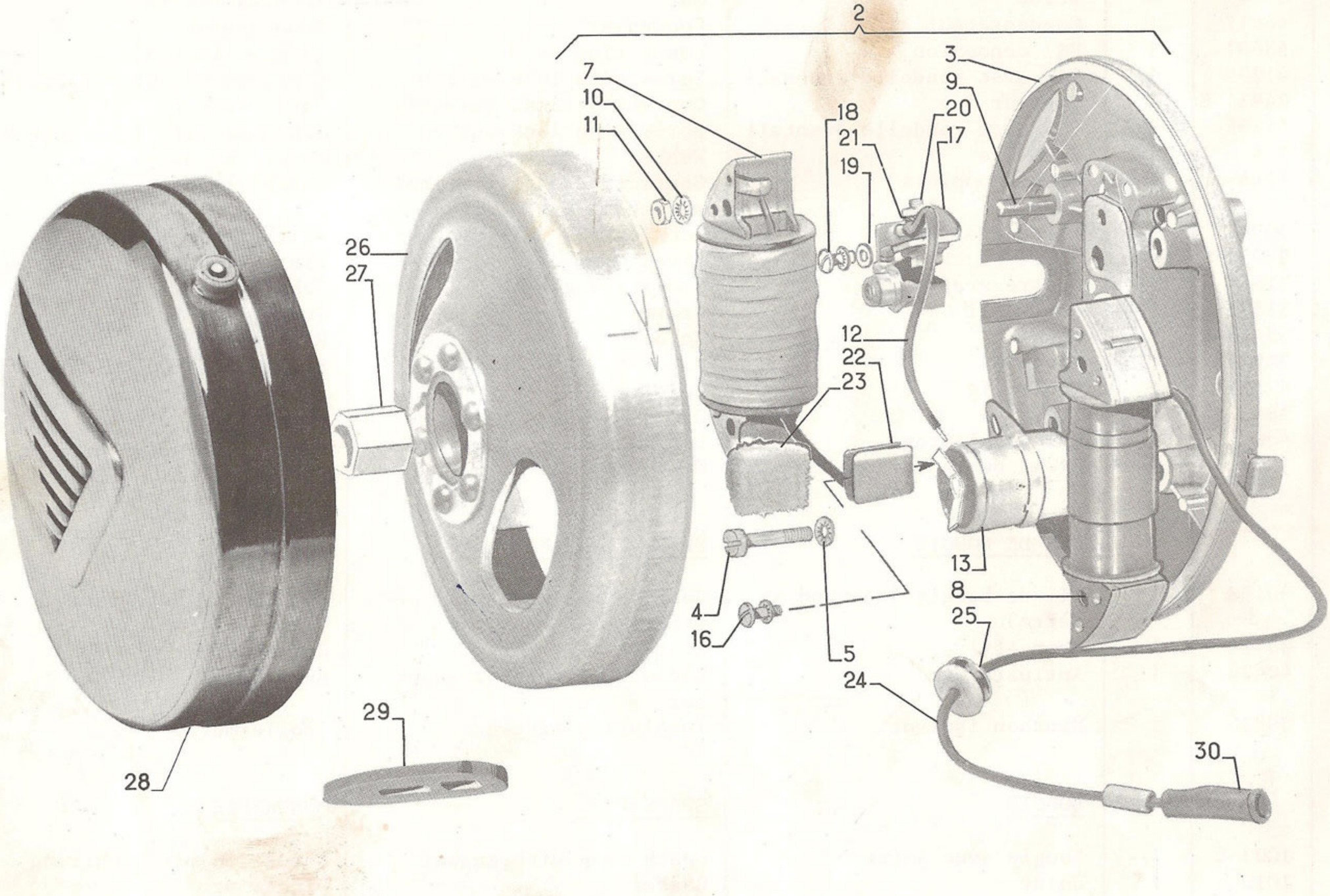
Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
7	45136	2	Demi-cage	Half needle cage	Nadellagerhälfte
9	45143	10	Aiguille	Needle	Nadel
10	38520	4	Entretoise	Distance piece	Distanzrohr
11	45292	1	Ensemble masselottes	Centrifugal governor assy.	Fliehgewicht, kpl.
12	44576	2	Masselotte	Centrifugal weight	Fliehgewicht, nackt
13	44799	2	Ressort	Spring	Zugfeder
14	44796	1	Support	Weight holder	Träger für Fliehgewicht
15	38504B	1	Flasque mobile	Moving flange	Bewegliche Abschlussteller
16	42809	1	Disque	Nylon disc	"Nylon" Scheibe
17	46311	1	Flasque	Holder plate	Kupplungsträgerplatte
18	43434	1	Canon	Pulley hub	Gewinderohr
19	43283	1	Jeu de mâchoires	Set of shoes	Satz Kupplungsbacken
20	43286	2	Ressort	Spring	Zugfeder
21	38178	1	Anneau	Ring	Sicherungsring
22	38601	1	Joint	Seal	Dichtring
23	44446	1	Jonc	Retainer	Drahtsprengring
24	47976	1	Coupelle	Locking ring	Kupplungsbelagträger
25	32300	2	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
26	HU 5	2	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
27	46766	1	Noix	Tapered driving nut	Nusskonus
28	43259	1	Tambour	Drum	Kugeltrommel
29	42020	6	Bille	Ball	Kugel
30	43935	1	Flasque	Pressure plate	Anlaufscheibe
31	42012	1	Garniture	Lining	Kupplungsbelag
33	42015	1	Ressort	Spring	Feder
34	42014 A	1	Rondelle ép. 1,2 mm	Shim thickness 1,2 mm	Ausgleichscheibe 1,2 mm
34	42014 B	1	Rondelle ép. 1,4 mm	Shim thickness 1,4 mm	Ausgleichscheibe 1,4 mm
34	42014 C	1	Rondelle ép. 1,6 mm	Shim thickness 1,6 mm	Ausgleichscheibe 1,6 mm
34	42014 D	1	Rondelle ép. 1,8 mm	Shim thickness 1,8 mm	Ausgleichscheibe 1,8 mm
38	43269	1	Tambour	Drum	Kupplungsgehäuse
39	44455	1	Rondelle	Washer	Scheibe
40	42034	1	Frein d'écrou	Tab washer	Sicherungsblech
41	42035	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
42	47252	2	Rondelle caoutchouc	Rubber washer	Gummischeibe
43	46712	1	Rondelle nylon	Nylon washer	Nylonscheibe
			PROTECTEUR DE COURROIE	BELT COVER	KEILRIEMENSCHUTZBLECH
44	44044	1	Protecteur	Cover	Schutzblech



28.11.69-12

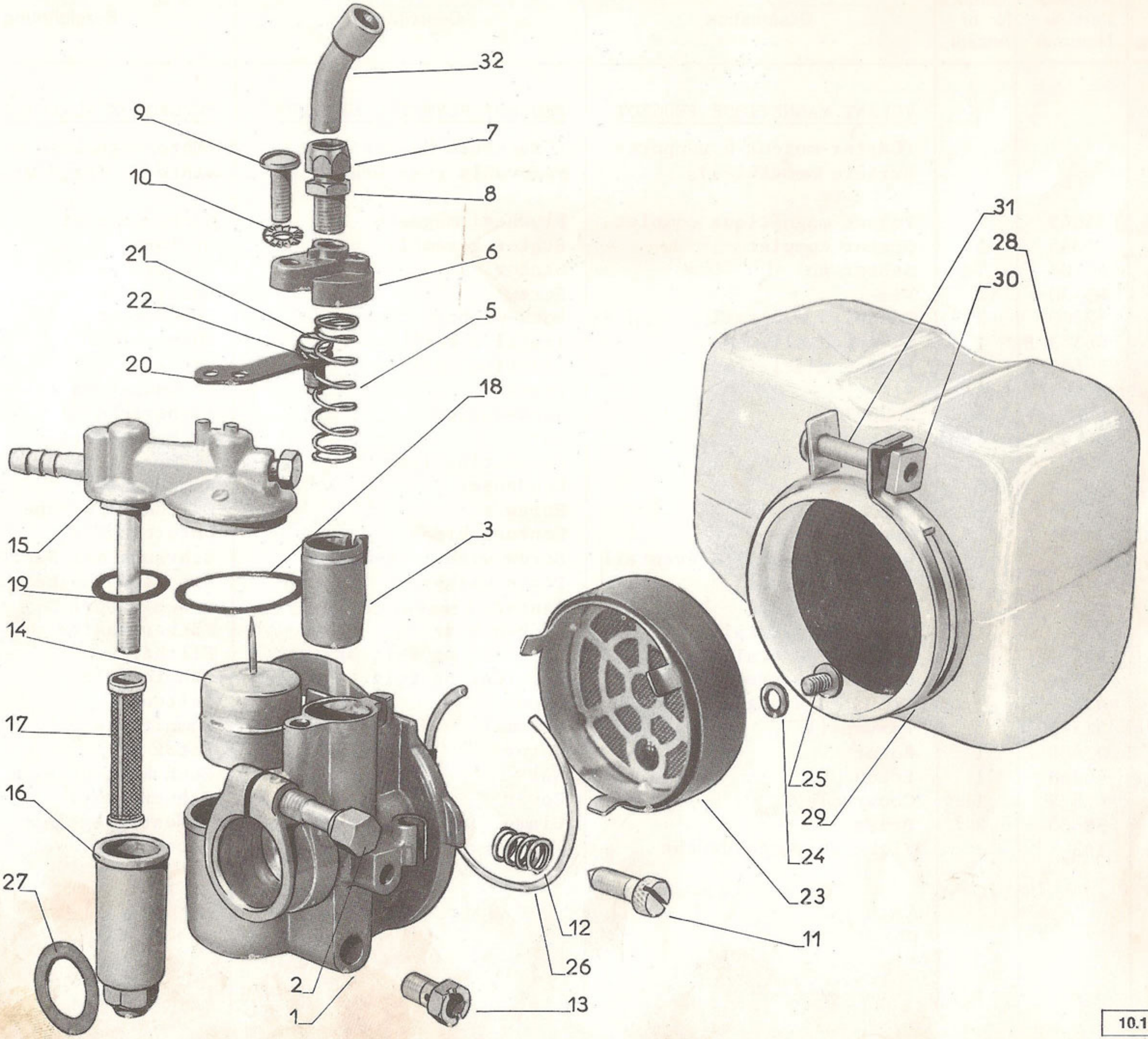
Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			VOLANT MAGNETIQUE PEUGEOT	PEUGEOT FLYWHEEL MAGNETO	PEUGEOT ZÜNDANLAGE
	35490 E	1	Volant magnétique	Flywheel magneto	Elektromagnet
	34963EB	1	Stator complet	Stator assembly	Stator kpl.
3	34963	1	Stator nu	Stator	Stator, nackt
4	C5-20	2	Vis	Screw	Zylinderschraube
5	32300	2	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
7	46353 B	1	Bobine d'allumage	Ignition coil	Zündspule
8	35487 E	1	Bobine d'éclairage	Lighting coil	Lichtspule
9	35491	4	Vis	Screw	Sechskantschraube

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
11	B 4	4	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
12	HU 4	4	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
13	46617	1	Condensateur	Condenser	Kondensator
14	48687	1	Fil connexion	Connecting lead	Elektr. Leitung
18	41295	1	Vis avec rondelle éventail	Screw with lock-washer	Schraube mit Fächerscheibe
21	34931 E	1	Rupteur	Contact breaker assembly	Unterbrecher
22	41295	1	Vis avec rondelle éventail	Screw with lock-washer	Schraube mit Fächerscheibe
24	M 4	1	Rondelle	Washer	Unterlegscheibe
25	1744	1	Borne complète	Contact breaker terminal assembly	Anschlusspol
26	30917	1	Porte-graisseur	Lubricating felt bracket	Filzhalter
27	34952	1	Rivet	Rivet	Niet
28	31567	1	Feutre graisseur	Lubricating felt	Schmierfilz
29	31543	1	Passe-fil	Grommet	Gummitülle
30	35485 E	1	Rotor	Rotor	Rotor
31	30907	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter mit Bund
33	47579	1	Couvercle	Cover	Schutzdeckel
34	38485	2	Bride	Clamp	Befestigungslasche
35	45047	1	Fil d'éclairage	Lead	Kabel (Beleuchtung)
36	143	1	Fiche de raccordement	Wire terminal	Kabelschuh
			FIL DE BOUGIE	SPARK PLUG LEAD	ZÜNDKABEL
40	36198	1	Fil de bougie (se vend au mètre)	Spark plug lead (sold per meter)	Zündkabel (Meterware)
41	35478	1	Passe-fil	Grommet	Gummitülle
42	40434	1	Antiparasite	Radio interference suppressor	Entstörer
43	39836	1	Manchon isolant	Insulating sleeve	Isoliermuffe
			BOUGIE	SPARK PLUG	ZÜNDKERZE
44	1003 C	1	Bougie avec joint	Spark plug with gasket	Zündkerze mit Dichtring
45	1010	1	Joint	Gasket	Dichtring



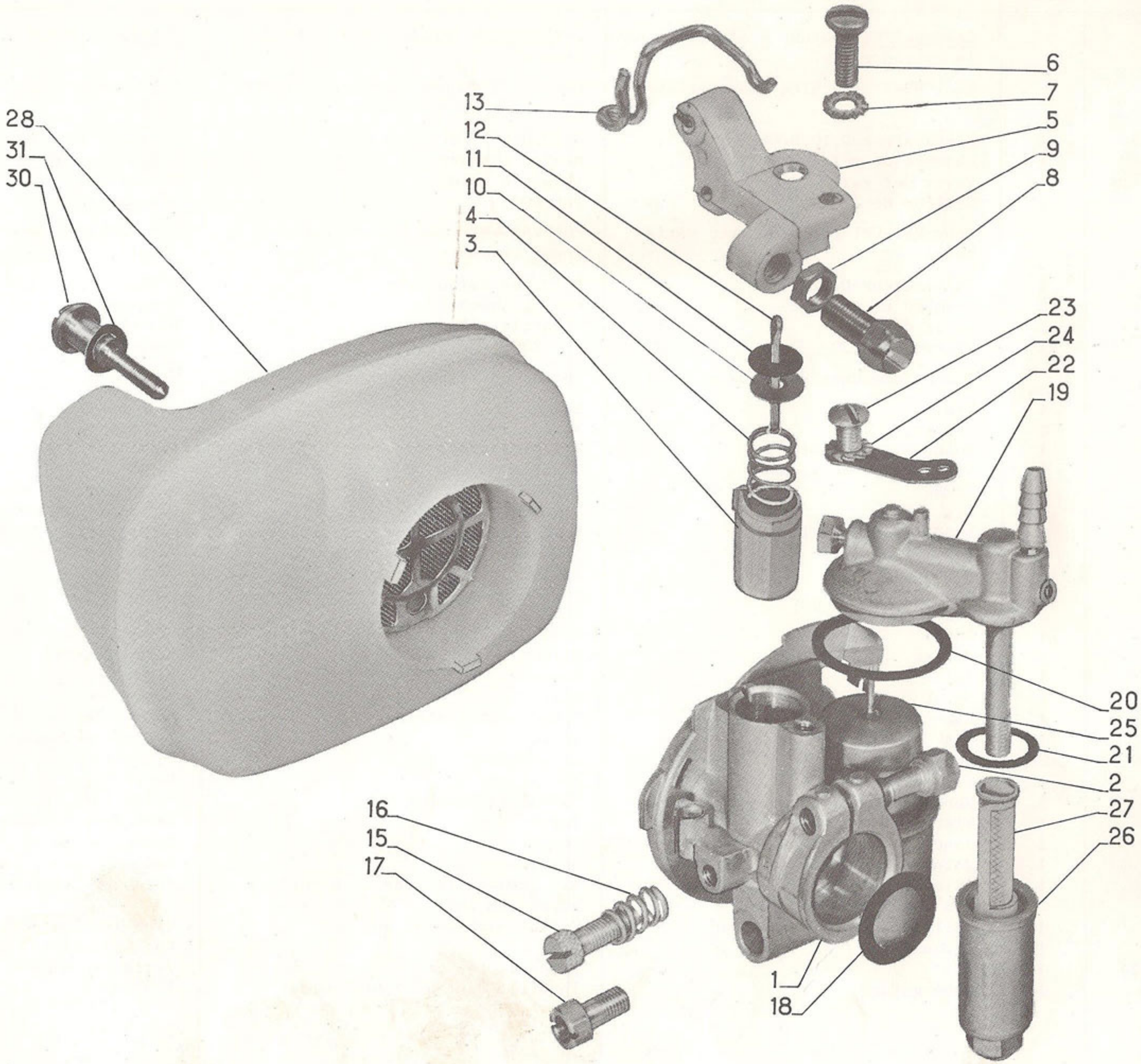
28.11.69-13

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			VOLANT MAGNETIQUE PEUGEOT	PEUGEOT FLYWHEEL MAGNETO	PEUGEOT ZÜNDANLAGE
			(Carter-moteur à supports arrière amovibles)	(Crankcase-halves with removable rear brackets)	(Motorengehäuse mit losbaren hinteren Tragstützen)
	45045	1	Volant magnétique complet	Flywheel magneto	Elektromagnet
2	45046	1	Stator complet	Stator assembly	Stator, kpl.
3	47108	1	Stator nu	Stator	Stator, nackt
4	R5-30	2	Vis	Screw	Halbrundschraube
5	32300	2	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
7	46353 B	1	Bobine d'allumage	Ignition coil	Zündspule
8	35487 E	1	Bobine d'éclairage	Lighting coil	Lichtspule
9	35491	4	Vis	Screw	Sechskantschraube
10	B 4	4	Rondelle	Lock-washer	Fächerscheibe
11	HU 4	4	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
12	46867	1	Fil connexion	Connecting lead	Elektr. Leitung
13	46617	1	Condensateur	Condenser	Kondensator
16	41295	1	Vis	Screw	Zylinderschraube
17	34931 E	1	Rupteur	Contact breaker assy.	Unterbrecher
18	41295	1	Vis avec rondelle éventail	Screw with lock-washer	Schraube mit Fächerscheibe
19	M 4	1	Rondelle plate	Plain washer	Unterlegscheibe
20	1744	1	Borne complète	Contact breaker terminal assy.	Anschlusspol
21	B 4	1	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
22	44041	1	Support de graisseur	Lubricating felt bracket	Filzhalter
23	31567	1	Feutre graisseur	Lubricating felt	Schmierfilz
24	45047	1	Fil d'éclairage	Lead	Leitung
25	31543	1	Passe-fil	Grommet	Gummitülle
26	35485 E	1	Rotor	Rotor	Rotor
27	46768	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter mit Bund
28	47579	1	Couvercle	Cover	Schutzdeckel
29	38485	2	Bride	Clamp	Befestigungslasche
30	143	1	Fiche de raccordement	Wire terminal	Kabelschuh


32
9
7
10
8
21
6
22
5
20
18
15
19
3
14
17
16
27
2
1
13
12
26
11
31
28
30
25
29
24
23

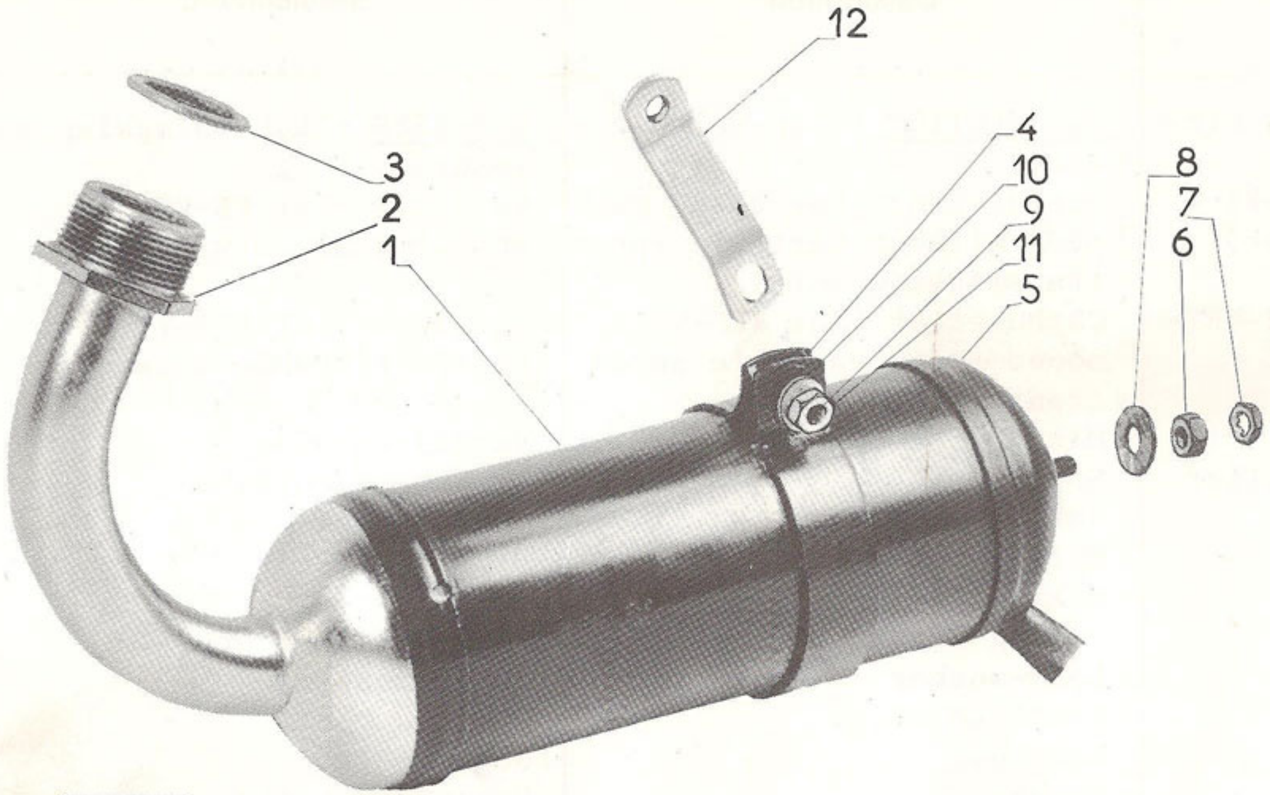
10.11.65-3 bis

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			CARBURATEUR (Moteur à admission dans le cylindre)	CARBURETTOR (Engine with cylinder intake)	VERGASER (Motor mit Einlass in den Zylinder)
			Pour RS-RT (machine sans variateur)	For RS-RT (moped without variable speed transmission unit)	Für RS-RT (Moped ohne Drehmoment-wandler)
	43936	1	Carburateur D.10.D.665	D.10.D.665 carburettor	Vergaser D.10.D.665
1	7606	1	Chambre de mélange	Mixing chamber	Vergasergehäuse
3	4649-10	1	Volet des gaz	Throttle slide	Gasschieber
13	5012	1	Gicleur de 200	Jet 200	Vergaserdüse 200
			Pour VRS-VRT (machine avec variateur)	For VRS-VRT (moped with variable speed transmission unit)	Für VRS-VRT (Moped mit Drehmoment-wandler)
	43937	1	Carburateur D.12.666	D.12.666 carburettor	Vergaser D.12.666
1	7607	1	Chambre de mélange	Mixing chamber	Vergasergehäuse
3	4649-8	1	Volet des gaz	Throttle slide	Gasschieber
13	5012	1	Gicleur de 230	Jet 230	Vergaserdüse 230
			Pièces communes aux deux modèles	Common parts for both models	Gemeinsame Teile für beide Modelle
2	6171	1	Vis	Screw	Sechskantschraube
5	3771	1	Ressort	Spring	Druckfeder
6	6163	1	Chapeau de chambre	Mixing chamber top	Deckel
7	1510	1	Vis tendeur de gaine	Cable adjuster	Stellschraube
8	1511	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
9	V 621	1	Vis	Screw	Sechskantschraube
10	B 4	1	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
11	6546 G	1	Vis Ø 5 de butée	Slow-running adjusting screw	Verstellschraube
12	5072	1	Ressort	Spring	Druckfeder
14	6437	1	Flotteur	Float	Schwimmer
15	7052	1	Couvercle	Cover	Deckel
16	6585	1	Cuve	Bowl	Filtergehäuse
17	4159	1	Filtre	Filter	Benzinfilter
18	6159	1	Joint	Gasket	Dichtring
19	6687	1	Joint	Gasket	Dichtring
20	8483	1	Lame fixation couvercle	Cover fixing strip	Abdeckfeder
21	6596	1	Vis	Screw	Zylinderschraube
22	32300	1	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
23	8444	1	Filtre à air	Air filter	Luftfilter
24	7089	1	Rondelle Onduflex de 4	"Onduflex" washer	"Onduflex" Federscheibe
25	8121	1	Vis	Screw	Zylinderschraube
26	6221	1	Jonc	Retainer	Drahtsprengring
27	3876 B	1	Joint fibre Ø 13X18,5 ép. = 1,5	Gasket	Faserdichtring
28	44646	1	Silencieux admission avec collier, vis et écrou	Air intake silencer with collar, screw and nut	Ansauggeräuschdämpfer kpl.
29	7203	1	Collier avec vis et écrou	Collar with screw and nut	Klemmschelle mit Schraube und Mutter
30	Q 5	1	Ecrou	Nut	Vierkantmutter
31	C 5-24	1	Vis	Screw	Zylinderschraube
32	7284	1	Tube guide	Throttle control cable guide	Rohrbogen

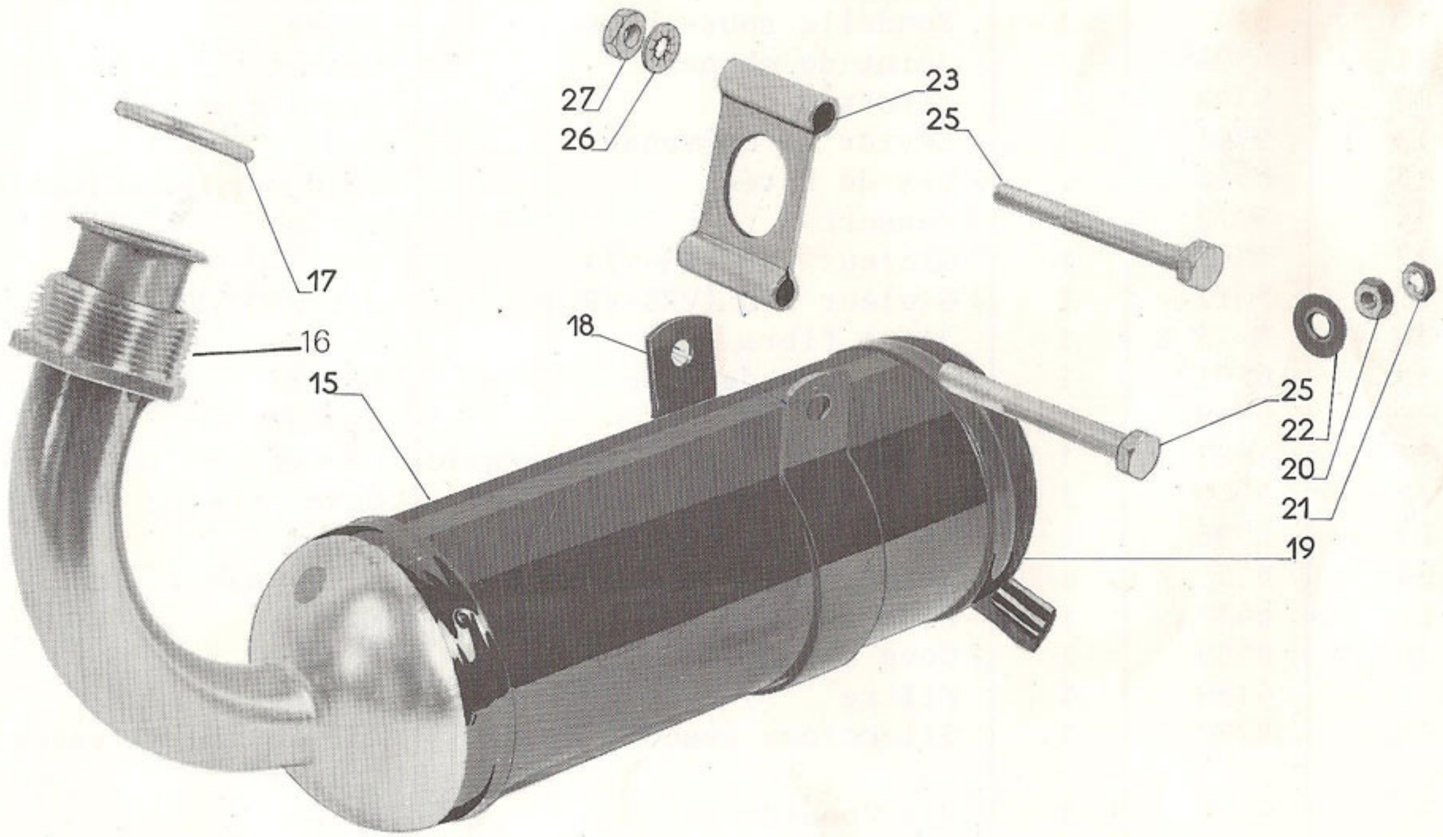


10.1.70-6

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			CARBURATEUR (Moteur à clapet)	CARBURETTOR (Flap-valve engine)	VERGASER (Rückschlagklappenmotor)
	48153	1	Carburateur (Pour RS-RT - machine sans variateur)	Carburettor (For RS-RT moped without variable speed transmission unit)	Vergaser (Für RS-RT, Moped ohne Drehmomentwandler)
	47345	1	Carburateur (Pour VRS-VRT-machine à variateur)	Carburettor (For VRS-VRT moped with variable speed transmission unit)	Vergaser (Für VRS-VRT, Moped mit Drehmomentwandler)
1	7654	1	Chambre de mélange	Mixing chamber	Vergasergehäuse
2	6171	1	Vis de serrage du collier	Screw	Sechskantschraube
3	4649-8	1	Volet des gaz	Throttle slide	Gasschieber
4	3771	1	Ressort du volet	Spring	Druckfeder
5	9392	1	Chapeau de chambre	Mixing chamber top	Deckel
6	V 621	1	Vis de fixation	Fixing screw	Sechskantschraube
7	B 4	1	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
8	1510	1	Vis tendeur de gaine	Cable adjuster	Stellschraube
9	1511	1	Contre-écrou	Lock-nut	Gegenmutter
10	8947	1	Rondelle sous-chapeau	Washer	Unterlegscheibe
11	9394	1	Joint de chapeau	Gasket	Dichtring
12	9393	1	Tirette	Drawing rod	Ziehstift
13	9391	1	Levier de commande	Rod	Hebel
15	6546 G	1	Vis de butée	Slow running adjusting screw	Verstellschraube
16	5072	1	Ressort	Spring	Druckfeder
17	5012	1	Gicleur 240 (RS-RT)	Jet 240 (RS-RT)	Vergaserdüse 240 (RS-RT)
17	5012	1	Gicleur 250 (VRS-VRT)	Jet 250 (VRS-VRT)	Vergaserdüse 250 (VRS-VRT)
18	3876 B	1	Joint fibre	Gasket	Faserdichtring
19	6591	1	Couvercle de cuve	Cover	Deckel
20	9348	1	Joint de cuve	Gasket	Dichtring
21	6687	1	Joint de cuve de décantation	Gasket	Dichtring
22	9365	1	Lame fixe couvercle	Cover fixing strip	Abdeckfeder
23	6596	1	Vis de fixation	Screw	Zylinderschraube
24	B 5	1	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
25	6437	1	Flotteur	Float	Schwimmer
26	6585	1	Cuve de décantation	Bowl	Filtergehäuse
27	4159	1	Filtre	Filter	Benzinfilter
28	9290	1	Silencieux avec filtre	Air intake silencer with filter	Ansauggeräuschdämpfer mit Luftfilter
30	9286	1	Vis épaulée	Screw	Zylinderschraube
31	9396	1	Rondelle	Washer	Scheibe

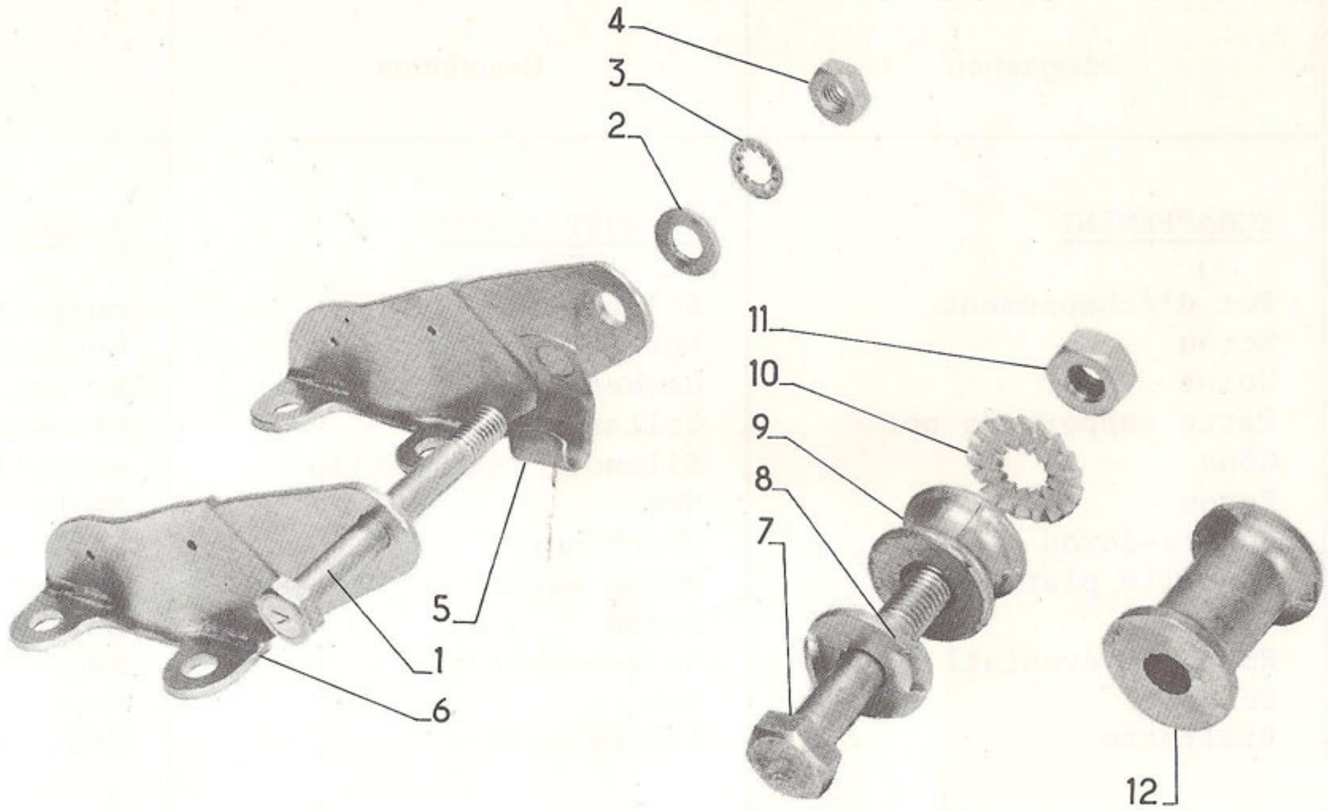


23.10.65-2



6.6.66-2

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			ECHAPPEMENT	EXHAUST SYSTEM	AUSPUFFANLAGE
1	40500 E	1	Pot d'échappement	Silencer	Auspufftopf
2	40855	1	Ecrou	Nut	Überwurfmutter
3	39240	1	Joint	Gasket	Dichtring
4	40510	1	Patte support de pot	Collar	Klemmschelle
5	40502	1	Cône	Silencer rear section	Auspuff-Endteil
6	HU 6	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
7	38644	1	Contre-écrou	Check-nut	Gegenmutter
8	L 6	1	Rondelle plate	Plain washer	Unterlegscheibe
9	H6-20	1	Vis	Screw	Sechskantschraube
10	37773	1	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
11	HU 6	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
12	43046	1	Biellette	Fixing part	Stütze
			ECHAPPEMENT	EXHAUST SYSTEM	AUSPUFFANLAGE
15	48427	1	Pot d'échappement	Silencer	Auspufftopf
16	40855	1	Ecrou	Nut	Überwurfmutter
17	39240	1	Joint	Gasket	Dichtring
18	44336	1	Collier support	Collar	Klemmschelle
19	48352	1	Cône	Silencer rear section	Auspuff-Endteil
20	HU 6	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
21	38644	1	Contre-écrou	Check-nut	Gegenmutter
22	L 6	1	Rondelle plate	Plain washer	Unterlegscheibe
23	45584	1	Biellette	Fixing part	Stütze
25	H6-55	2	Vis de fixation	Screw	Sechskantschraube
26	37773	2	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
27	HU 6	2	Ecrou	Nut	Sechskantmutter



Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			PIECES FIXATION MOTEUR	ENGINE ATTACHMENT PARTS	MOTORBEFESTIGUNGSTEILE
1	H8-70	1	Vis	Screw	Sechskantschraube
2	M 7	2	Rondelle	Washer	Unterlegscheibe
3	B 8	1	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
4	HU 8	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
5	39360	1	Bride	Lead clasp	Haken
6	44127	2	Patte	Attachment lug	Befestigungslasche
7	H10-65	1	Vis	Screw	Sechskantschraube
8	45667	1	Rondelle d'arrêt	Tab washer	Sicherungsblech
9	43260	1	Entretoise (carter-moteur support AR non démontable)	Spacer (crankcase-halves with unremovable rear bracket)	Distanzstück (Motorengehäuse mit nicht abnehmbarer hinterer Tragstütze)
10	47026	1	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
11	HU 10	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
12	43782	1	Entretoise (carter-moteur à supports AR amovibles)	Spacer (crankcase-halves with removable rear brackets)	Distanzstück (Motorengehäuse mit lösbaren hinteren Tragstützen)

APPARIAGE CYLINDRES ET PISTONS
JEU 0.03

Tableau de correspondance. La lettre repère du cylindre est frappée sur le plan de joint de culasse et celle du piston sur la partie bombée supérieure.

CYLINDRES		PISTONS	
lettre repère	diamètre alésage	lettre repère	diamètre
A	39.91	A	39.88
B	39.92	B	39.89
C	39.93	C	39.90
D	39.94	D	39.91
E	39.95	E	39.92
F	39.96	F	39.93
G	39.97	G	39.94
H	39.98	H	39.95
I	39.99	I	39.96

MATCHING CYLINDERS AND PISTONS
CLEARANCE 0.03

Table of correspondences. The cylinder index letter is stamped on the cylinder head mating surface, while the piston one is stamped on its upper convex surface.

CYLINDERS		PISTONS	
index letter	diameter bore	index letter	diameter
A	39.91	A	39.88
B	39.92	B	39.89
C	39.93	C	39.90
D	39.94	D	39.91
E	39.95	E	39.92
F	39.96	F	39.93
G	39,97	G	39.94
H	39.98	H	39.95
I	39.99	I	39.96

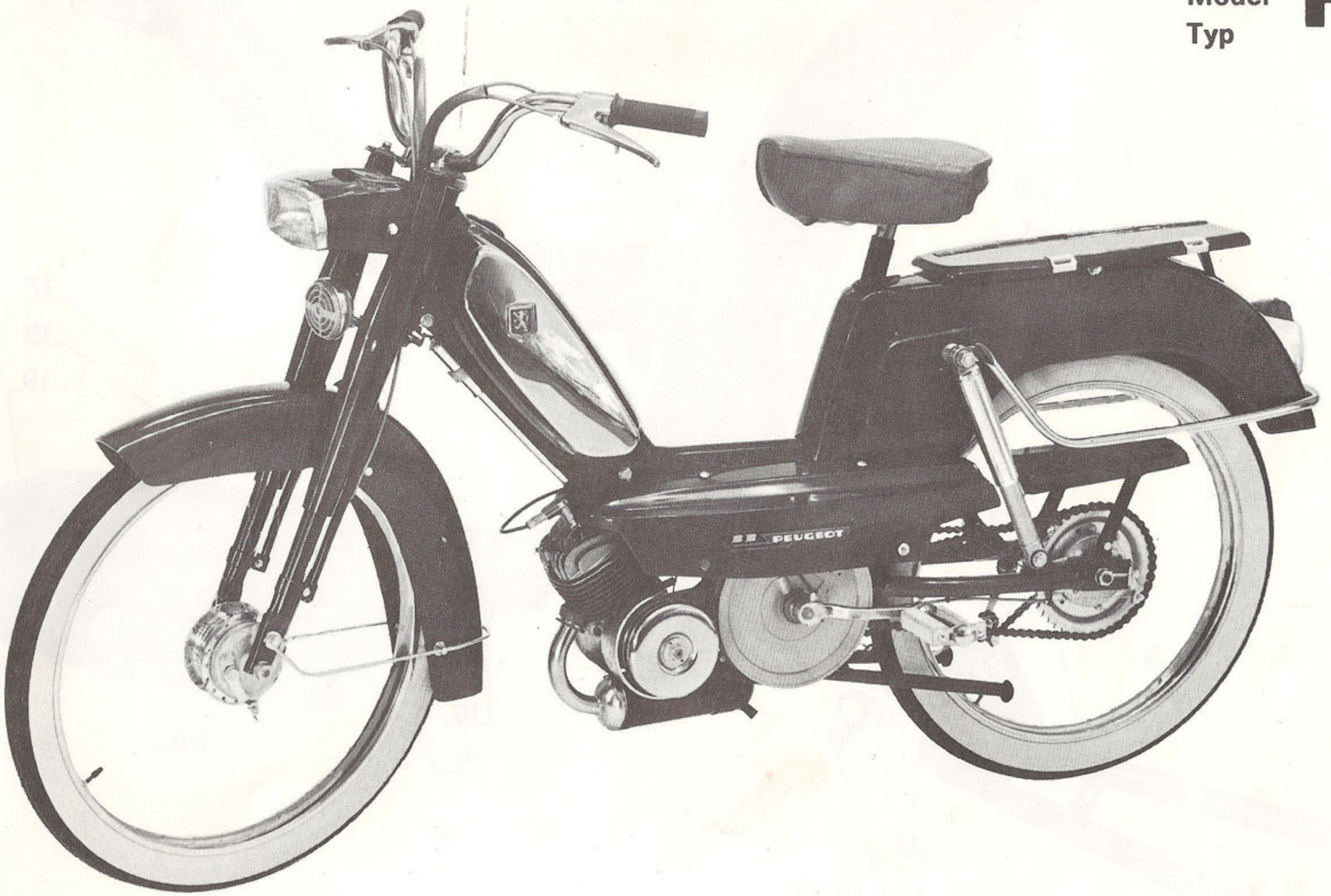
ABMESSUNG VON ZYLINDERN UND KOLBEN
TOLERANZ 0.03

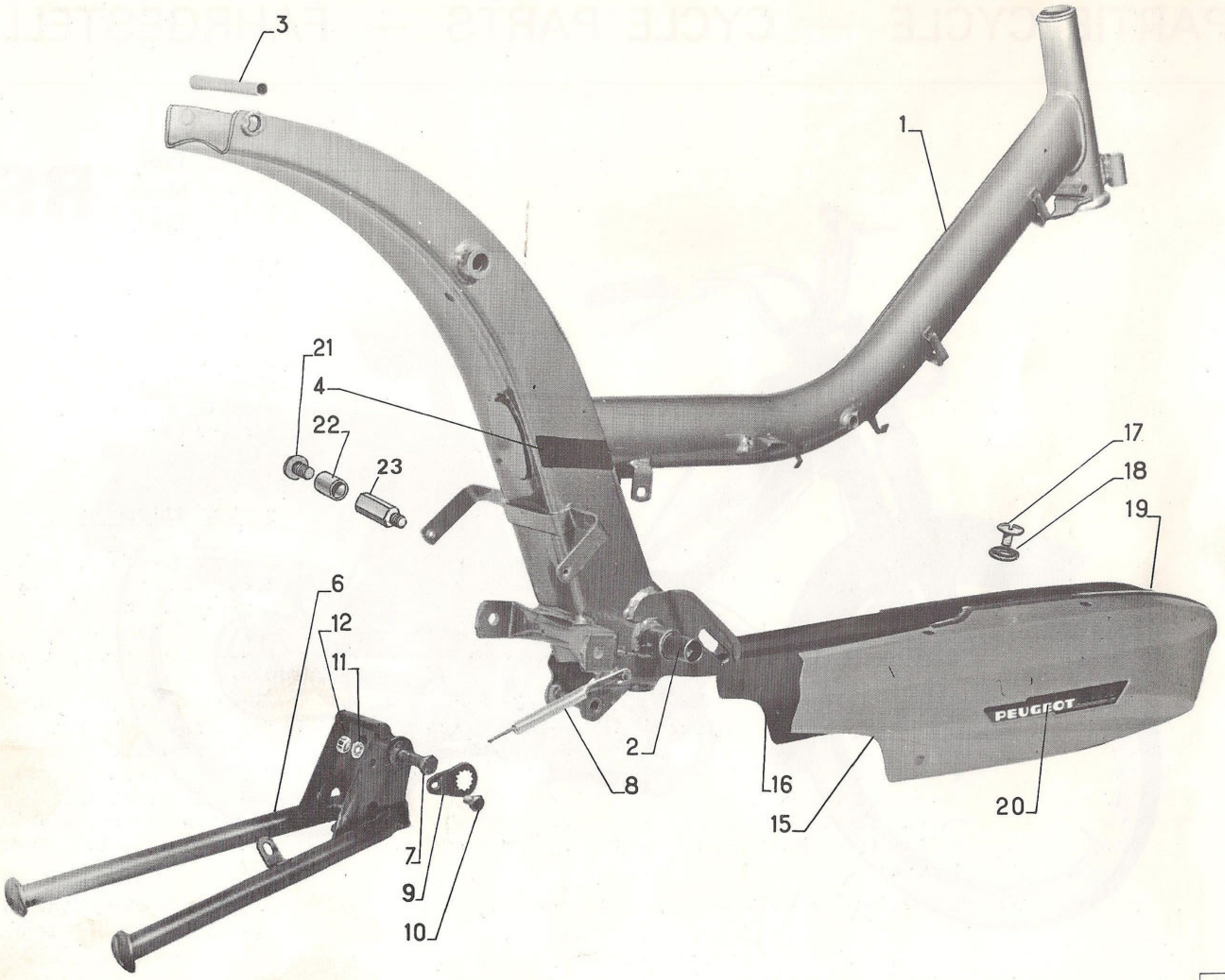
Vergleichstabelle. Der Buchstabe zur Kennzeichnung des Zylinders ist auf der Zylinderkopffläche eingeschlagen und der des Kolbens auf der oberen Wölbung.

ZYLINDER		KOLBEN	
Kennzeichnung	Innen Ø	Kennzeichnung	Aussen Ø
A	39.91	A	39.88
B	39.92	B	39.89
C	39.93	C	39.90
D	39.94	D	39.91
E	39.95	E	39.92
F	39.96	F	39.93
G	39.97	G	39.94
H	39.98	H	39.95
I	39.99	I	39.96

PARTIE CYCLE — CYCLE PARTS — FAHRGESTELL

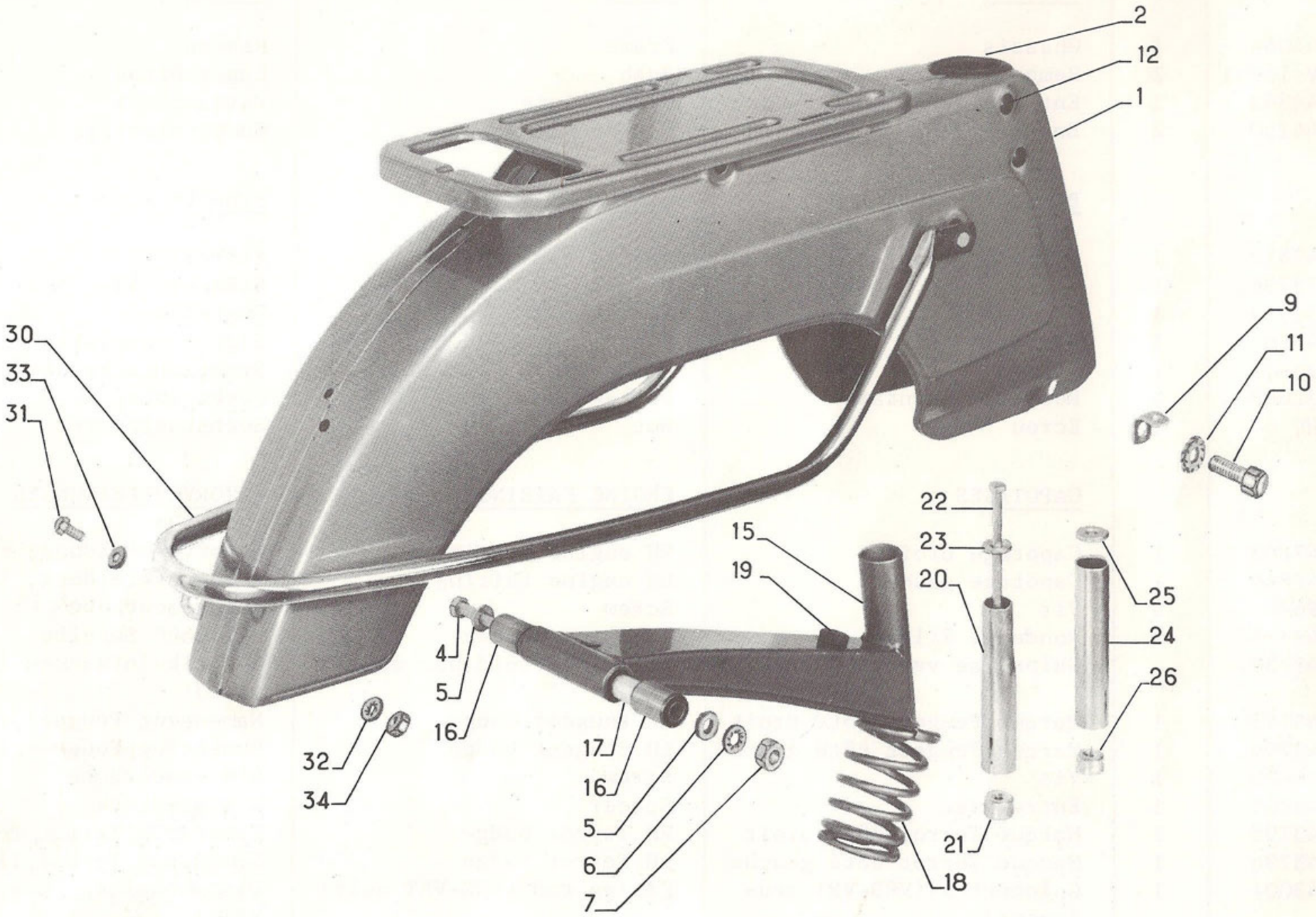
Type
Model
Typ **RS**





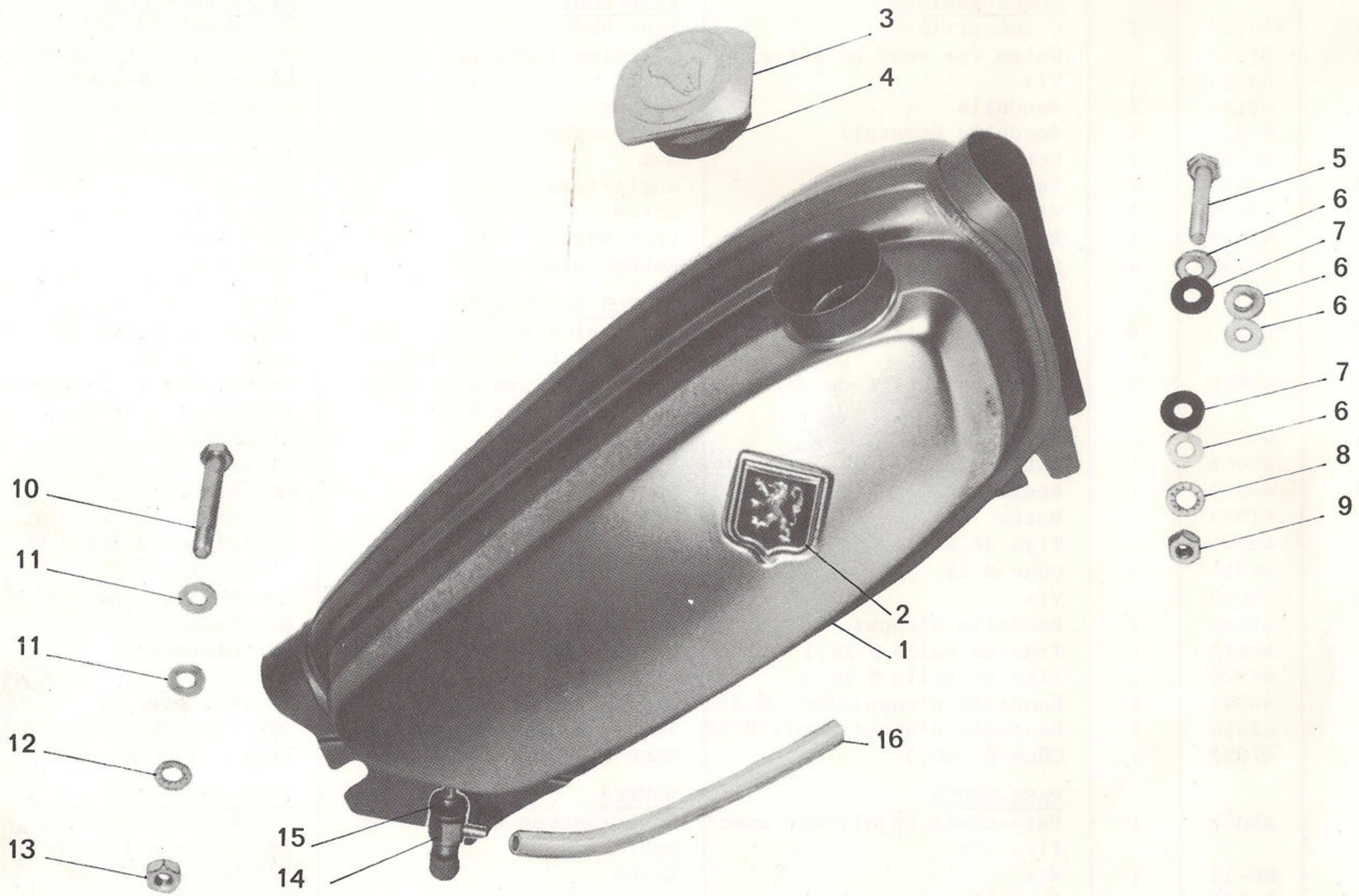
10.1.70-7

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			CHASSIS	FRAME	RAHMEN
1	*44064	1	Chassis	Frame	Rahmen
2	V 16951	2	Remboîtage	Bush	Lagerbüchse
3	44342	1	Entretoise	Cross-piece	Distanzrohr
4	44150	2	Entretoise	Rubber plate	Gummiunterlage
			BEQUILLE CENTRALE	CENTRE STAND	STÄNDER
6	42572	1	Béquille centrale	Centre stand	Ständer
7	38736	1	Vis axe	Pivot bolt	Ständerbolzen
8	37513	1	Ressort	Spring	Zugfeder
9	45285	1	Bride	Flange	Sicherungsplatte
10	H6-10	1	Vis	Screw	Sechskantschraube
11	32668	1	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
12	HU 6	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
			CAPOTAGES	ENGINE FAIRINGS	MOTORVERKLEIDUNGEN
15	*47843	1	Capotage droit	RH engine fairing	Motorverkleidung, rechts
16	*47844	1	Capotage gauche	LH engine fairing	Motorverkleidung, links
17	P6-8	5	Vis	Screw	Linsenschraube
18	42325	6	Rondelle Rilsan	"Rilsan" washer	"Rilsan" Scheibe
19	42730		Galon (se vend au mètre)	Moulding (sold per meter)	Plastikeinfassung (Meterware)
20	43793	1	Marque Peugeot côté droit	RH Peugeot badge	Namenszug Peugeot, rechts
20	43794	1	Marque Peugeot côté gauche	LH Peugeot badge	Namenszug Peugeot, links
21	P6-20	1	Vis	Screw	Linsenschraube
22	45765	1	Entretoise	Spacer	Distanzstück
	43795	1	Marque Terrot côté droit	RH Terrot badge	Namenszug Terrot, rechts
	43796	1	Marque Terrot côté gauche	LH Terrot badge	Namenszug Terrot, links
23	43001	1	Colonnette (VRS-VRT seulement)	Fixing rod (VRS-VRT only)	Distanzbolzen (nur für VRS-VRT)
	* Ne pas omettre de préciser le coloris			* Do not omit to specify colour	* Vergessen Sie nicht die genaue Farbe anzugeben


2
12
1
30
33
31
9
11
10
22
23
20
15
19
25
24
26
4
5
16
32
34
17
16
5
6
7
21
18

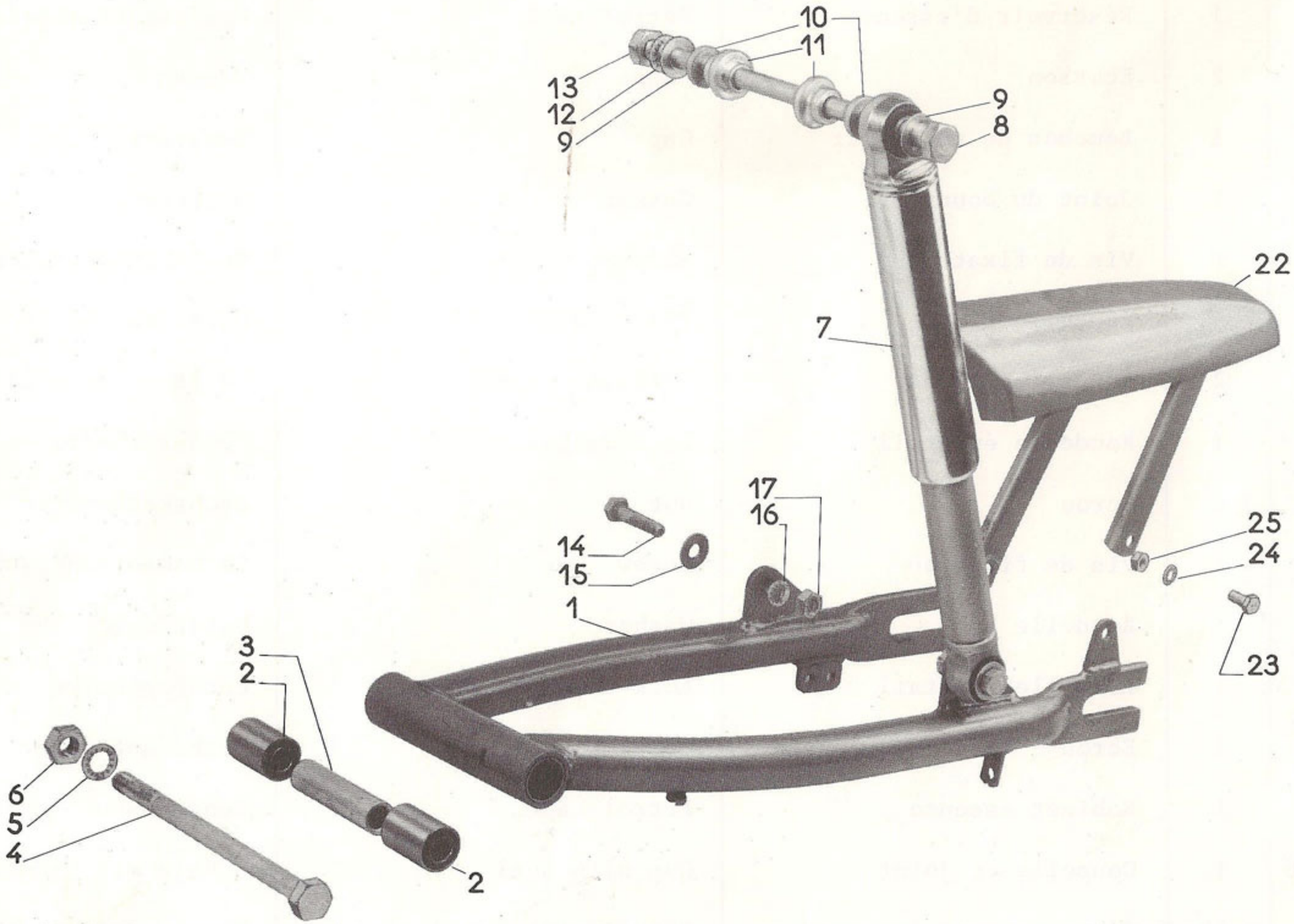
29.11.69-4

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			COQUE ARRIERE	REAR BODY	HECKVERKLEIDUNG
1	*44105	1	Coque arrière	Rear body	Heckverkleidung
2	31662		Galon (se vend au mètre)	Moulding (sold per meter)	Plastikeinfassung (Meterware)
4	H8-115	1	Vis	Screw	Sechskantschraube
5	42148	2	Rondelle	Washer	Unterlegscheibe
6	B 8	1	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
7	HU 8	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
9	44425	2	Equerre	Angle-iron	Winkel
10	H7-15	2	Vis	Screw	Sechskantschraube
11	45542	2	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
12	44149	4	Bouchon	Rubber plug	Gummistopfen
			SUSPENSION DE SELLE	SADDLE SUSPENSION	SATTELAUFHÄNGUNG
15	*44370	1	Bras (pour tige de selle Ø 25,1)	Suspension arm assy (for saddle tube Nr 44813)	Schwingarm (für Sattelstütze Nr 44813)
15	*47929	1	Bras (pour tige de selle Ø 25,5)	Suspension arm assy (for saddle tube Nr 47926)	Schwingarm (für Sattelstütze Nr 47926)
16	44312	2	Silentbloc	Rubber bush	Silentblock
17	43963	1	Entretoise	Spacing tube	Distanzrohr
18	44377	1	Ressort	Spring	Druckfeder
19	41083	1	Butée	Rubber stop	Anschlag
20	45464	1	Tige de selle	Saddle adjusting tube	Sattelstütze
21	44814	1	Cône Ø 22	Cone Ø 22	Konus, 22 Ø
22	39959	1	Vis	Screw	Sechskantschraube
23	45465	1	Rondelle d'appui	Thrust washer	Druckscheibe
24	44813	1	Tige de selle Ø 25,1	Saddle tube	Sattelstütze
24	47926	1	Tige de selle Ø 25,5	Saddle tube	Sattelstütze
25	44792	1	Rondelle d'appuicent. Ø 21	Thrust washer	Druckscheibe
25	47928	1	Rondelle d'appui cent. Ø 22	Thrust washer	Druckscheibe
26	47927	1	Cône Ø 23,5	Cone Ø 23,5	Konus, 23,5 Ø
			PARE-CHOCS	BUMPER	STOSSSTANGE
30	45054	1	Pare-chocs enjoliveur avec fixation	Cover-bumper with fixing parts	Verzierungsstossstange mit Befestigungsteilen
31	H6-12	1	Vis	Screw	Sechskantschraube
32	32668	1	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
33	M 6	1	Rondelle plate	Washer	Unterlegscheibe
34	HU 6	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
	* Ne pas omettre de préciser le coloris			* Do not omit to specify colour	* Vergessen Sie nicht die genaue Farbe anzugeben



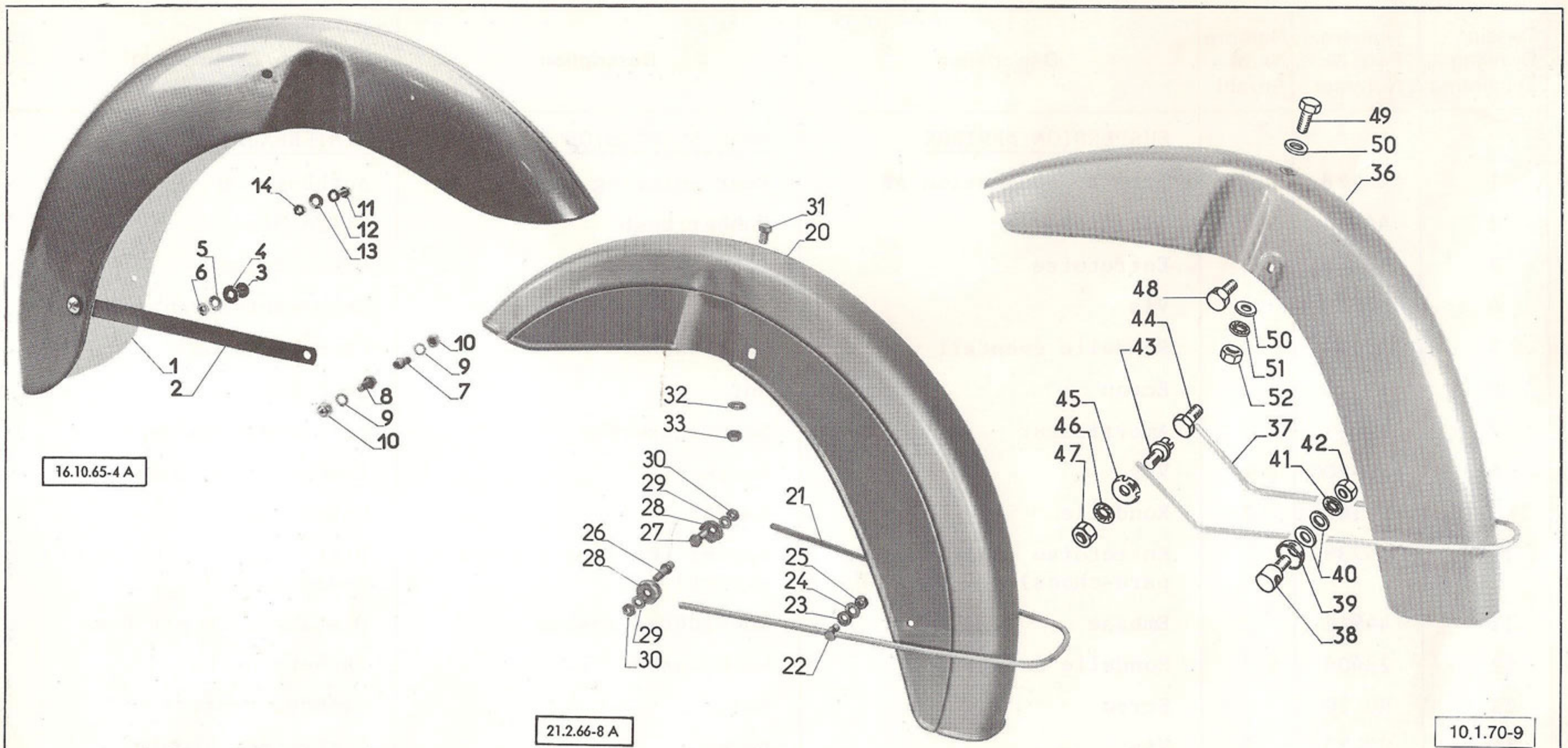
29.11.69-3

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			RESERVOIR	PETROL TANK	KRAFTSTOFFBEHÄLTER
1	*43491	1	Réservoir d'essence	Petrol tank	Kraftstoffbehälter
2	40177	2	Ecusson	Badge	Wappen
3	54100 ~~46794~~	1	Bouchon de réservoir	Cap	Tankverschluss
4	40389	1	Joint du bouchon	Gasket	Dichtring
5	H7-65	1	Vis de fixation	Screw	Sechskantschraube
6	L 6	4	Rondelle plate	Plain washer	Unterlegscheibe
7	46790	2	Rondelle Rilsan	"Rilsan" washer	"Rilsan" Scheibe
8	B 7	1	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
9	HU 7	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
10	H8-70	1	Vis de fixation	Screw	Sechskantschraube
11	M 7	2	Rondelle	Washer	Unterlegscheibe
12	B 8	1	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
13	HU 8	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
14	46400	1	Robinet essence	Petrol tape	Benzinhahn
15	46635-36	1	Coupelle et joint	Cup with seal	Schale mit Dichtring
16	1163	0,22m	Tuyau essence (se vend au mètre)	Petrol pipe (sold per meter)	Benzinschlauch (Meterware)
	* Ne pas omettre de préciser le coloris			* Do not omit to specify colour	* Vergessen Sie nicht die genaue Farbe anzugeben



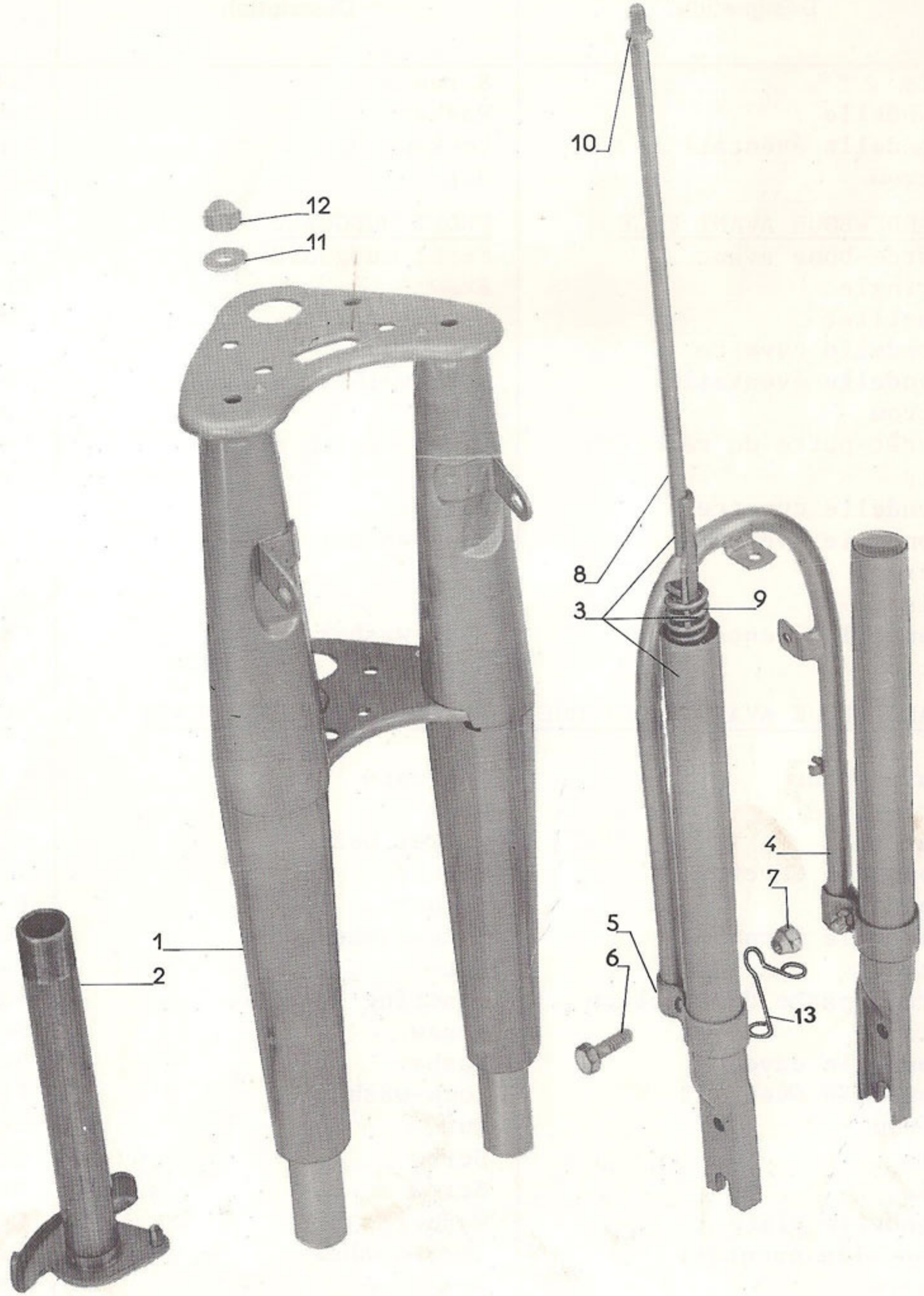
19.10.65-1

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			SUSPENSION ARRIERE	REAR SUSPENSION	HINTERRADFEDERUNG
1	*44128	1	Bras de suspension AR	Rear swinging arm	Aufhängearm
2	44312	2	Silentbloc	Rubber bush	Silentblock
3	44298	1	Entretoise	Spacing tube	Distanzrohr
4	H-10-150	1	Vis	Screw	Sechskantschraube
5	28404	1	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
6	HU 10	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
7	44381	2	Amortisseur	Shock-absorber	Teleskopstossdämpfer
8	H10-200	1	Vis	Screw	Sechskantschraube
9	V 16841	2	Rondelle	Washer	Unterlegscheibe
10	44739	2	Entretoise (montage sans pare-chocs)	Spacer (Fitting without bumper)	Distanzstück (Montage ohne Stossstange)
11	44912	2	Embase	Shouldered spacer	Distanzstück mit Bund
12	28404	1	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
13	HU 10	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
14	H8-35	2	Vis	Screw	Sechskantschraube
15	L 7	2	Rondelle	Washer	Unterlegscheibe
16	B 8	2	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
17	HU 8	2	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
			PARE-CHAINE	CHAIN GUARD	KETTENSCHUTZ
22	*47773	1	Pare-chaîne	Chain guard	Kettenschutz
23	H6-12	1	Vis	Screw	Sechskantschraube
24	32668	1	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
25	HU 6	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
	* Ne pas omettre de préciser le coloris			* Do not omit to specify colour	* Vergessen Sie nicht die genaue Farbe anzugeben



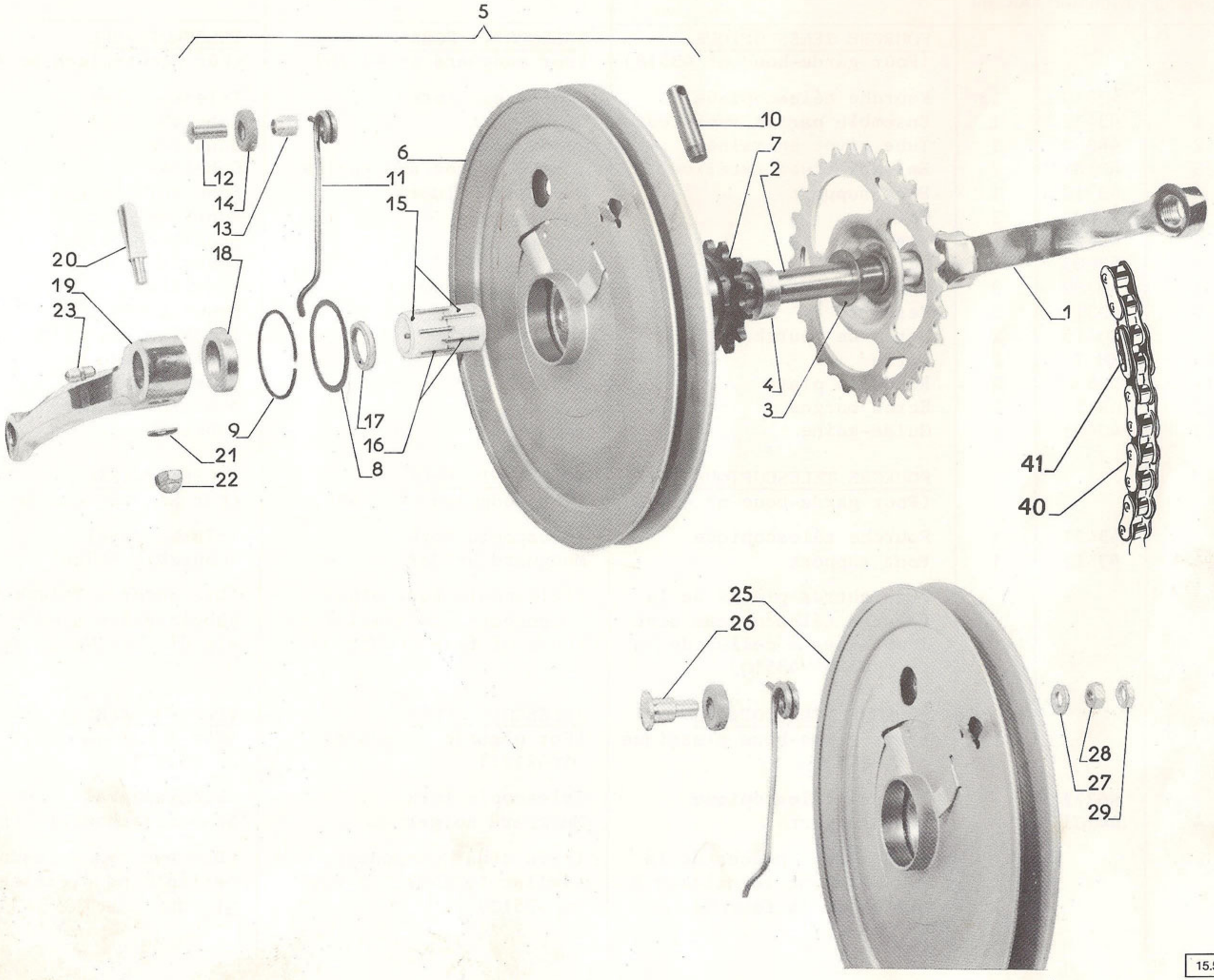
Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			GARDE-BOUE AVANT	FRONT MUDGUARD	VORDERRADSCHUTZBLECH
1	*43518	1	Garde-boue	Mudguard	Schutzblech
2	43519	2	Tringle	Stay	Strebe
3	P6-12	2	Vis	Screw	Linsenschraube
4	42325	2	Rondelle Rilsan	"Rilsan" washer	"Rilsan" Scheibe
5	37773	2	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
6	HU 6	2	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
7	42156	1	Vis arrêt	Reacting lug stop	Feststellschraube
8	H7-17	1	Vis	Screw	Sechskantschraube
9	42160	2	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
10	HR 7	2	Ecrou	Nut	Abschlussmutter

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
11	H6-10	2	Vis	Screw	Sechskantschraube
12	V 643 C	2	Rondelle	Washer	Unterlegscheibe
13	37773	2	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
14	HU 6	2	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
			GARDE-BOUE AVANT TÔLE	FRONT MUDGUARD	VORDERRADSCHUTZBLECH
20	*43495	1	Garde-boue avant	Front mudguard	Vorderradschutzblech
21	43507	1	Tringle	Stay	Strebe
22	42616	2	Barillet	Socket bolt	Schliessbolzen
23	V 1213	2	Rondelle cuvette	Washer	Tellerscheibe
24	37773	2	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
25	HU 6	2	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
26	42744	1	Arrêt patte de réaction	Reacting lug stop	Feststellschraube
27	H7-20	1	Vis	Screw	Sechskantschraube
28	43025	2	Rondelle cuvette	Washer	Tellerscheibe
29	B 7	2	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
30	HM 7	2	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
31	H6-10	3	Vis	Screw	Sechskantschraube
32	37773	3	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
33	HU 6	3	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
			GARDE-BOUE AVANT PLASTIQUE	PLASTIC FRONT MUDGUARD	KUNSTSTOFFKOTFLÜGEL
36	*44197	1	Garde-boue	Mudguard	Vorderradschutzblech
37	45598	1	Tringle	Stay	Strebe
38	45586	2	Barillet	Socket bolt	Schliessbolzen
39	V 1213	2	Rondelle cuvette	Washer	Tellerscheibe
40	L 6	4	Rondelle	Washer	Unterlegscheibe
41	32668	2	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
42	HU 6	2	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
43	42744	1	Arrêt patte de réaction	Reacting lug stop	Feststellschraube
44	H7-20	1	Vis	Screw	Sechskantschraube
45	43025	2	Rondelle cuvette	Washer	Tellerscheibe
46	B 7	2	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
47	H M 7	2	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
48	H6-16	2	Vis	Screw	Sechskantschraube
49	H6-18	1	Vis	Screw	Sechskantschraube
50	L 6	4	Rondelle plate	Washer	Unterlegscheibe
51	32668	3	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
52	HU 6	3	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
	* Ne pas omettre de préciser le coloris			*Do not omit to specify colour	*Vergessen Sie nicht die genaue Farbe anzugeben



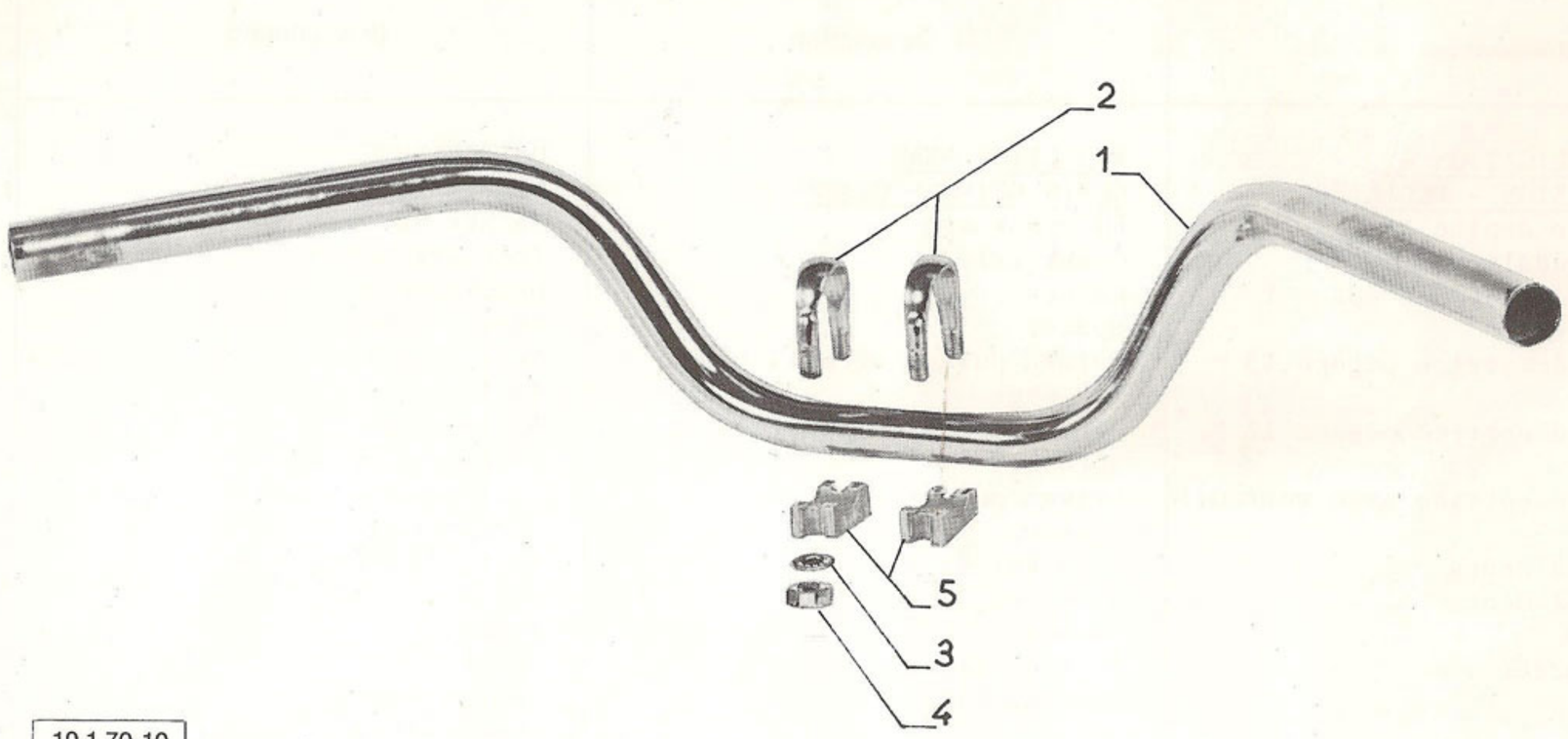
10.1.70-8

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			FOURCHE TELESCOPIQUE (Pour garde-boue n° 43518)	TELESCOPIC FORK (For mudguard nr 43528)	TELESKOPGABEL (Für Schutzblech Nr 43518)
	43510	1	Fourche télescopique	Telescopic fork	Teleskopgabel
1	43478	1	Ensemble partie supérieure	Upper part	Gabeloberteil
2	44360	1	Tube pivot entraineur	Pivot tube	Schaftrohr
3	40287	2	Ensemble tube extérieur	Tube with rod and spring	Gabelbein
4	43513	1	Pont support	Mudguard holder	Schutzblechbügel
5	43002	2	Collier	Collar	Rohrschelle
6	H6-22	2	Vis	Screw	Sechskantschraube
7	43003	2	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
8	40289	2	Ensemble attache ressort	Spring attachment	Federstange
9	40310	2	Ressort	Spring	Druckfeder
	40415	2	Butée de fourche	Stop block	Anschlag aus Holz
10	HM 7	2	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
11	L 6	2	Rondelle plate	Washer	Unterlegscheibe
12	HR 7	2	Ecrou borgne	Cap nut	Abschlussmutter
13	40421	1	Guide-gaine	Grommet	Kabelführung
			FOURCHE TELESCOPIQUE (Pour garde-boue n° 43495)	TELESCOPIC FORK (For mudguard nr 43495)	TELESKOPGABEL (Für Schutzblech Nr 43495)
	43477	1	Fourche télescopique	Telescopic fork	Teleskopgabel
4	43511	1	Pont support	Mudguard holder	Schutzblechbügel
			(Les autres pièces de la fourche télescopique sont identiques à celles de la fourche n° 43510)	(Telescopic fork other components are similar to those of fork nr 43510)	(Die anderen Teleskop-gabelnteilen sind dieselben wie die der Gabel Nr 43510)
			FOURCHE TELESCOPIQUE (Pour garde-boue plastique n° 44197)	TELESCOPIC FORK (For plastic mudguard nr 44197)	TELESKOPGABEL (Für Kunststoffkotflügel Nr 44197)
	46272	1	Fourche télescopique	Telescopic fork	Teleskopgabel
4	44201	1	Pont support	Mudguard holder	Schutzblechbügel
			(Les autres pièces de la fourche sont identiques à celles de la fourche n° 43510)	(Fork other components are similar to those of fork nr 43510)	(Die anderen Teleskopgabeln-teilen sind dieselben wie die der Gabel Nr 43510)

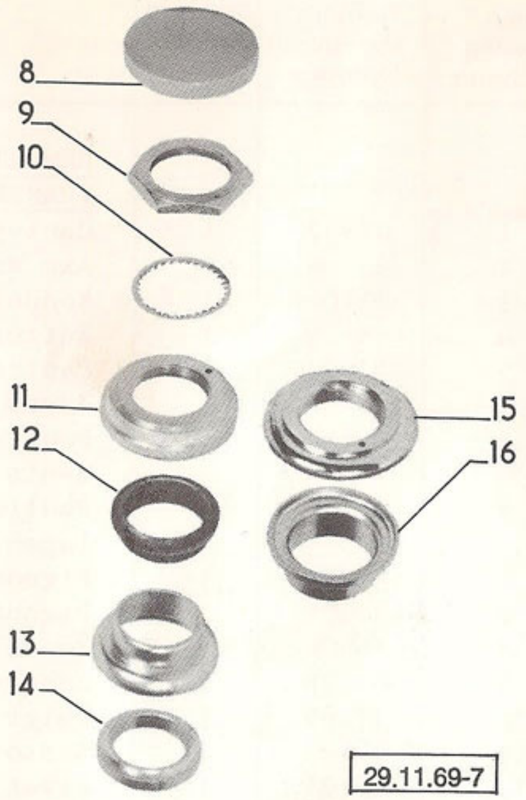

5
10
7
2
6
11
15
12
14
13
18
20
19
23
1
4
3
17
16
8
9
21
22
41
40
25
26
28
27
29

15.5.68.9

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			DEMULTIPLICATION - TRANSMISSION - PEDALIER	REDUCTION GEAR CHAIN DRIVE - CRANKGEAR	ÜBERSETZUNG ANTRIEB - TRETLAGER
1	41982	1	Manivelle droite	RH crank arm	Rechte Kurbel
2	45764	1	Axe de pédalier	Crank axle	Tretlagerachse
3	V17068	1	Rondelle Ø 16 X 27 ép. = 1	Washer	Druckscheibe
4	38610	1	Entretoise	Spacer	Distanzstück
5	41695	1	Poulie réceptrice pignon 13 dents	Driven pulley with 13 teeth sprocket	Keilriemenscheibe mit Kettenrad 13 Zähne
5	38589	1	Poulie réceptrice pignon 12 dents	Driven pulley with 12 teeth sprocket	Keilriemenscheibe mit Kettenrad 12 Zähne
6	45723	1	Poulie réceptrice avec verrouillage	Driven pulley with locking device	Keilriemenscheibe mit Sperrvorrichtung
7	41691	1	Pignon 13 dents	Sprocket 13 teeth	Kettenrad 13 Zähne
7	37763	1	Pignon 12 dents	Sprocket 12 teeth	Kettenrad 12 Zähne
8	38406	1	Rondelle	Washer	Druckscheibe
9	37838	1	Jonc d'arrêt	Pulley retaining ring	Drahtsprengring
10	37765	1	Doigt	Locking finger	Sperrfinger
11	37764	1	Ressort	Spring	Schenkelfeder
12	45725	1	Rivet } livrons vis 44331	Rivet } Screw Nr 44331 delivered	Niet } wird nicht geliefert
13	45724	1	Entretoise }	Spacer }	Distanzstück } Schraube 44331 bestellen
14	46625	1	Coupelle	Cup	Teller
15	37711	2	Cage à aiguilles	Needle bearing cage	Nadellager
16	37844	12	Aiguille	Needle	Nadel
17	36107	1	Feutre	Felt	Filz
18	45706	1	Rondelle	Washer	Druckscheibe
19	V 16954	1	Manivelle gauche	LH crank arm	Linke Kurbel
20	V 947	2	Clavette avec rondelle et écrou	Cotter pin with washer and nut	Kurbelkeil mit Scheibe und Mutter
21	V 643 C	2	Rondelle	Washer	Unterlegscheibe
22	HR 6	2	Ecrou	Nut	Abschlussmutter
23	18857B	1	Graisseur	Grease nipple	Schmiernippel
25	37758	1	Poulie réceptrice (livrons 45723)	Driven pulley (Driven pulley Nr 45723 delivered)	Keilriemenscheibe (wird nicht geliefert, Keilriemenscheibe 45723 bestellen
26	44331	1	Vis	Screw	Zylinderschraube
27	M 6	1	Rondelle	Washer	Unterlegscheibe
28	HU 7	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
29	38212	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
			COURROIE	BELT	KEILRIEMEN
	40732	1	Courroie	V belt	Keilriemen
			CHAINE	CHAIN	KETTE
40	38604	1	Chaîne de pédalier de 93 m.	Crank-gear chain 93 links	Fahrradkette 93 Glieder
41	V 175	1	Attache rapide	Spring clip	Steckglied

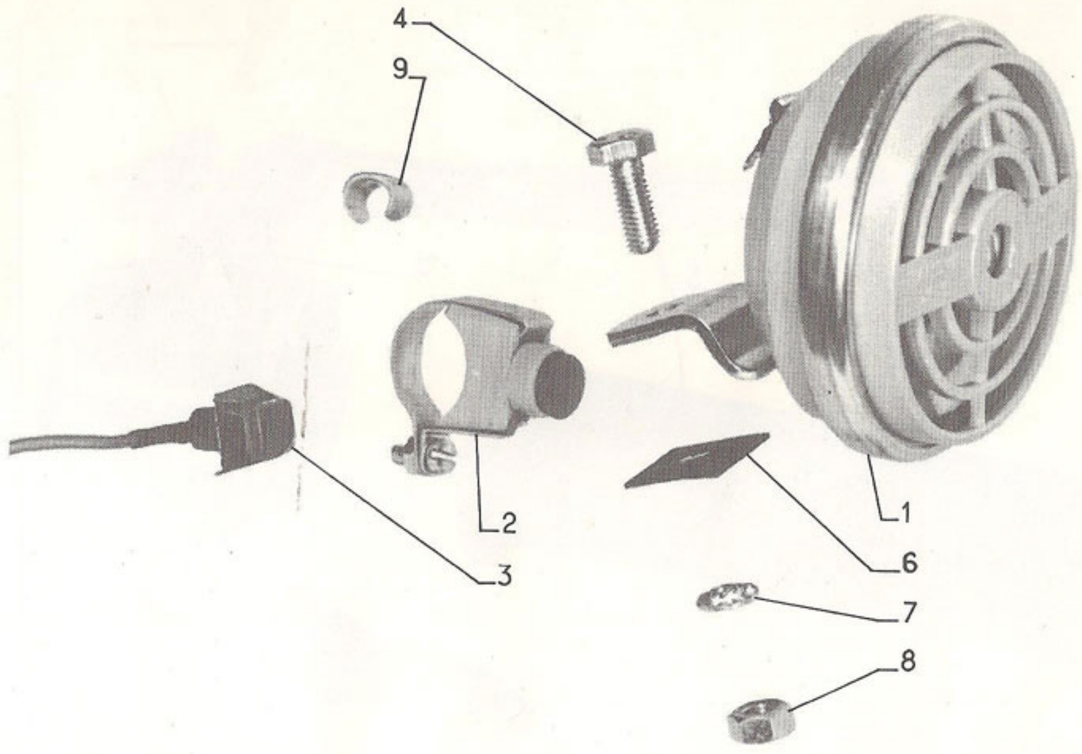


10.1.70-10



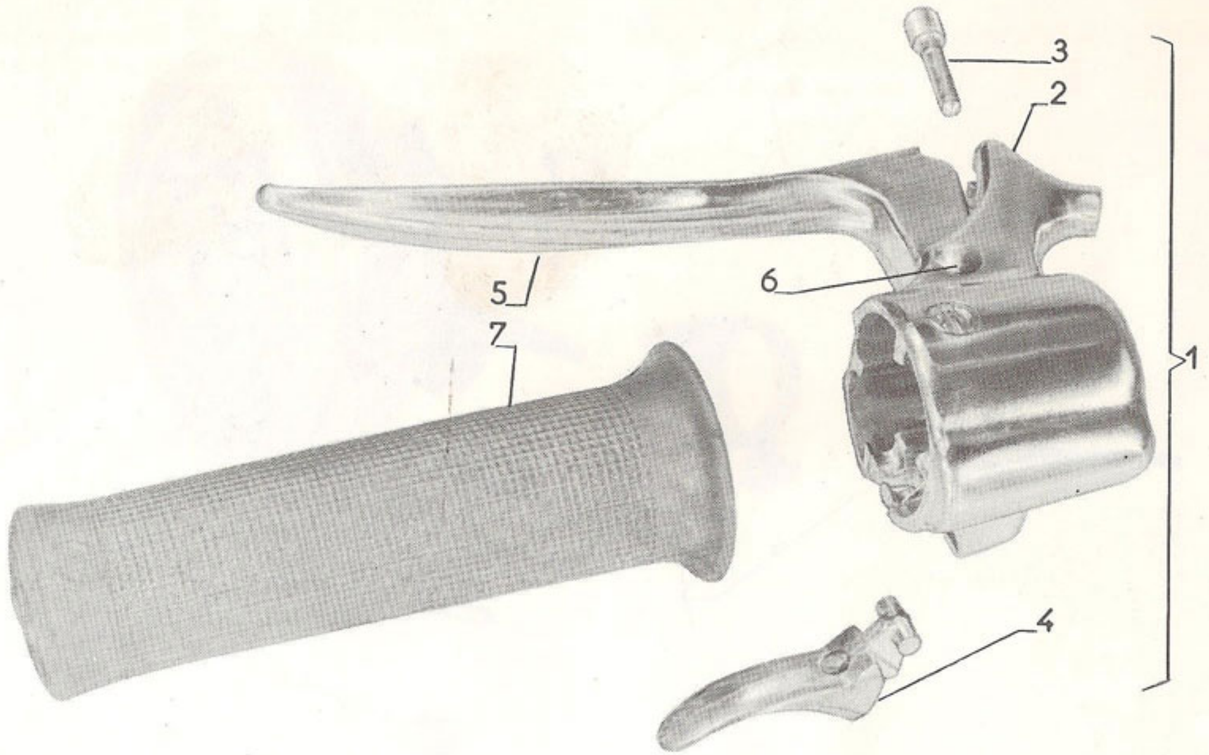
29.11.69-7

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			GUIDON	HANDLEBAR	LENKER
1	40792	1	Traverse	Handlebar tube	Lenkerbügel
2	31920	2	Etrier	Stirrup	Klemmbügel
3	B 8	4	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
4	HU 8	4	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
5	44916	2	Coussinet d'appui	Bushing	Auflager
			DIRECTION	STEERING GEAR	LENKGETRIEBE
8	37033	1	Bouchon	Plug	Verschluss
9	40442	1	Contre-écrou	Check-nut	Gegenmutter
10	41182	1	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
11	V 195	1	Cuvette	Adjustment cup	Obere Lagerschale
	691 A	50	Bille	Ball	Kugel
12	V 187	1	Cône supérieur	Upper cone	Rahmenkonus
13	46840	1	Cuvette inférieure	Lower cup	Untere Lagerschale
14	V 192	1	Cône inférieur	Lower cone	Gabelkonus
15	91783	1	Cône réglable	Adjustment cone	Oberer Konus
16	91778	1	Cuvette supérieure	Upper cup	Obere Lagerschale



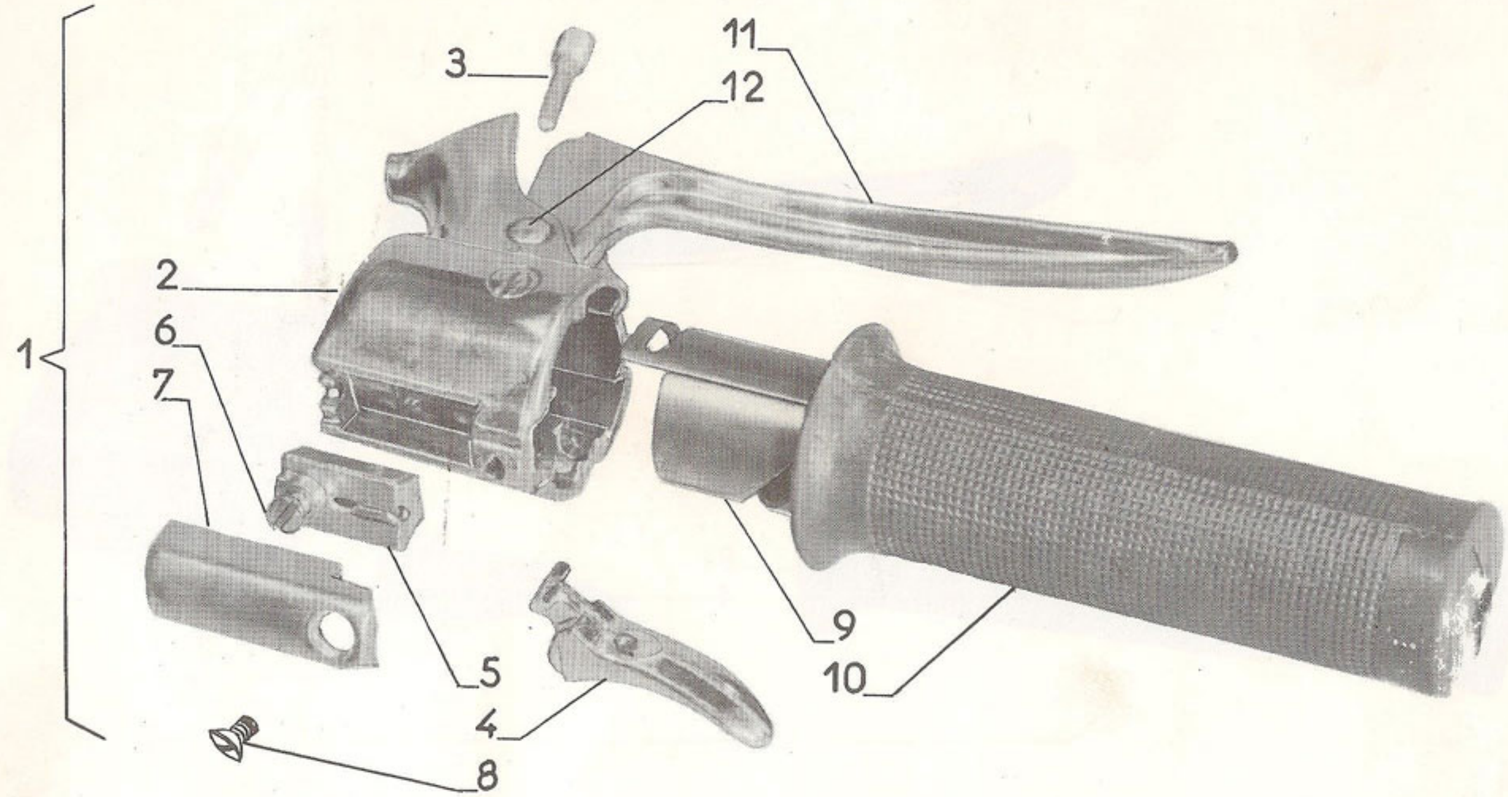
10.1.70-11

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			AVERTISSEUR	ELECTRIC HORN	SIGNALHORN
	49335	1	Avertisseur complet avec bouton 46358	Electric horn with button 46358	Signalhorn mit Knopf 46358
	42631 E	1	Avertisseur complet avec bouton 41163	Electric horn with button 41163	Signalhorn mit Knopf 41163
1	42631	1	Avertisseur seul	Electric horn	Signalhorn
2	41163	1	Bouton	Button	Knopf
3	46358	1	Bouton avec fil	Button with lead	Knopf mit Kabel
	182 A	0,20m	Fil électrique (se vend au mètre)	Electrical lead (sold per meter)	Kabel (Meterware)
4	H6-16	1	Vis	Screw	Sechskantschraube
5	MU 6	1	Rondelle	Washer	Unterlegscheibe
6	41014	1	Cale caoutchouc	Rubber plate	Gummiunterlage
7	32668	1	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
8	HU 6	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
9	V 16748	1	Attache	Clamp	Kabelklemme



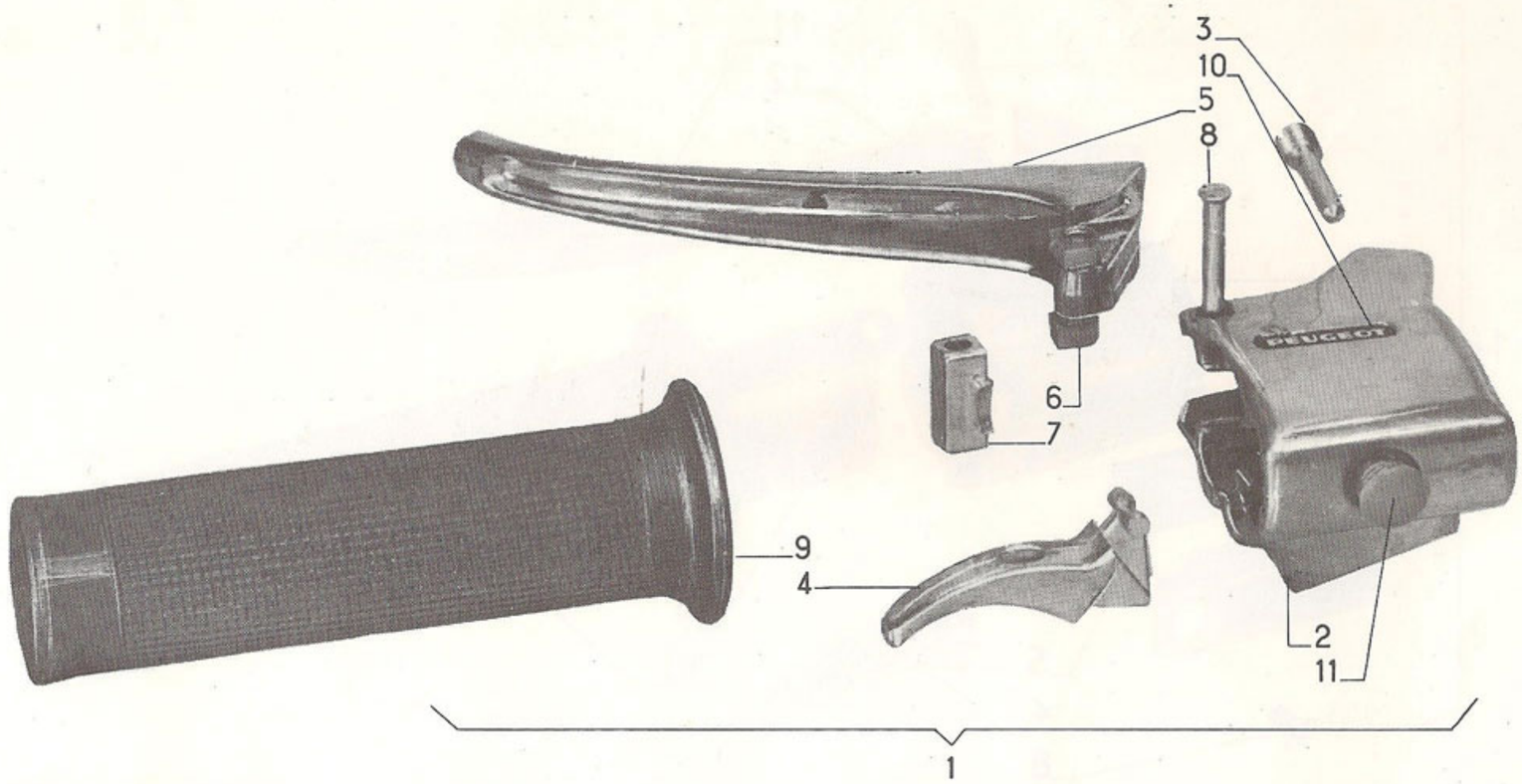
27.11.67-8

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			POIGNEE GAUCHE DE GUIDON	LEFT HAND GRIP	LINKE LENKER-ARMATUREN
1	42728	1	Poignée gauche avec gâchette d'air et levier de frein	LH grip with trigger and brake lever	Festgriff mit Luft- und Bremshebel
2	274 TCB	1	Support de levier	LH brake lever body	Griffgehäuse
3	181 CB	1	Vis	Screw	Gewindestift
4	275 CB	1	Gâchette	Trigger	Lufthebel
5	273 GCB	1	Levier	Lever	Bremshebel
6	74 ACB	1	Axe	Pivot	Lagerbolzen
7	600 BCB	1	Poignée gauche caoutchouc	LH rubber grip	Linker Gummiüberzug



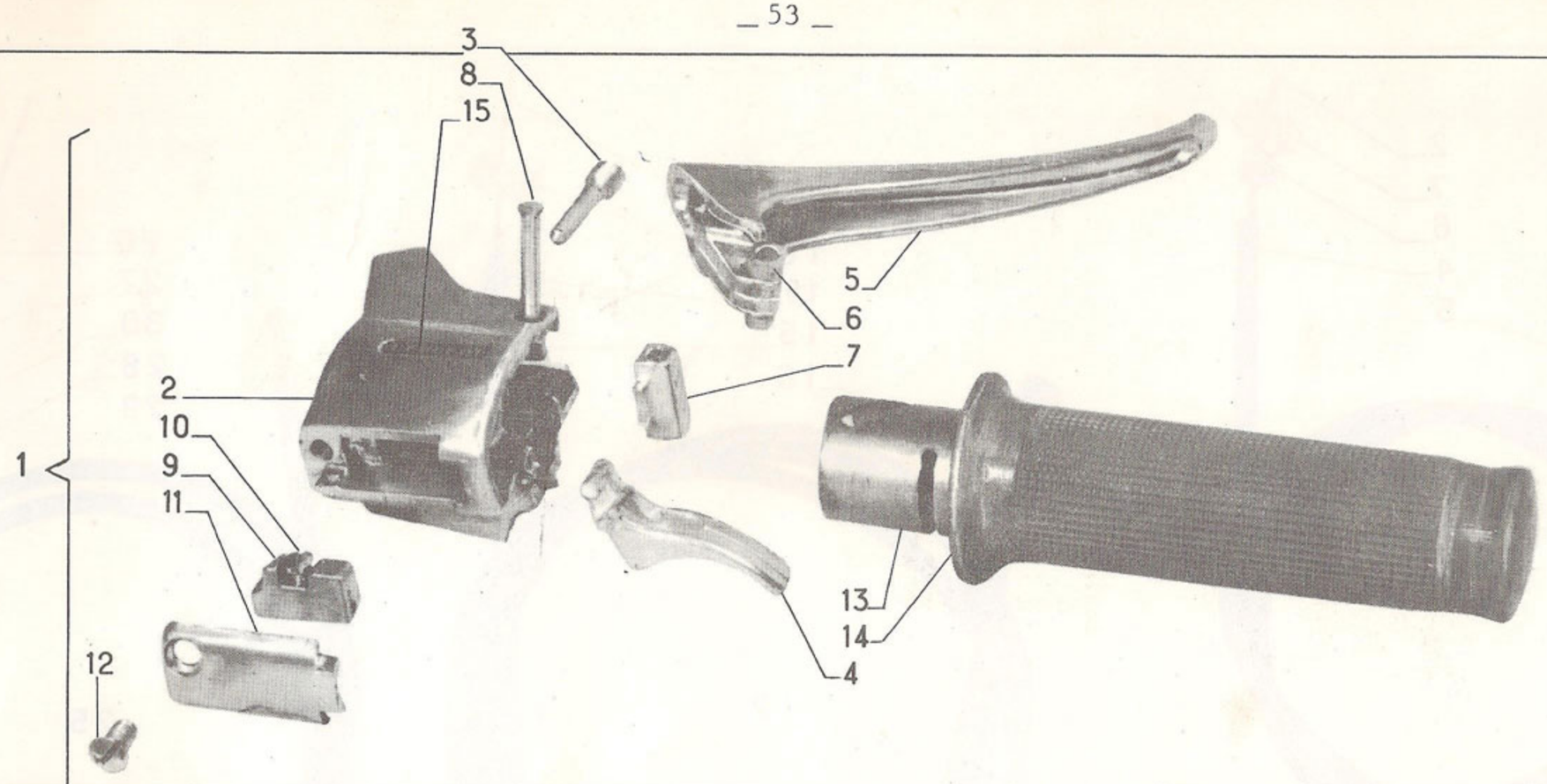
27.11.67-9

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			POIGNEE DROITE DE GUIDON	RIGHT HAND GRIP	RECHTE LENKER-ARMATUREN
1	42727	1	Poignée tournante avec gâchette et levier de frein	Twist-grip assembly with trigger and brake lever	Drehgriff mit Dekompressions- und Bremshebel
2	272 TCB	1	Support de levier	RH lever brake twist-grip body	Drehgriffgehäuse
3	181 CB	1	Vis	Screw	Gewindestift
4	265 CB	1	Gâchette	Trigger	Hebel
5	233 CB	1	Navette	Slider	Gleitstein mit Schraube
6	66 CB	1	Vis	Screw	Senkschraube
7	232 BCB	1	Couvercle	Cover	Deckel
8	51 CB	1	Vis	Screw	Linsenschraube
9	238 CB	1	Tube	Tube	Griffrohr
10	59 BCB	1	Revêtement caoutchouc	Twist-grip rubber	Rechter Gummiüberzug
11	273 CB	1	Levier	Lever	Bremshebel
12	74 ACB	1	Axe	Pivot	Lagerbolzen



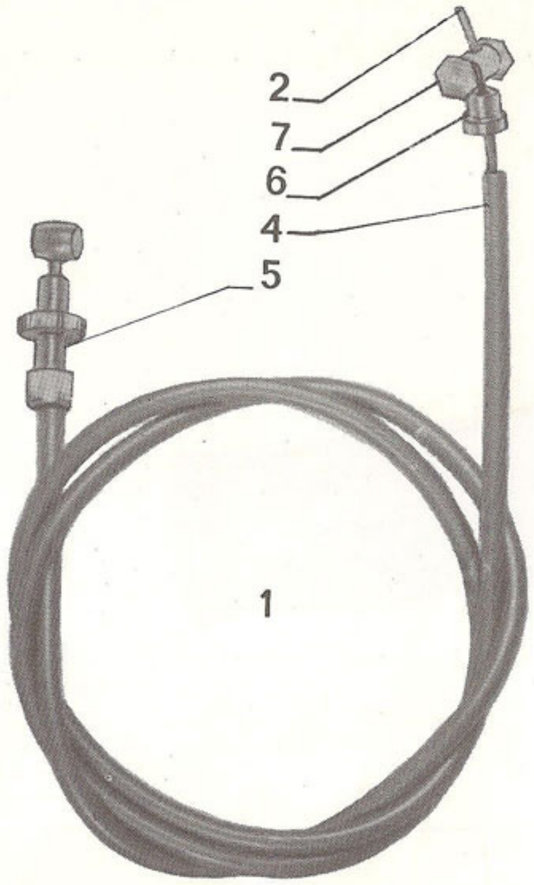
29.11.69-10

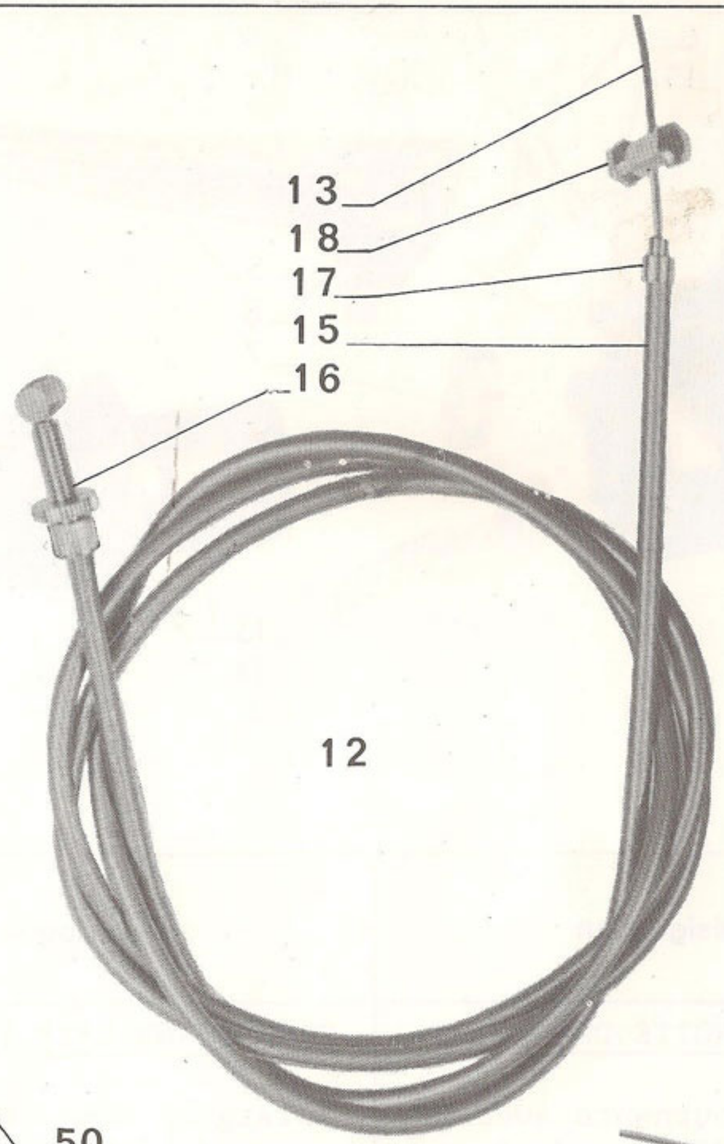
Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			POIGNEE GAUCHE DE GUIDON (PEUGEOT)	LEFT HAND GRIP (PEUGEOT)	LINKE LENKER-ARMATUREN (PEUGEOT)
1	46357	1	Poignée gauche avec gâchette et levier de frein	LH grip with trigger and brake lever	Festgriff mit Luft- und Bremshebel
2	49350	1	Corps support de levier	LH brake lever body	Griffgehäuse
3	181 CB	1	Vis longue	Screw	Gewindestift
4	49656	1	Gâchette	Trigger	Lufthebel
5	49339	1	Levier	Lever	Bremshebel
6	49340	2	Coussinet nylon	Nylon bush	Nylon Buchse
7	49341	1	Ergot d'arrêt du levier	Stop block	Anschlag
8	49342	1	Rivet	Rivet	Niet
9	600 BCB	1	Poignée gauche caoutchouc	LH rubber grip	Linker Gummiüberzug
10	49349	1	Marque Peugeot autocollante	Peugeot badge	Selbstklebende Marke Peugeot
11	46323	1	Bouchon	Plug	Stopfen

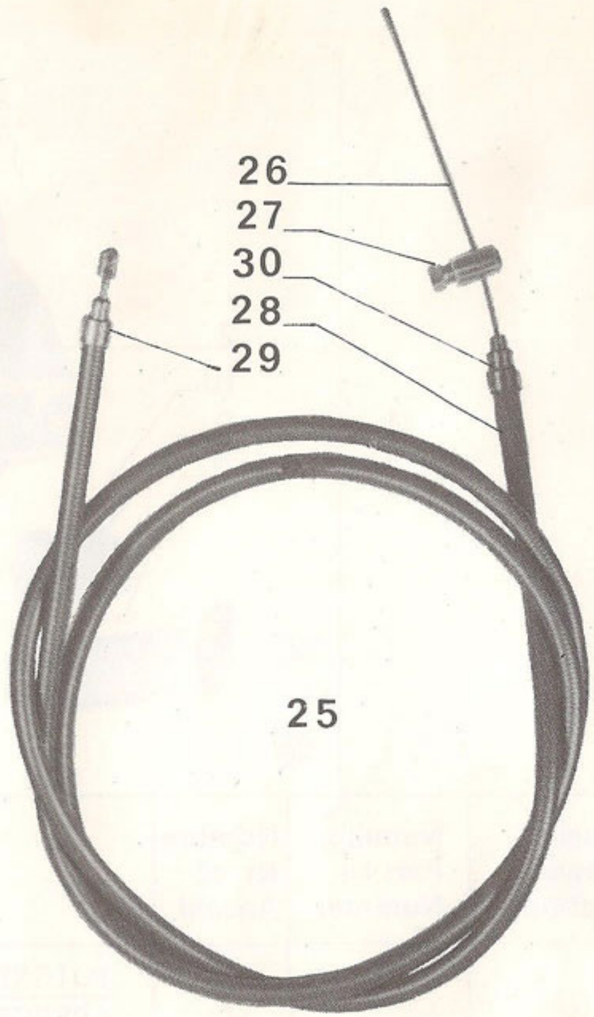


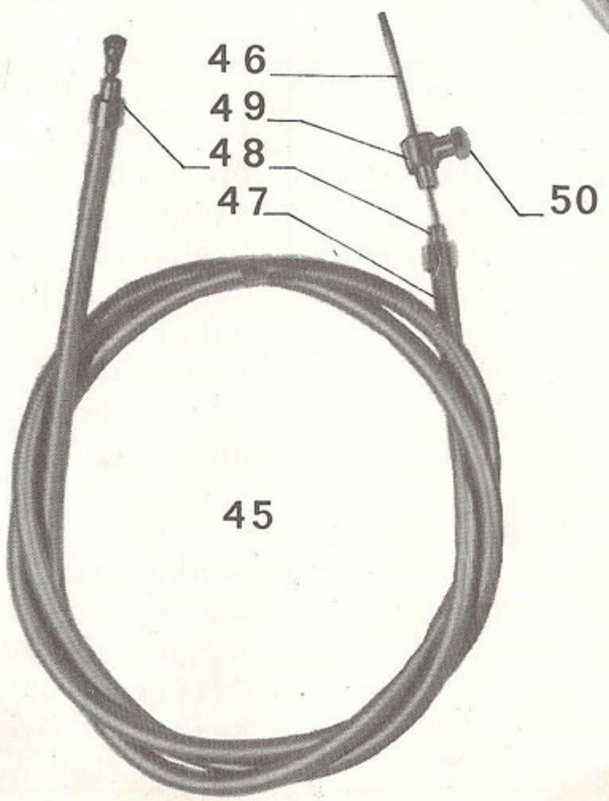
29.11.69-11

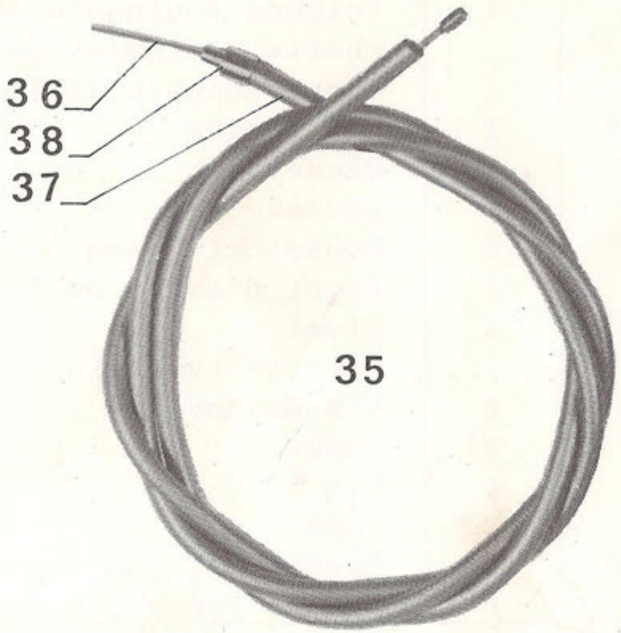
Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			POIGNEE DROITE DE GUIDON (PEUGEOT)	RIGHT HAND GRIP (PEUGEOT)	RECHTE LENKER-ARMATUREN (PEUGEOT)
1	46356	1	Poignée tournante avec gâchette et levier de frein	Twistgrip assy. with trigger and brake lever	Drehgriff mit Dekompressions- und Bremshebel
2	49336	1	Corps support de levier	RH lever brake twistgrip body	Drehgriffgehäuse
3	181 CB	1	Vis longue	Screw	Gewindestift
4	49338	1	Gâchette	Trigger	Hebel
5	49339	1	Levier	Lever	Bremshebel
6	49340	2	Coussinet nylon	Nylon bush	Nylon Buchse
7	49341	1	Ergot d'arrêt du levier	Stop block	Anschlag
8	49342	1	Rivet	Rivet	Niet
9	49343	1	Navette avec vis	Slider with screw	Gleitstein mit Schraube
10	66 CB	1	Vis de navette	Screw	Senkschraube
11	49345	1	Capot	Cover	Deckel
12	51 CB	1	Vis	Screw	Linsenschraube
13	49347	1	Tube	Tube	Griffrohr
14	59 BCB	1	Revêtement caoutchouc	Twistgrip rubber	Rechter Gummiüberzug
15	49349	1	Marque Peugeot autocollante	Peugeot badge	Selbstklebende Marke Peugeot


2
7
6
4
5
1


13
18
17
15
16
12

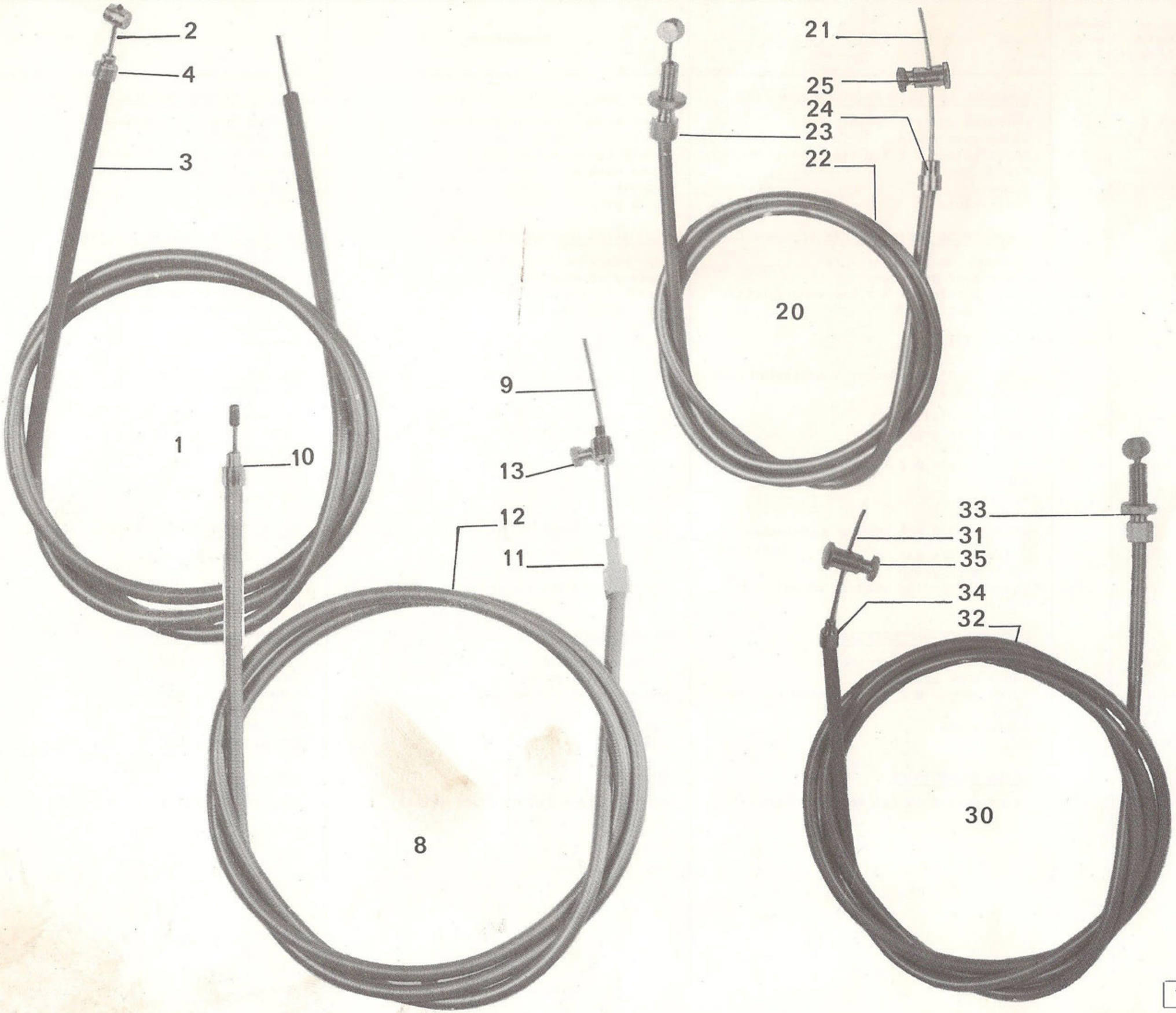

26
27
30
28
29
25


46
49
48
47
50
45


36
38
37
35

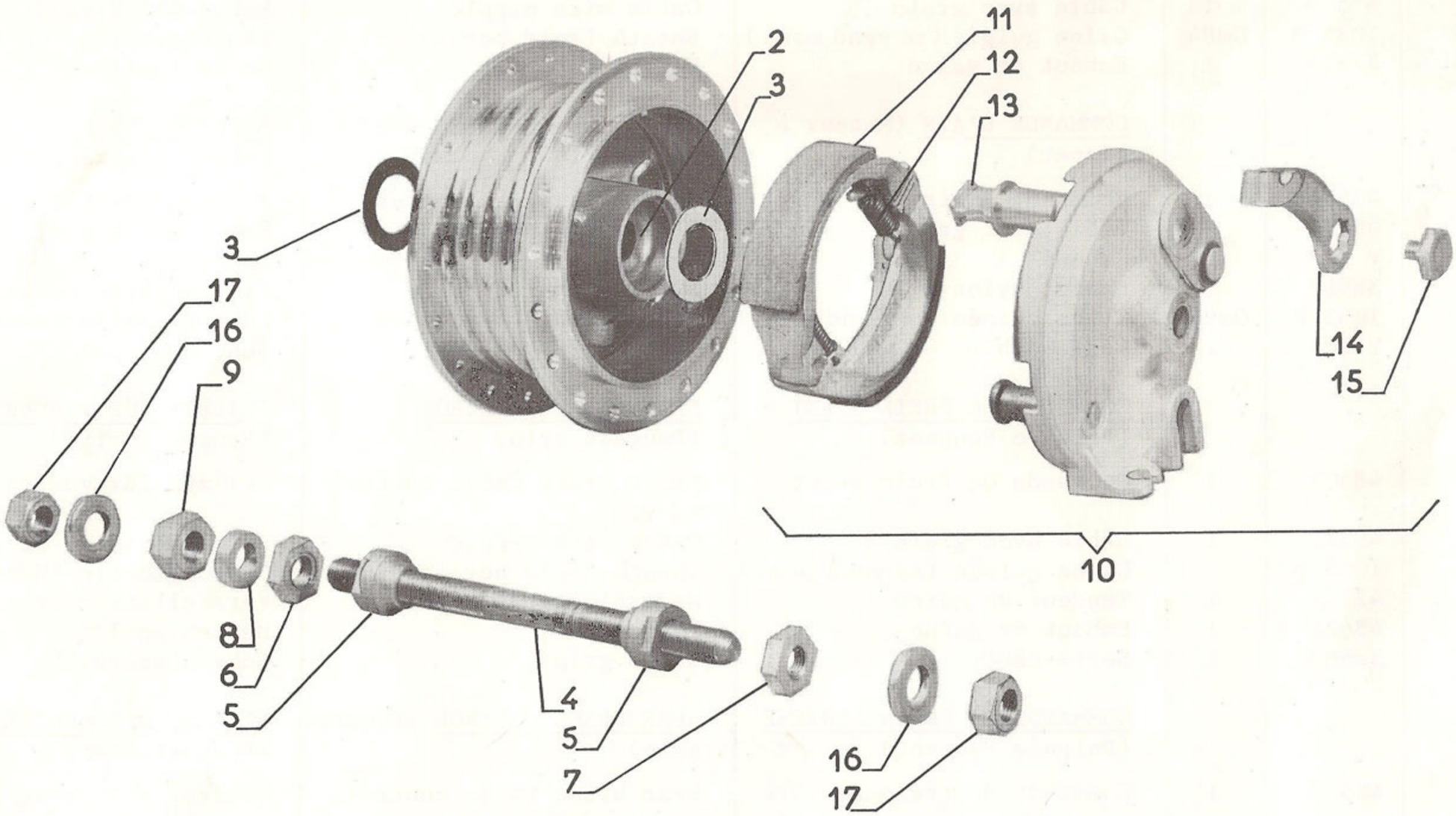
10.1.70-12

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			COMMANDE DE FREIN AVANT (Poignée CLB)	FRONT BRAKE CONTROL (CLB grip)	SEILZUG FÜR VORDERRADBREMSE (Griff CLB)
1	43679	1	Commande de frein avant	Front brake cable control assy.	Seilzug für Vorderradbremse
2	V 17185B	1	Câble avec grain	Cable with nipple	Bremskabel
4	1085 B	0,82m	Gaine guipée Ø 2 X 5 (se vend au mètre)	Sheath (sold per meter)	Führungshülle (Meterware)
5	42778	1	Vis de réglage	Screw with nut	Verstellschraube mit Mutter
6	43678	1	Embout	Ferrule	Haltenippel
7	38583	1	Serre-câble	Cable grip	Schraubnippel
			COMMANDE DE FREIN ARRIERE (Poignée CLB)	REAR BRAKE CONTROL (CLB grip)	SEILZUG FÜR HINTERRADBREMSE (Griff CLB)
12	47267	1	Commande de frein arrière	Rear brake cable control assy.	Seilzug für Hinterradbremse
13	V17185B	1	Câble avec grain	Cable with nipple	Bremskabel
15	1085 B	1,40m	Caine guipée Ø 2 X 5 (se vend au mètre)	Sheath (sold per meter)	Führungshülle (Meterware)
16	42778	1	Vis de réglage	Screw with nut	Verstellschraube mit Mutter
17	V 242	1	Embout	Ferrule	Haltenippel
18	38583	1	Serre-câble	Cable grip	Schraubnippel
			COMMANDE D'AIR (Moteur à admission dans le cylindre)	CHOKE CONTROL (Engine with cylinder intake)	SEILZUG FÜR LUFTHEBEL (Motor mit Einlass in den Zylinder)
25	47273	1	Commande d'air	Choke cable control assy.	Seilzug für Lufthebel
26	47202	1	Câble avec grain	Cable with nipple	Kabel
27	40802	1	Serre-câble	Cable grip	Schraubnippel
28	1085 B	0,86m	Gaine guipée Ø 2 X 5 (se vend au mètre)	Sheath (sold per meter)	Führungshülle (Meterware)
29	V 242	1	Embout	Ferrule	Haltenippel
30	V 17282	1	Embout	Ferrule	Haltenippel
			COMMANDE DES GAZ (Moteur à admission dans le cylindre)	THROTTLE CONTROL (Engine with cylinder intake)	SEILZUG FÜR VERGASER (Motor mit Einlass in den Zylinder)
35	47272	1	Commande des gaz	Throttle cable control assy.	Seilzug für Vergaser
36	V17141	1	Câble avec grain	Cable with nipple	Kabel
37	1085 B	0,84m	Gaine guipée (se vend au mètre)	Sheath (sold per meter)	Führungshülle (Meterware)
38	37818	1	Embout	Ferrule	Haltenippel
			COMMANDE DE DECOMPRESSEUR	DECOMPRESSOR CONTROL	SEILZUG FÜR DEKOMPRESSOR
45	47276	1	Commande de décompresseur	Decompressor cable control assy.	Seilzug für Dekompressor
46	47279	1	Câble avec grain	Cable with nipple	Kabel
47	1085 B	0,87m	Gaine guipée Ø 2 X 5 (se vend au mètre)	Sheath (sold per meter)	Führungshülle (Meterware)
48	V 242	2	Embout	Ferrule	Haltenippel
49	V 2048B	1	Serre-câble	Cable grip	Schraubnippel
50	H4-8	1	Vis	Screw	Sechskantschraube
			GAINE PROTECTRICE	SHEATH	KABELHÜLLE
	157 C		Gaine Ø 13 X 11 (se vend au mètre)	Sheath Ø 13 X 11 (sold per meter)	Kabelhülle Ø 13 X 11 (Meterware)



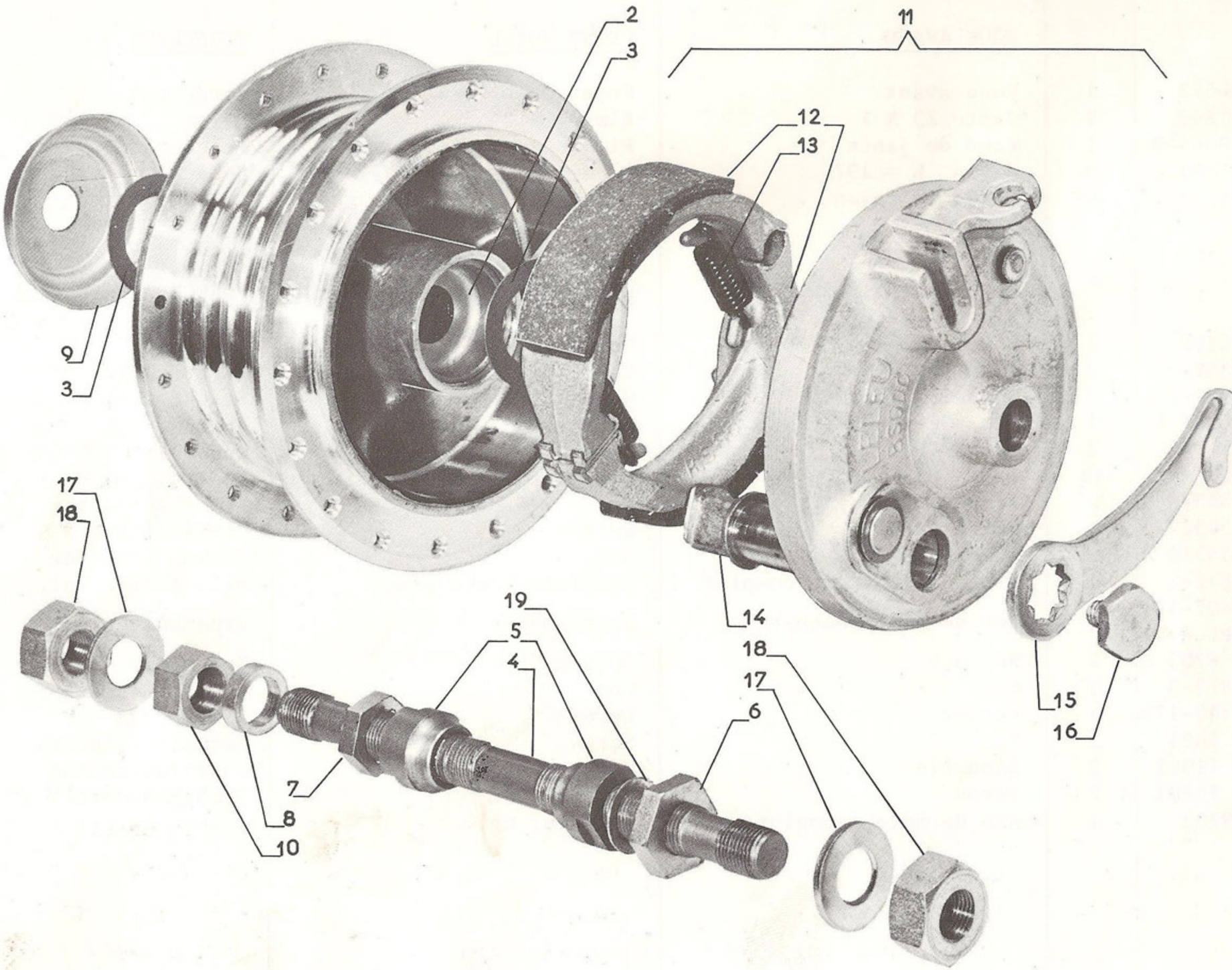
10.1.70-13

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			COMMANDE DES GAZ (Moteur à clapet)	THROTTLE CONTROL (Flap-valve engine)	SEILZUG FÜR VERGASER (Rückschlagklappenmotor)
1	47558	1	Commande des gaz	Throttle cable control assy	Seilzug für Vergaser
2	47559	1	Câble avec grain	Cable with nipple	Kabel mit Nippel
3	1085 B	Om84	Gaine guipée (se vend au m.)	Sheath (sold per meter)	Führungshülle (Meterware)
4	37818	1	Embout de gaine	Ferrule	Haltenippel
			COMMANDE D'AIR (Moteur à clapet)	CHOKE CONTROL (Flap-valve engine	SEILZUG FÜR LUFTHEBEL (Rückschlagklappenmotor)
8	48534	1	Commande d'air	Choke cable control assy.	Seilzug für Lufthebel
9	48291	1	Câble avec grain	Cable with nipple	Kabel mit Nippel
10	V 242	1	Embout	Ferrule	Haltenippel
11	38982	1	Embout nylon	Nylon ferrule	Nylon-Haltenippel
12	1085 B	Om93	Gaine guipée (se vend au m.)	Sheath (sold per meter)	Führungshülle (Meterware)
13	V 2048B	1	Serre-câble	Cable grip	Schraubnippel
			COMMANDE DE FREIN AVANT (Poignée Peugeot)	FRONT BRAKE CONTROL (Peugeot grip)	SEILZUG FÜR VORDERRADBREMSE (Peugeot Griff)
20	48507	1	Commande de frein avant	Front brake cable control assy.	Seilzug für Vorderradbremse
21	48512	1	Câble avec grain	Cable with nipple	Bremskabel mit Nippel
22	1085 B		Gaine guipée (se vend au m.)	Sheath (sold per meter)	Führungshülle (Meterware)
23	42778	1	Tendeur de gaine	Adjusting screw	Verstellschraube
24	43678	1	Embout de gaine	Ferrule	Haltenippel
25	38583	1	Serre-câble	Cable grip	Schraubnippel
			COMMANDE DE FREIN ARRIERE (Poignée Peugeot)	REAR BRAKE CONTROL (Peugeot grip)	SEILZUG FÜR HINTERRADBREMSE (Peugeot Griff)
30	48510	1	Commande de frein arrière	Rear brake cable control assy.	Seilzug für Hinterradbremse
31	48512	1	Câble avec grain	Cable with nipple	Kabel mit Nippel
32	1085 B		Gaine guipée (se vend au m.)	Sheath (sold per meter)	Führungshülle (Meterware)
33	42778	1	Tendeur de gaine	Adjusting screw	Verstellschraube
34	V 242	1	Embout de gaine	Ferrule	Haltenippel
35	38583	1	Serre-câble	Cable grip	Schraubnippel



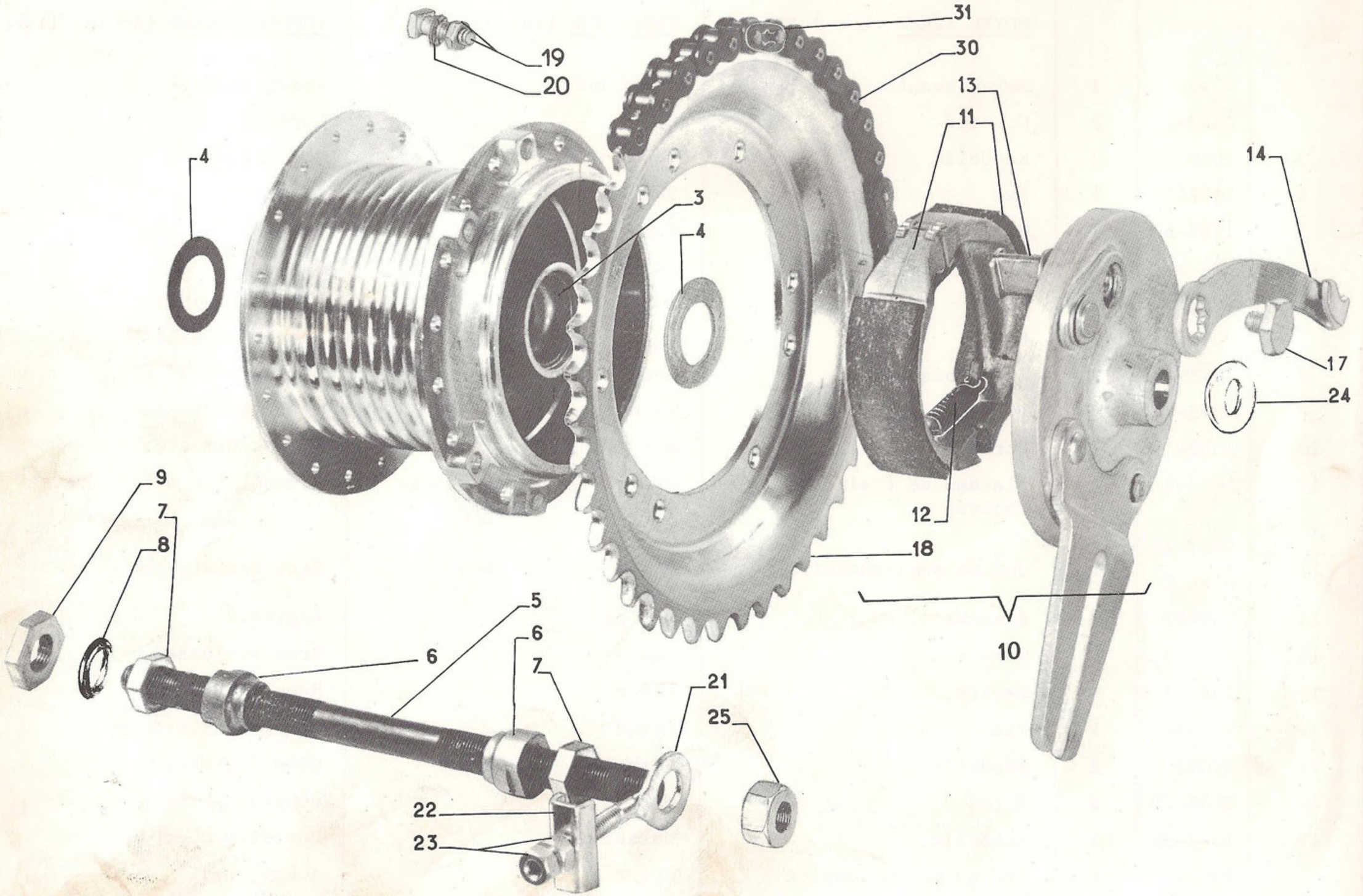
23.6.66-28

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			ROUE AVANT	FRONT WHEEL	VORDERRAD
	46573	1	Roue avant	Front wheel	Vorderrad
	41868	1	Jante 23 X 2	Rim	Felge
	19064-3	1	Fond de jante	Rim tape	Felgenband
	41861	36	Rayon L = 197	Spoke	Speiche
	41858	36	Ecrou de rayon	Spoke nut	Nippel
			MOYEU AVANT (axe Ø 9,5)	FRONT HUB (spindle Ø 9,5)	VORDERRADNABE (Achse, 9,5 Ø)
	46169	1	Moyeu complet Ø 80	Complete hub Ø 80	Nabe kpl.
2	1542-3	2	Cuvette	Cup	Lagerschale
3	1680-2	2	Rondelle ép. 0,4	Washer	Staubdeckel
4	15437 L	1	Axe Ø 9,5	Spindle	Achse
5	1543-5	2	Cône Ø 9,5	Cone	Konus
	693 A	18	Bille de 6,35	Ball	Kugel
6-7	1543-9	2	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
8	154322	1	Entretoise	Spacer	Distanzstück
9	154310	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
10	1872-2	1	Plateau de frein complet	Complete brake plate	Bremsplatte kpl.
11	1607-14 Det G	1	Jeu de demi-mâchoires	Brake shoes	Bremsbacken
12	V 8703 S	2	Ressort	Spring	Zugfeder
13	1872-3	1	Came	Cam	Bremsschlüssel
14	1543-17B	1	Levier	Lever	Hebel
15	V 1421	1	Vis	Screw	Sechskantschraube
16	V 11062	2	Rondelle	Washer	Unterlegscheibe
17	V 16801	2	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
	49763	1	Axe de moyeu complet	Spindle, cpl.	Achse, kpl.



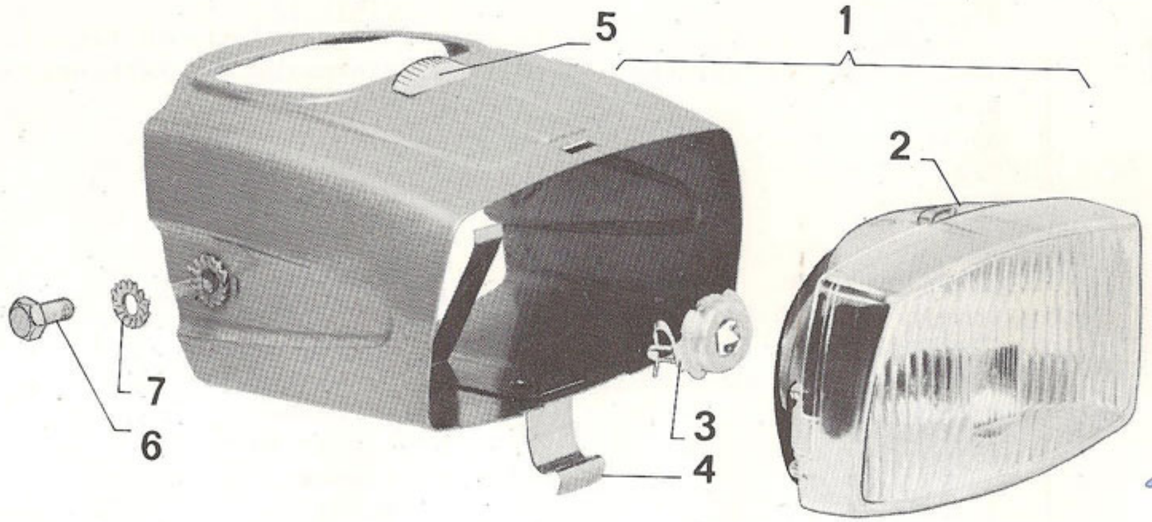
15.5.68-15

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			MOYEU AVANT (axe Ø 11)	FRONT HUB (spindle Ø 11)	VORDERRADNABE (Achse, 11 Ø)
	46574	1	Moyeu avant	Front hub	Vorderradnabe
2	1542-3	2	Cuvette	Cup	Lagerschale
3	1680-2	2	Rondelle	Cover washer	Staubdeckel
4	1872-7	1	Axe	Spindle	Achse
5	1542-5	2	Cône	Cone	Konus
	694 A	22	Bille de 5,55	Ball	Kugel
6	1680-3	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
7	V 1442	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
8	1543-22A	1	Entretoise	Spacer	Distanzstück
9	1872-4	1	Protecteur	Washer	Tellerscheibe
10	1542-14	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
11	1872-6	1	Plateau de frein avec mâchoires	Brake plate with shoes	Bremsplatte mit Backen
12	1607-14 D et G	1	Jeu de demi-mâchoires	Shoes (set of two)	Satz Bremsbacken
13	V 8703 S	2	Ressort	Spring	Zugfeder
14	1872-3	1	Came	Cam	Bremsschlüssel
15	1543-17B	1	Levier	Lever	Hebel
16	V 1421	1	Vis	Screw	Sechskantschraube
17	47071	2	Rondelle	Washer	Unterlegscheibe
18	1542-29	2	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
19	1542-30C	1	Rondelle	Washer	Unterlegscheibe
	49764	1	Axe de moyeu complet	Spindle, cpl.	Achse, kpl.



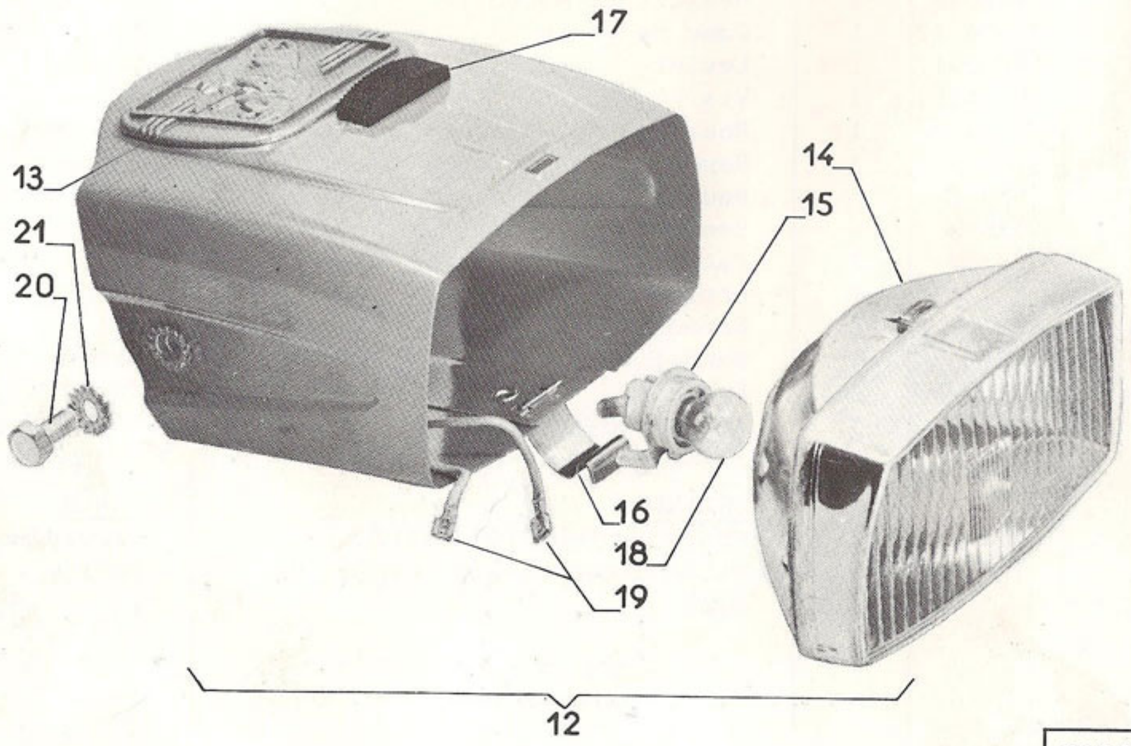
10.1.70-14

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			ROUE ARRIERE	REAR WHEEL	HINTERRAD
	47602	1	Roue arrière pignon 42 dents	Rear wheel with sprocket 42 teeth	Hinterrad mit Kettenrad 42 Zähne
	44408	1	Roue arrière pignon 45 dents	Rear wheel with sprocket 45 teeth	Hinterrad mit Kettenrad 45 Zähne
	44414	36	Rayon Ø 3 L = 186	Spoke	Speiche
	41859	36	Ecrou de rayon	Spoke nipple	Nippel
	44410	1	Jante	Rim	Felge
	44411	1	Fond de jante	Rim tape	Felgenband
			MOYEU ARRIERE	REAR HUB Ø 80	HINTERRADNABE Ø 80
	40575B	1	Moyeu arrière pignon 42 dents	Complete hub Ø 80 with sprocket 42 teeth	Hinterradnabe 80 Ø mit Kettenrad 42 Zähne
	40575C	1	Moyeu arrière pignon 45 dents	Complete hub Ø 80 with sprocket 45 teeth	Hinterradnabe 80 Ø mit Kettenrad 45 Zähne
3	1542-3	2	Cuvette	Cup	Lagerschale
4	1680-2	2	Rondelle	Cover washer	Staubdeckel
5	1542-7B	1	Axe Ø 11	Spindle	Achse
6	1542-5	2	Cône Ø 11 X 18	Cone	Konus
	694 A	22	Bille	Ball	Kugel
7	V 1442	2	Ecrou Ø 11 ép. = 5	Nut	Sechskantmutter
8	1542-30B	1	Rondelle	Washer	Beilegscheibe
9	1680-3	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
10	1606-7	1	Plateau de frein complet	Complete brake plate	Bremsplatte kpl.
11	1607-14 D et G	1	Jeu de mâchoires	Brake shoes	Satz Bremsbacken
12	V8703S	2	Ressort de mâchoire	Spring	Zugfeder
13	1606-12	1	Came de frein	Cam	Bremsschlüssel
14	1680-17	1	Levier	Lever	Hebel
17	V 1421	1	Vis	Screw	Sechskantschraube
18	41245	1	Roue dentée 45 dents	Sprocket 45 teeth	Kettenrad (45 Zähne)
18	40948	1	Roue dentée 42 dents	Sprocket 42 teeth	Kettenrad (42 Zähne)
19	620 L	6	Boulon	Bolt	Bolzen
20	32668	6	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
21	29337	2	Patte de tension	Chain tensioner	Kettenspanner
22	V 17035	2	Etrier	Stirrup	Bügel
23	HU 6	4	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
24	42797	1	Rondelle	Washer	Beilegscheibe
25	1542-29	2	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
	49765	1	Axe de moyeu complet	Spindle, cpl.	Achse, kpl.
			CHAINE	CHAIN	KETTE
30	42772	1	Chaîne moteur 105 maillons	Driving-chain 105 links	Antriebskette 105 Glieder
31	18519-1	1	Attache rapide pour chaîne de 4,88	Spring clip	Steckglied



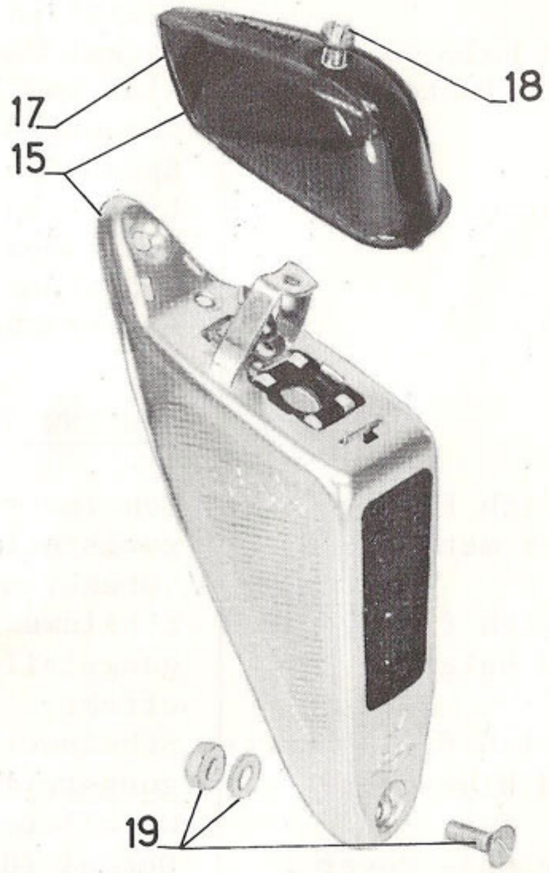
20.6.68-3

Phare Bleu métallisé
réf. Lubitez 17415 DAN

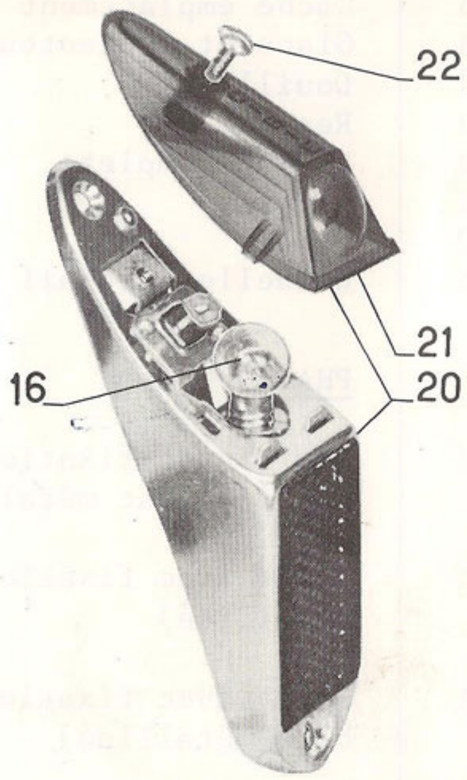


20.6.68-4

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			PHARE	HEADLIGHT	SCHEINWERFER
1		1	Phare avec fixation (livrons modèles ci-dessous)	Headlight with fixing parts (superseded by headlights Nr 46944, Nr 47816, Nr 47817)	Scheinwerfer mit Befestigungsteilen (wird nicht mehr geliefert ; die Scheinwerfer Nr 46944, 47816, oder 47817 bestellen)
	43253	1	Cache emplacement de compt.	Speedometer hole cover	Deckel für Tachometeröffnung
2	6685 S	1	Glace et réflecteur	Glass and reflector	Glas und Refektor
3	6695 S	1	Douille	Socket	Lampenfassung
4	6689 S	1	Ressort	Spring	Spannbügel
5	5572 S	1	Bouton complet	Complete button	Lichtschalter
	148 A	1	Lampe	Bulb	Glühlampe
6	H6-12	2	Vis	Screw	Sechskantschraube
7	43973	2	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
			PHARE	HEADLIGHT	SCHEINWERFER
12	*46944	1	Phare avec fixation (gris 203 ou tabac métallisé)	Headlight with fixing parts (203 grey or metallized tobacco)	Scheinwerfer mit Befestigungsteilen (203 Grau oder Tabakbraun)
12	*47816	1	Phare avec fixation (beige métallisé)	Headlight with fixing parts (metallized beige)	Scheinwerfer mit Befestigungsteilen (Beige Metalleffekt)
12	*47817	1	Phare avec fixation (gris bleu métallisé)	Headlight with fixing parts (metallized blue-grey)	Scheinwerfer mit Befestigungsteilen (Blaugrau Metalleffekt)
13	43253	1	Cache emplacement de compt.	Speedometer hole cover	Deckel für Tachometeröffnung
14	6819 S	1	Glace et réflecteur	Glass and reflector	Glas und Reflektor
15	10505 S	1	Douille	Socket	Lampenfassung
16	6689 S	1	Ressort	Spring	Spannbügel
17	10501 S	1	Bouton complet	Complete button	Lichtschalter
18	148 A	1	Lampe	Bulb	Glühlampe
19	46911	6	Clip pour languette	Connection	Klipp
20	H6-12	2	Vis	Screw	Sechskantschraube
21	43973	2	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
	* Ne pas omettre de préciser le coloris			* Do not omit to specify colour	* Vergessen Sie nicht die genaue Farbe anzugeben

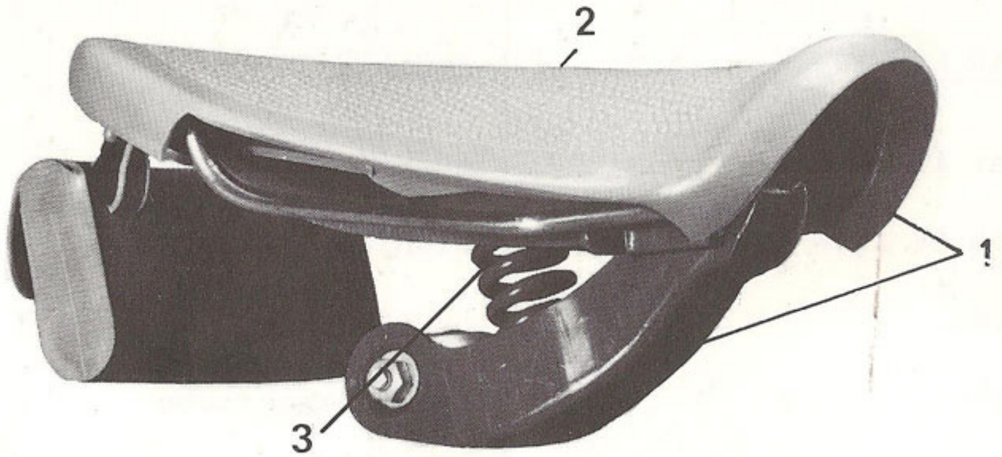


30.12.68-19

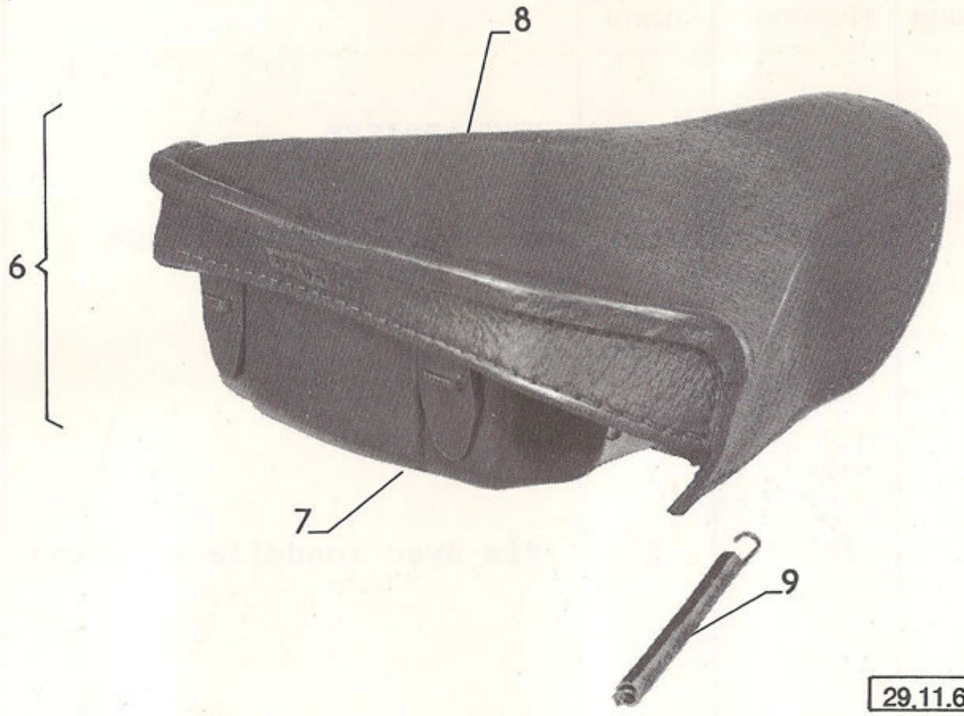


30.12.68-20

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			FEU ARRIERE	REAR LIGHT	RÜCKLICHT
15	785 A	1	Feu arrière sans lampe	Rear light	Rücklicht
16	149 A	1	Lampe 6V 1,8W	Bulb 6V 1,8W	Glühlampe 6V 1,8W
17	184 A	1	Cabochon rouge	Cover	Leuchtenkappe
18	C4-7	1	Vis	Screw	Zylinderschraube
19	292 A	2	Vis avec rondelle et écrou	Screw with washer and nut	Linsensenkschraube mit Unterlegscheibe und Mutter
20	81-18	1	Feu arrière sans lampe	Rear light	Rücklicht
21	81-19	1	Cabochon	Cover	Leuchtenkappe
22	3092 CE	1	Vis	Screw	Schraube
			EQUIPEMENT ELECTRIQUE	ELECTRICAL FITTING	ELEKTRISCHE AUSRÜSTUNG
	182 A	3m	Fil électrique (se vend au mètre)	Flex (sold per meter)	Lichtkabel (Meterware)
	37563	0,77m	Gaine 3,5 X 4,5 (se vend au mètre)	Sheath 3,5 X 4,5 (sold per meter)	Kabelhülle (Meterware)
	46911	2	Clip de raccordement	Connection	Klipp
	37666	1	Passe-fil	Grommet	Gummitülle

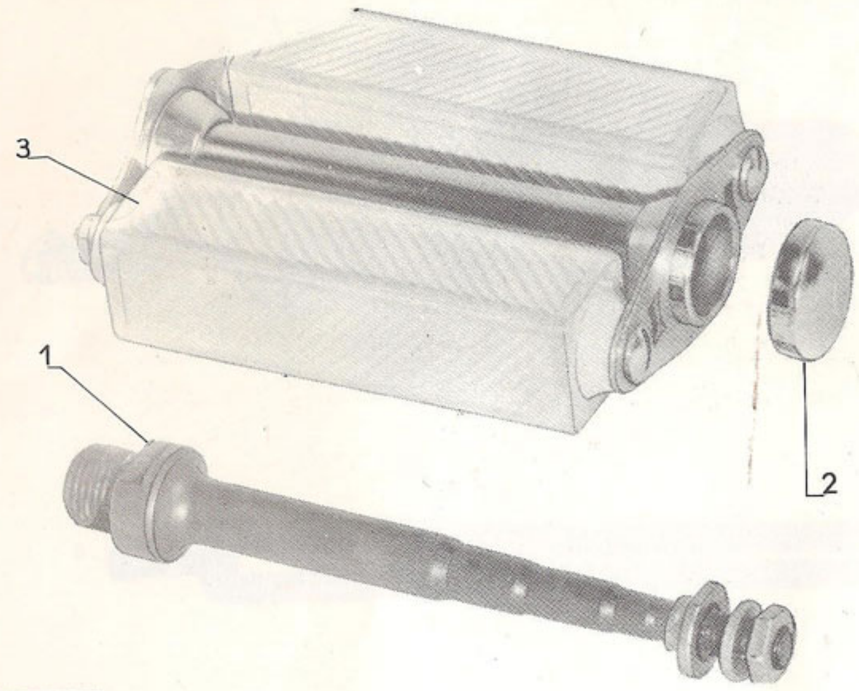


10.1.70-15

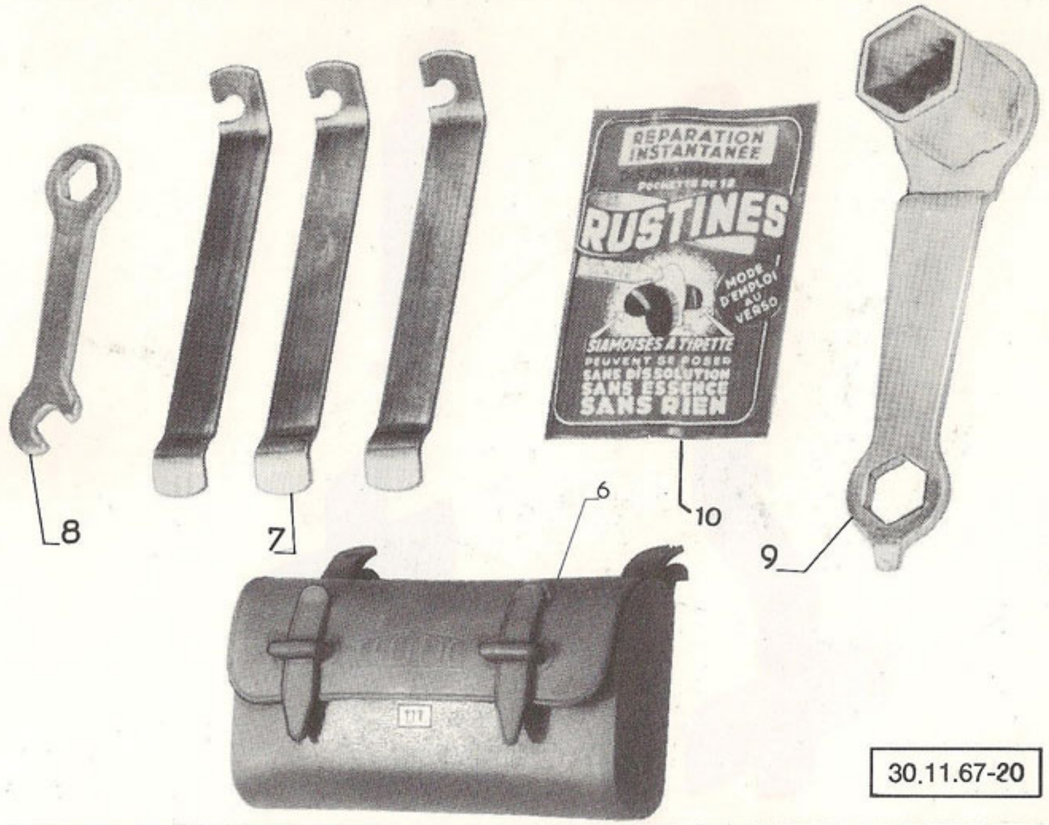


29.11.69-8

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			SELLE	SADDLE	SATTEL
1	40385	1	Selle	Saddle	Sattel
2	40385 D	1	Dessus de selle	Saddle cover	Sattelbezug
3	40385 R	1	Ressort	Spring	Druckfeder
6	45655	1	Selle	Saddle	Sattel
7	45657	1	Sacoche	Tool bag	Satteltasche
8	48048	1	Dessus de selle	Saddle cover	Sattelbezug
9	48049	10	Ressort	Spring	Feder

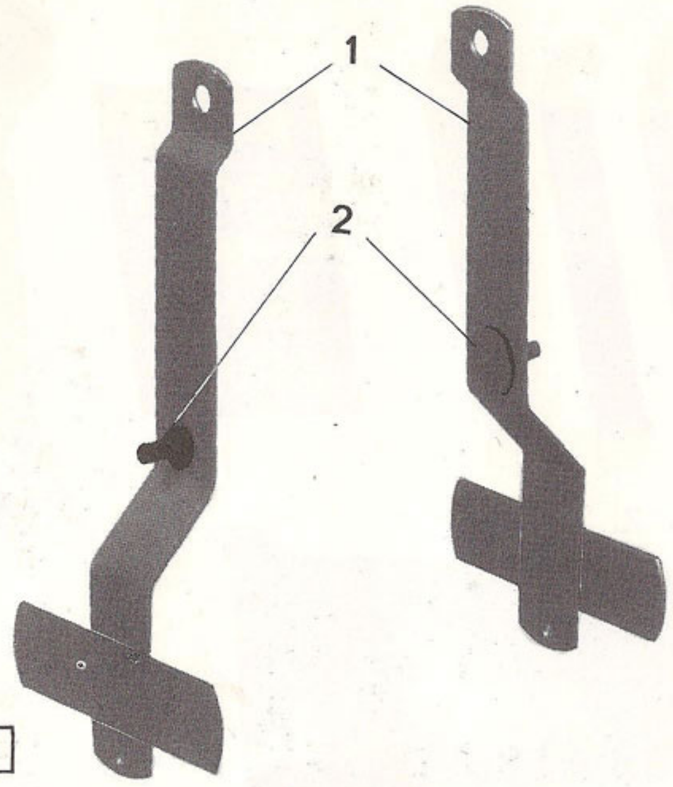


16.2.66-4

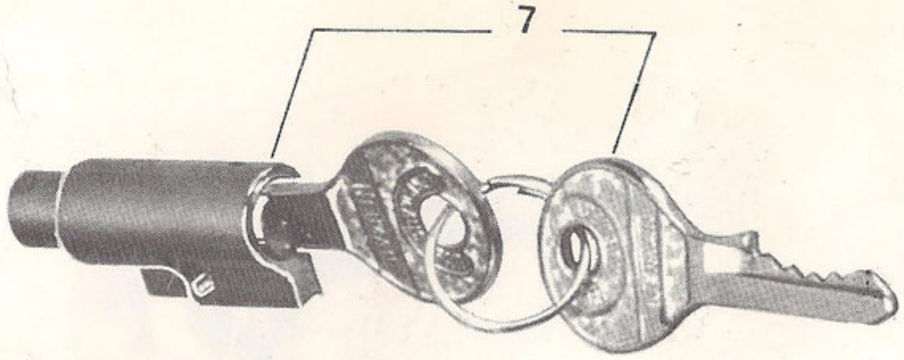


30.11.67-20

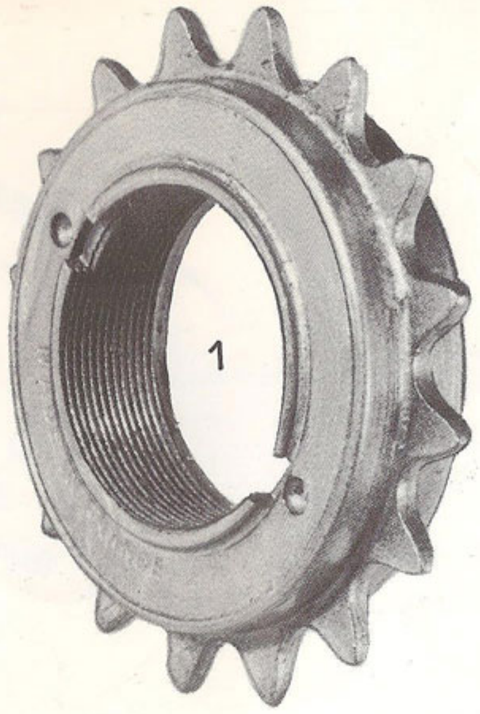
Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			PEDALES	PEDALS	PEDALE
	453 A	1	Paire de pédales	Pedal (set of two)	Paar Pedale
1	V 1082	1	Axe de pédale D L = 125 mm	RH pedal axle	Pedalachse, rechts
1	V 1083	1	Axe de pédale G L = 125 mm	LH pedal axle	Pedalachse, links
	691 A	40	Bille de 3,97	Ball	Kugel
2	V1073SF	2	Chapeau	Cup	Deckel
3	V1079 D	4	Bloc caoutchouc L = 98 mm	Rubber pad	Gummiblock
			OUTILLAGE	TOOLS	WERKZEUG
6	637 A	1	Sacoche	Tool bag	Satteltasche
7	719 A	3	Démonte-pneus	Tyre lever	Reifenheber
8	714 A	1	Clé de 8 X 10	Spanner 8 X 10	Doppelschraubenschlüssel 8 X 10
9	40596	1	Clé à bougie	Spark plug spanner	Zündkerzenschlüssel
10	532 A	1	Nécessaire de réparations	Tyre repair kit	Reparatursatz "Rustines"

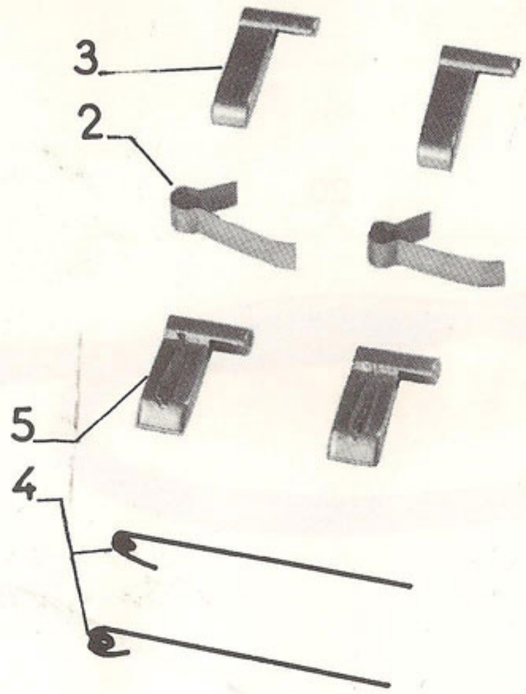


23.6.66-25

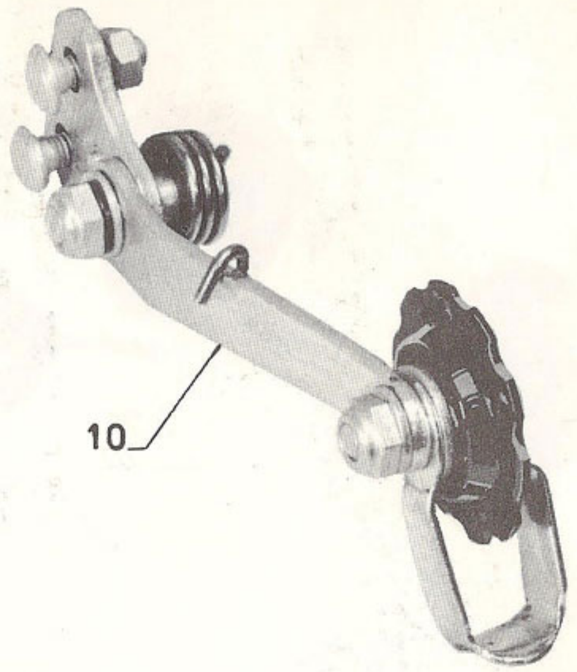


Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			PARE-SACOCHES	BAG HOLDER	TASCHENHALTER
1	45543	2	Pare-sacoches avec butées	Bag holder with rubber stops	Taschenhalter mit Anschlägen
2	33806B	2	Butée caoutchouc	Rubber stop	Gummianschlag
			POMPE A PNEUS	INFLATOR	LUFTPUMPE
5	43020	1	Pompe à pneus 250 X 22 avec raccord	Inflator with connector	Luftpumpe mit Pumpenschlauch
6	490 A	1	Raccord L = 200	Connector	Schlauch
			VERROU ANTIVOL NEIMAN	NEIMAN ANTI-THEFT LOCK	NEIMAN LENKSCHLOSS
7	682 A	1	Verrou antivol avec clés	Anti-theft lock with keys	Lenkschloss mit Schlüsseln



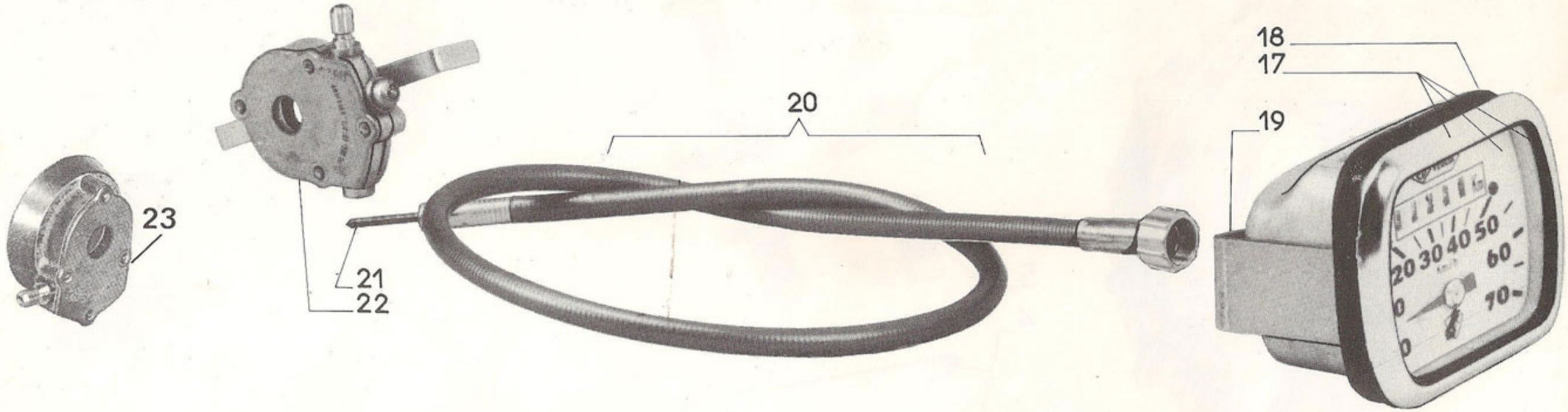


27.11.67 - 12,



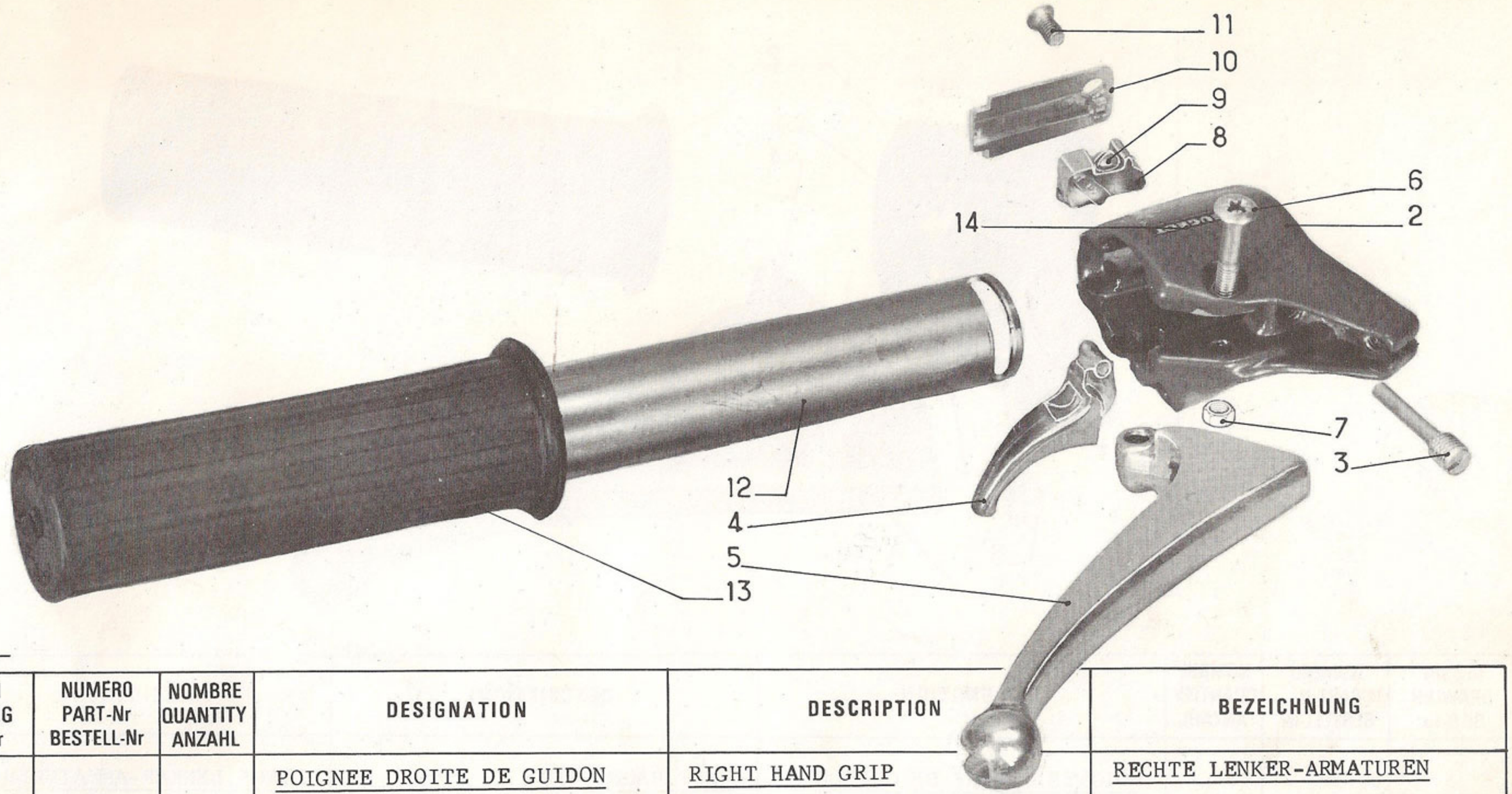
30.11.67-19

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			ROUE LIBRE	FREE WHEEL	FREILAUF
1	586 A	1	Roue libre 16 dents	Free wheel 16 teeth	Freilauf 16 Zähne
2	V 1110	2	Ressort de cliquet	Click spring	Klinkenfeder
3	V 1100	2	Cliquet	Click	Klinke
4	V 1110B	2	Ressort de cliquet	Click spring	Klinkenfeder
5	V 1100B	2	Cliquet	Click	Klinke
			TENDEUR DE CHAINE	CHAIN TENSIONER	KETTENSPANNER
10	124 A	1	Tendeur de chaîne avec fixation	Chain tensioner with fixing parts	Kettenspanner mit Befestigung

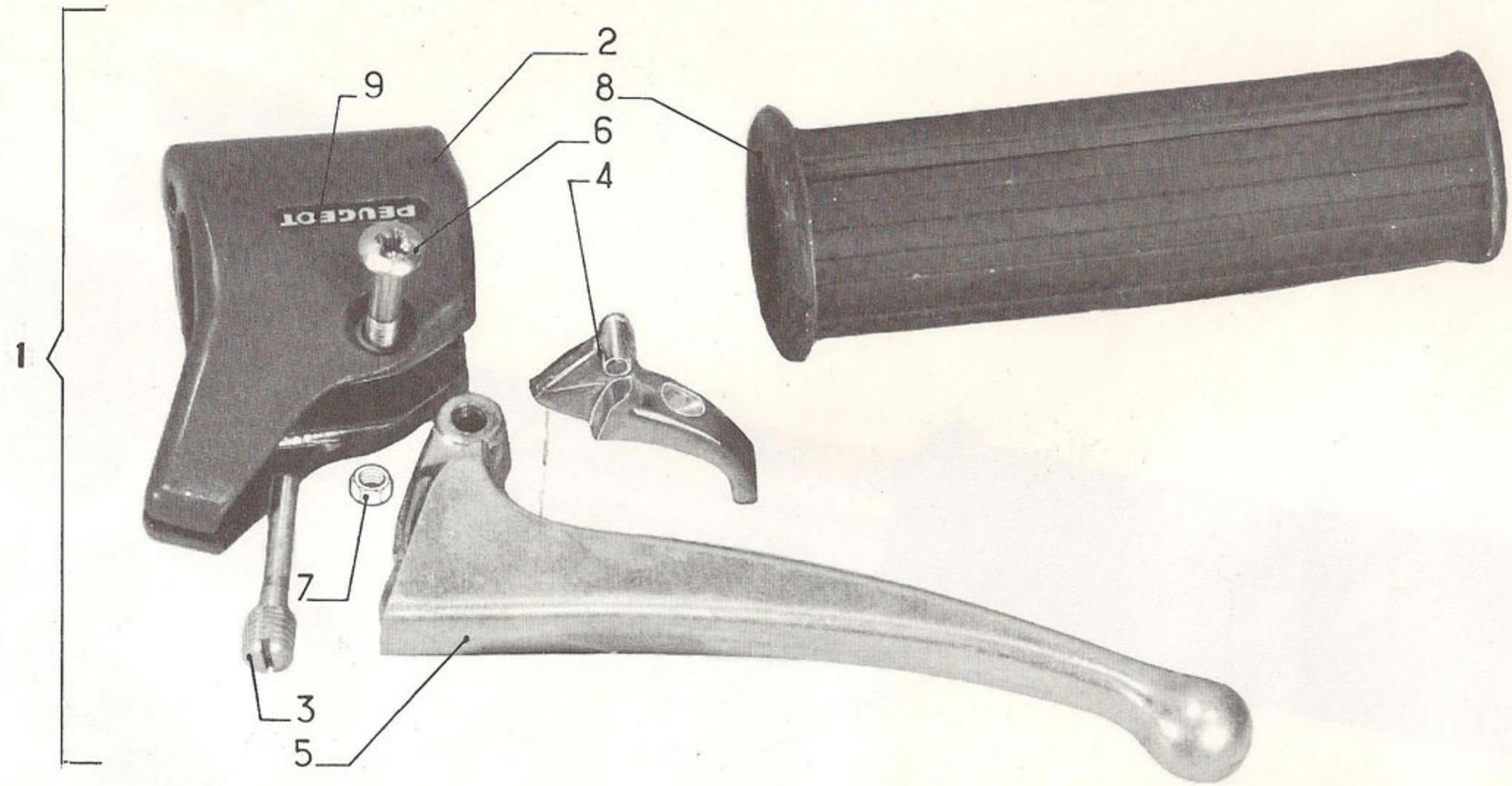


16.10.65-1

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			COMPTEUR	SPEEDOMETER	TACHOMETERANLAGE
	46580	1	Compteur avec commande et démultiplicateur 46575	Speedometer with cable and drive Nr 46575	Tachometer, Antrieb 46575 und Welle
	43022	1	Compteur avec commande et démultiplicateur 40602	Speedometer with cable and drive Nr 40602	Tachometer, Antrieb 40602 und Welle
17	43023 A	1	Ensemble verre, lunette et joint	Speedometer glass and seal assy.	Glas, Ring und Dichtung
18	43023 B	1	Joint	Seal	Gummiabdichtung
19	43023 C	1	Bride	Stirrup	Bügel
20	40518	1	Commande	Speedometer drive cable control assy.	Tachometerwelle
21	40518 B	1	Câble	Cable only	Kabel, nackt
22	40602	1	Démultiplicateur	Reduction gear	Tachometerantrieb
23	46575	1	Démultiplicateur	Reduction gear	Tachometerantrieb



DESSIN DRAWING BILD-Nr	NUMERO PART-Nr BESTELL-Nr	NOMBRE QUANTITY ANZAHL	DESIGNATION	DESCRIPTION	BEZEICHNUNG
			POIGNEE DROITE DE GUIDON	RIGHT HAND GRIP	RECHTE LENKER-ARMATUREN
1	53031	1	Poignée tournante avec gâchette et levier de frein	Twistgrip assy, with trigger and brake lever	Drehgriff mit Dekompressions- und Bremshebel
2	52353	1	Corps support de levier	RH lever brake twistgrip body	Drehgriffgehäuse
3	181CB	1	Vis longue	Screw	Gewindestift
4	51968	1	Gâchette	Trigger	Hebel
5	53363	1	Levier	Lever	Bremshebel
6	52355	1	Vis de levier	Screw	Schraube
7	52356	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
8	49343	1	Navette avec vis	Slider with screw	Gleitstein mit Schraube
9	66 CB	1	Vis de navette	Screw	Senkschraube
10	49345	1	Capot	Cover	Deckel
11	51 CB	1	Vis	Screw	Linsenschraube
12	50512	1	Tube	Tube	Griffrohr
13	51920	1	Revêtement caoutchouc	Twistgrip rubber	Rechter Gummiüberzug
14	49349	1	Marque Peugeot autocollante	Peugeot badge	Selbstklebende Marke Peugeot



DESSIN DRAWING BILD-Nr	NUMERO PART-Nr BESTELL-Nr	NOMBRE QUANTITY ANZAHL	DESIGNATION	DESCRIPTION	BEZEICHNUNG
			POIGNEE GAUCHE DE GUIDON	LEFT HAND GRIP	LINKE LENKER-ARMATUREN
1	53032	1	Poignée gauche avec gâchette et levier de frein	LH grip with trigger and brake lever	Festgriff mit Luft- und Bremshebel
2	52357	1	Corps support de levier	LH brake lever body	Griffgehäuse
3	181 CB	1	Vis longue	Screw	Gewindestift
4	49656	1	Gâchette	Trigger	Lufthebel
5	53363	1	Levier	Lever	Bremshebel
6	52355	1	Vis de levier	Screw	Schraube
7	52356	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
8	51921	1	Poignée caoutchouc	LH rubber grip	Linker Gummiüberzug
9	49349	1	Marque Peugeot	Peugeot badge	Selbstklebende Marke Peugeot

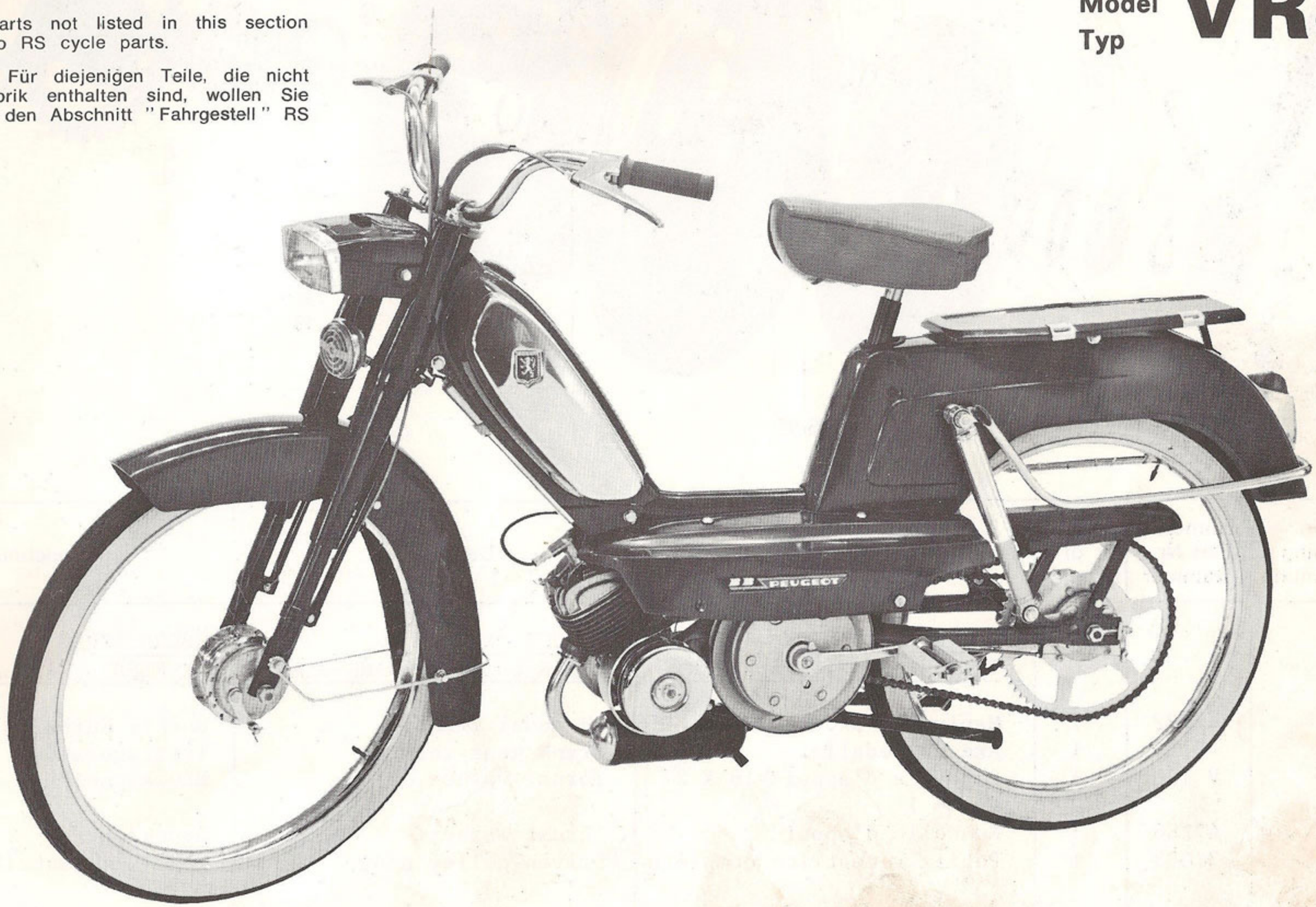
PARTIE CYCLE — CYCLE PARTS — FAHRGESTELL
Pièces Spéciales — Special Parts — Spezialteile

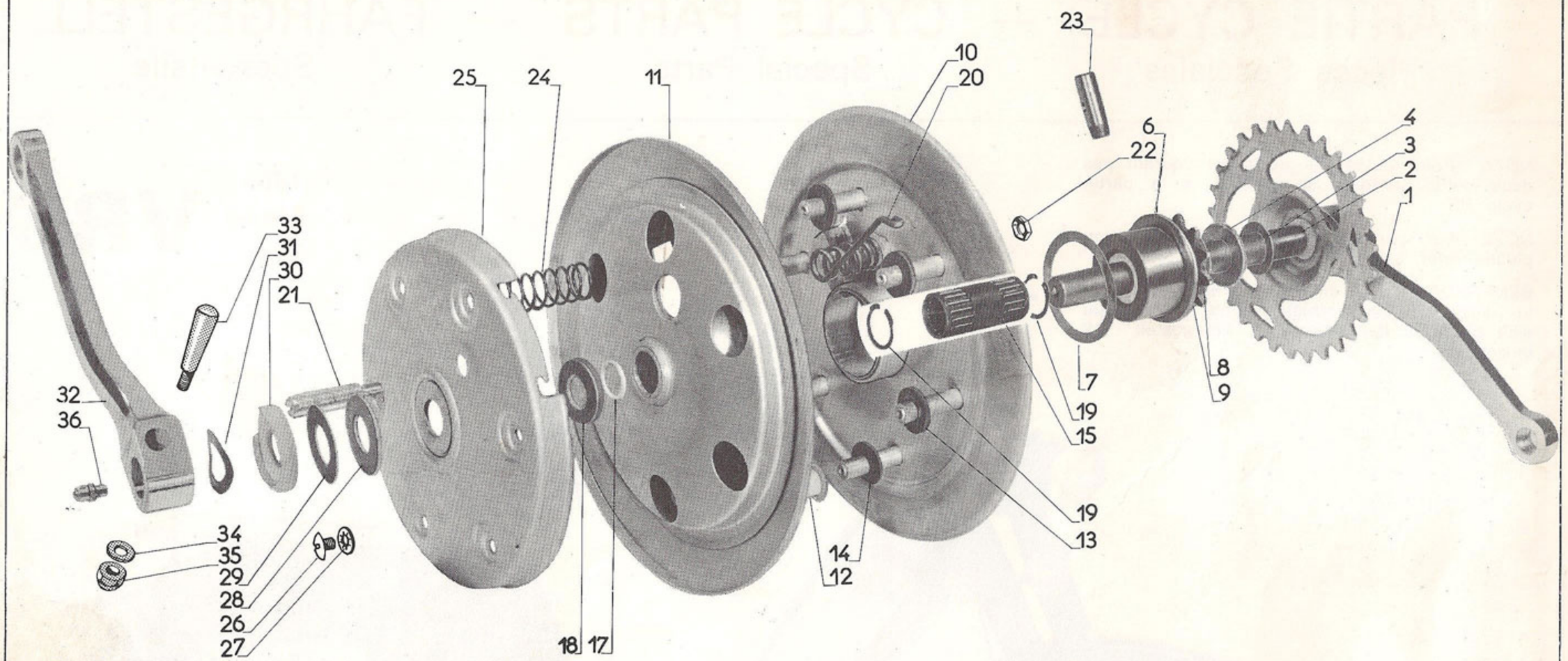
NOTA : Pour toutes les pièces ne figurant pas dans cette rubrique, se reporter à la partie cycle RS.

NOTE : For parts not listed in this section please refer to RS cycle parts.

BEMERKUNG : Für diejenigen Teile, die nicht in dieser Rubrik enthalten sind, wollen Sie sich bitte auf den Abschnitt " Fahrgestell " RS beziehen.

Type Model Typ VRS





10.1.70-16

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			DEMULTIPLICATION - TRANSMISSION - PEDALIER	REDUCTION GEAR - CHAIN DRIVE - CRANK-GEAR	ÜBERSETZUNG - ANTRIEB - TRETLAGER
1	41982	1	Manivelle droite	RH pedal crank	Rechte Kurbel
2	43730	1	Axe de pédalier	Crank gear shaft	Tretlagerachse
3	V 17068	1	Rondelle d'appui Ø 16 X 27 ép. = 1	Thrust washer	Druckscheibe
4	47286	1	Rondelle d'appui	Thrust washer	Druckscheibe
	38083	1	Poulie réceptrice complète	Driven pulley assy.	Keilriemenscheibe kpl.

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
6	38097EB	1	Pignon de relais 11 dents avec anneaux amortisseurs	Relay pinion with damper rings	Kettenrad 11 Zähne mit Dämpfringen
7	40414	1	Rondelle	Washer	Beilegscheibe
8	39331	1	Anneau amortisseur Ø 27X 33 ép. = 2,4	Damper ring	Dämpfring
9	39332	1	Anneau amortisseur Ø 28 X 34	Damper ring	Dämpfring
10	38090	1	Flasque fixe	Fixed disc	Festplatte
11	38091	1	Flasque mobile	Movable disc	Beweglicher Abschlussteller
12	37824	1	Douille nylon	Nylon bushing	Nylonbüchse
13	39918	5	Rondelle caout. Ø 9X22 ép.=3	Rubber washer	Gummischeibe
14	40271	1	Rondelle caout. Ø 9X22 ép.=1	Rubber washer	Gummischeibe
15	48114	1	Cage à aiguilles	Needle bearing race	Nadellager
17	37085	1	Feutre étanchéité	Seal felt	Abdichtfilz
18	37218	1	Cuvette	Cup	Teller
19	37821	2	Anneau TRUARC 1300 Ø int. 20	Circlip	Sicherring
20	38101	1	Ressort	Spring	Schenkelfeder
21	38103	1	Vis	Screw	Schraube
22	38212	1	Ecrou	Nut	"Pal" Mutter
23	38102	1	Doigt	Locking finger	Sperrfinger
24	38100	6	Ressort	Spring	Druckfeder
25	38098	1	Enjoliveur	Hub cup	Zierkappe
26	P4-10	6	Vis	Screw	Flachrundkopfschraube
27	39178	6	Rondelle éventail Ø 4	Lock-washer	Fächerscheibe
28	42968	1	Rondelle	Washer	Beilegscheibe
29	41678	1	Rondelle clinquant	Washer	Fitterscheibe
30	39173	1	Rondelle nylon	Nylon washer	Nylon Scheibe
31	39937	1	Rondelle	Washer	Beilegscheibe
32	45693	1	Manivelle gauche	LH pedal-crank	Linke Kurbel
33	V 947	2	Clavette avec rondelle et écrou	Cotter pin with washer and nut	Kurbelkeil mit Scheibe und Mutter
34	V 643 C	2	Rondelle	Washer	Unterlegscheibe
35	HR 6	2	Ecrou à calotte	Cap nut	Abschlussmutter
36	18857B	1	Graisseur	Grease nipple	Schmiernippel
	38099	1	Courroie trapézoïdale	V belt	Keilriemen

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			ROUE ARRIERE	REAR WHEEL	HINTERRAD
	44409	1	Roue arrière	Rear wheel	Hinterrad
	44414	36	Rayon	Spoke	Speiche
	41859	36	Ecrou de rayon	Spoke nipple	Nippel
	44410	1	Jante	Rim	Felge
	44411	1	Fond de jante	Rim tape	Felgenband
			MOYEU ARRIERE	REAR HUB	HINTERRADNABE
	40575-62	1	Moyeu arrière avec pignon	Complete rear hub Ø 80	Hinterradnabe kpl.
	41866	1	Pignon 62 dents	Sprocket 62 teeth	Kettenrad 62 Zähne
			(Les autres pièces du moyeu sont identiques à celles du moyeu 40575 B et C. Se reporter page 63)	(Hub other components are similar to those of hub 40575 B and 40575 C. See page 63)	(Die anderen Radnabenteile sind dieselben wie die der Radnabe 40575 B und 40575 C. Siehe Seite 63)

PARTIE CYCLE — CYCLE PARTS — FAHRGESTELL

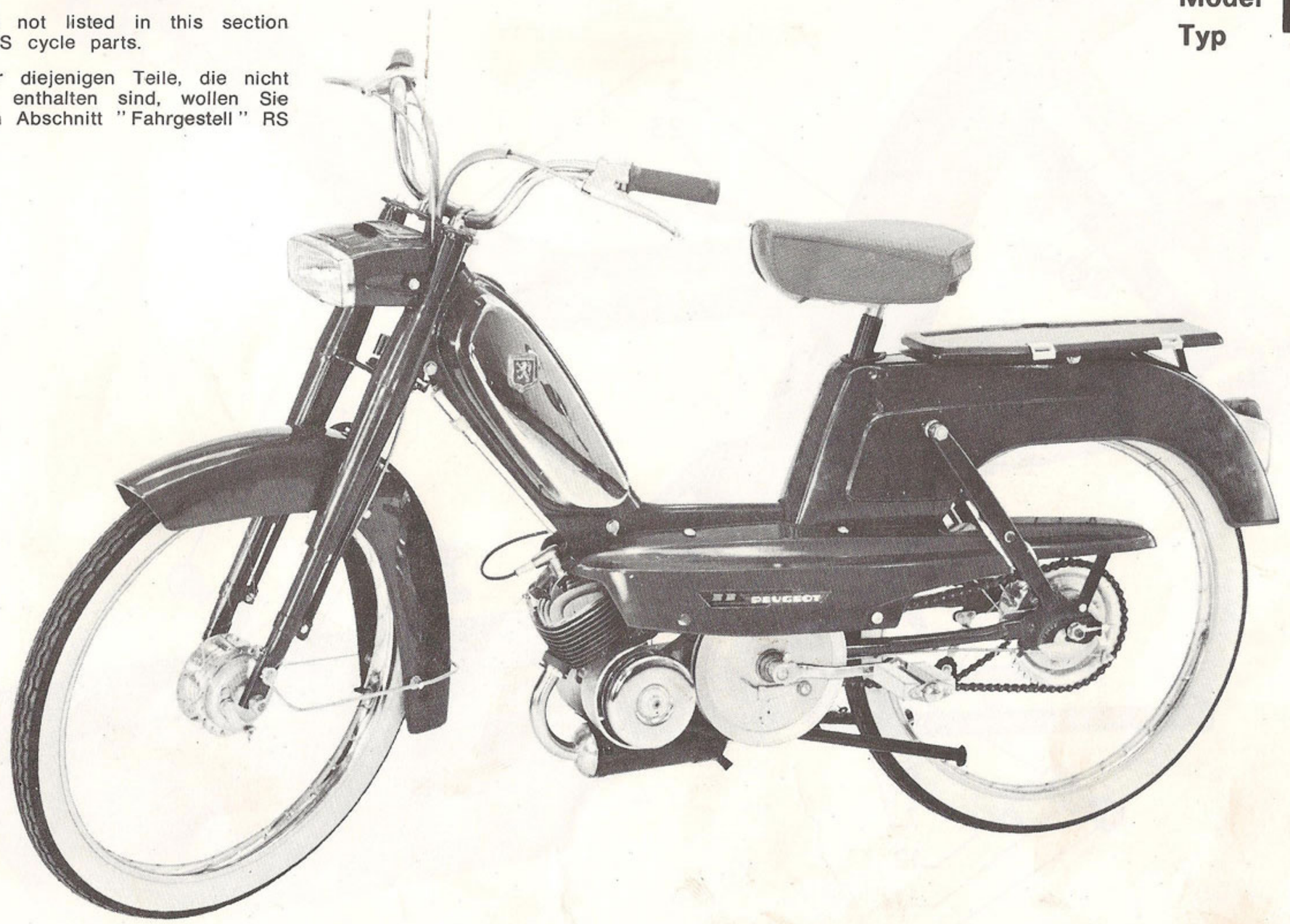
Pièces Spéciales — Special Parts — Spezialteile

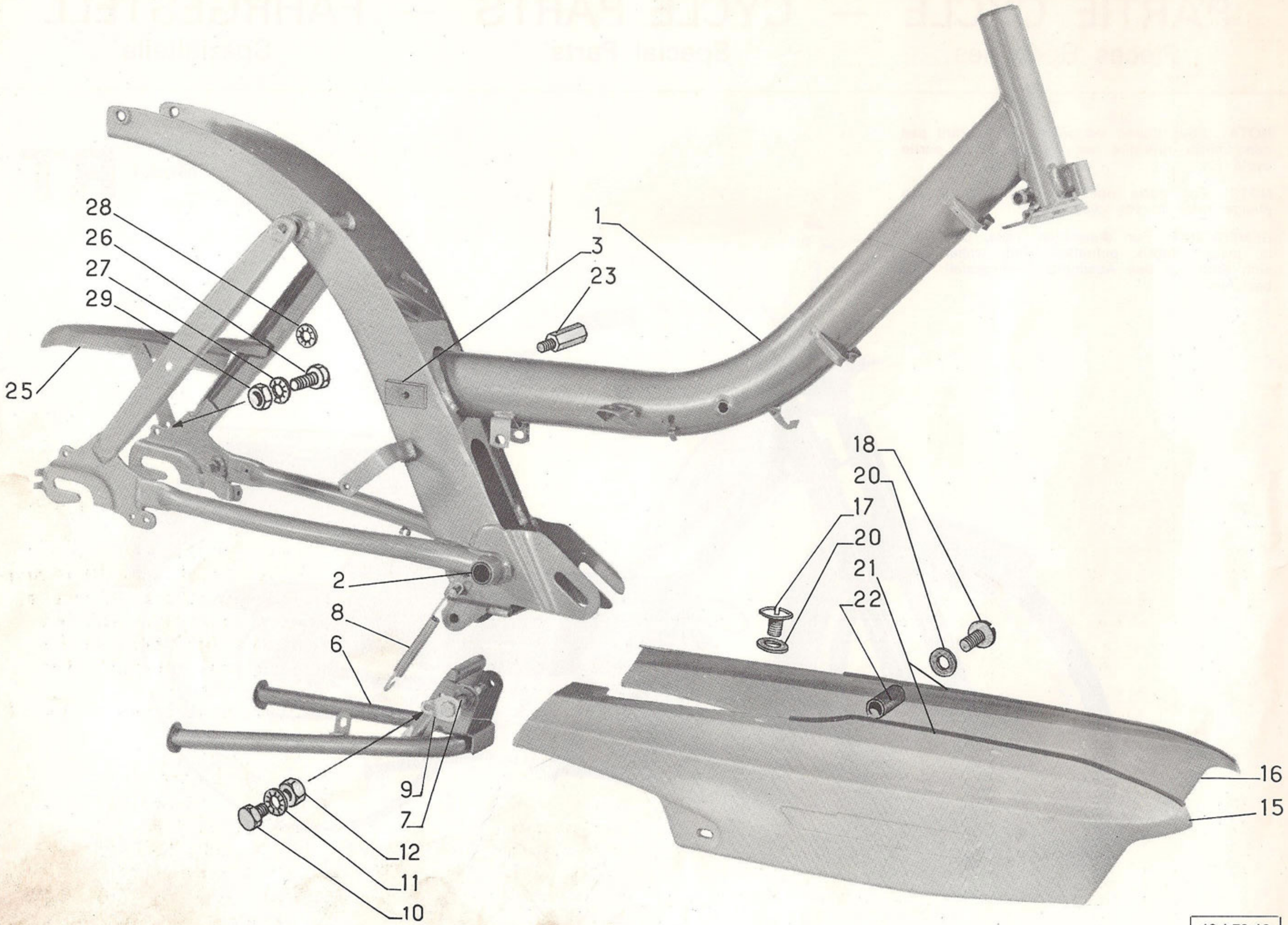
NOTA : Pour toutes les pièces ne figurant pas dans cette rubrique, se reporter à la partie cycle RS.

NOTE : For parts not listed in this section please refer to RS cycle parts.

BEMERKUNG : Für diejenigen Teile, die nicht in dieser Rubrik enthalten sind, wollen Sie sich bitte auf den Abschnitt "Fahrgestell" RS beziehen.

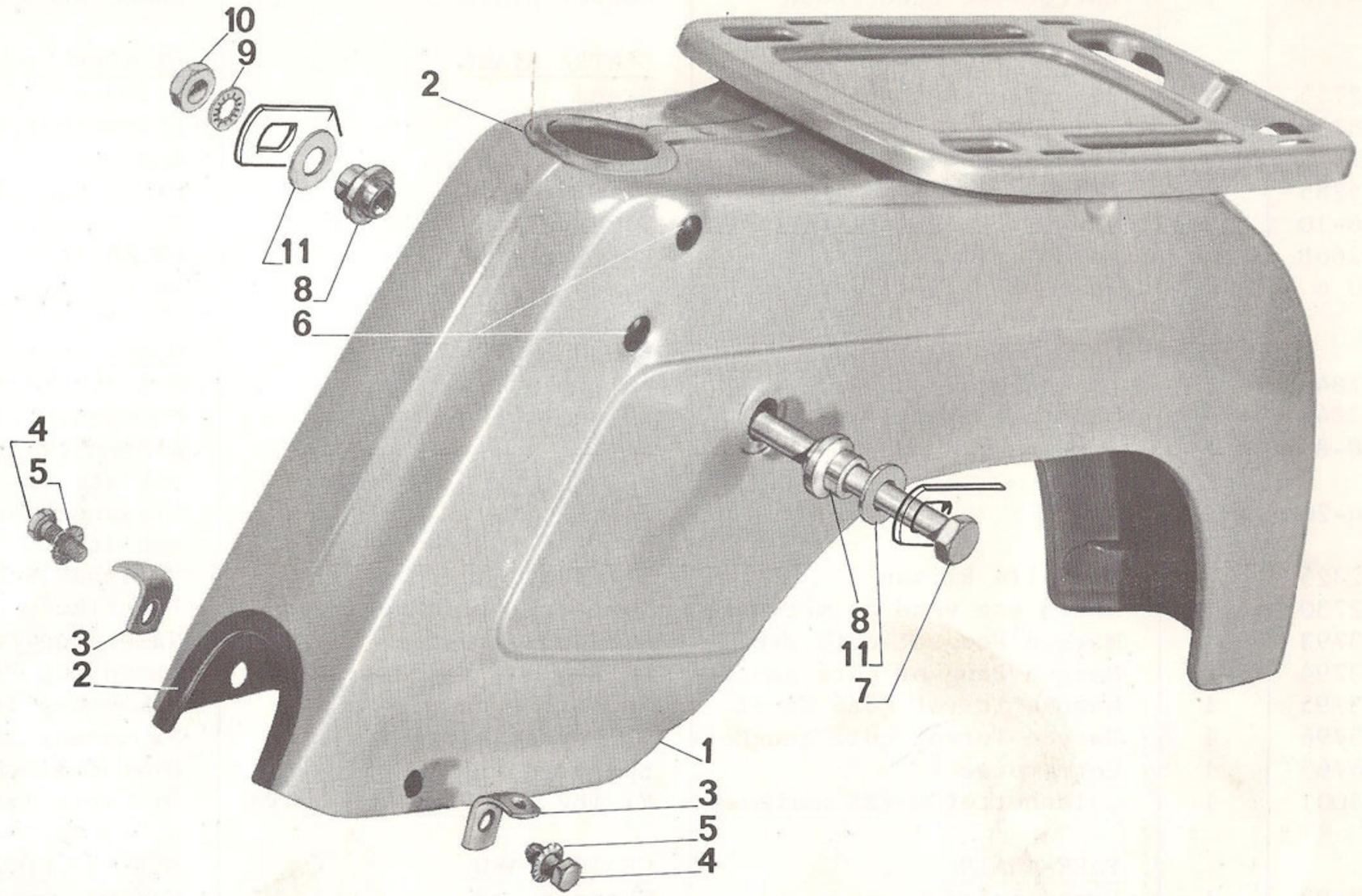
Type Model Typ RT





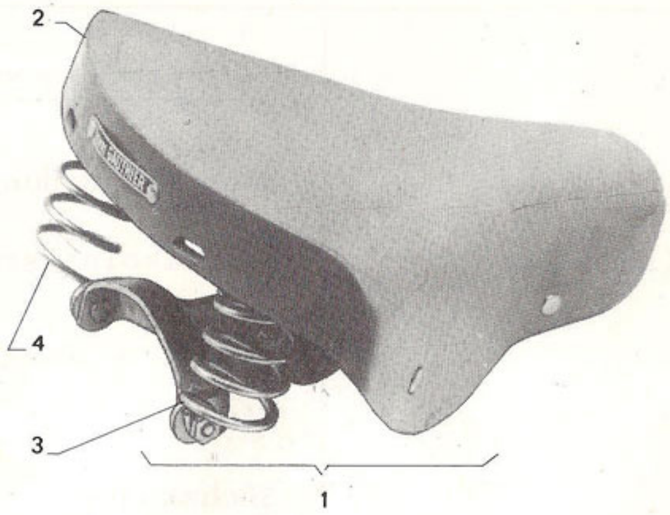
10.1.70-18

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			CHASSIS	FRAME	RAHMEN
1	*44063	1	Chassis	Frame	Rahmen
2	V16951	2	Rembo^tage	Bush	Lagerbüchse
3	44150	2	Entretoise caoutchouc	Rubber plate	Gummiunterlage
			BEQUILLE CENTRALE	CENTRE STAND	STÄNDER
6	42715	1	Béquille centrale	Stand	Ständer
7	38736	1	Vis axe	Pivot bolt	Ständerbolzen
8	37513	1	Ressort	Spring	Zugfeder
9	45285	1	Bride	Flange	Sicherungsplatte
10	H6-10	1	Vis	Screw	Sechskantschraube
11	32668	1	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
12	HU 6	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
			CAPOTAGES	ENGINE FAIRINGS	MOTORVERKLEIDUNGEN
15	*47841	1	Capotage droit	RH engine fairing	Motorverkleidung, rechts
16	*47842	1	Capotage gauche	LH engine fairing	Motorverkleidung, links
17	P6-8	5	Vis	Screw	Linsenschraube mit Kreuzschlitz
18	P6-20	1	Vis	Screw	Linsenschraube mit Kreuzschlitz
20	42325	6	Rondelle Rilsan	"Rilsan"washer	"Rilsan" Scheibe
21	42730		Galon (se vend au mètre)	Moulding (sold per meter)	Plastikeinfassung(Meterware)
	43793	1	Marque Peugeot côté droit	RH Peugeot badge	Namenszug Peugeot, rechts
	43794	1	Marque Peugeot côté gauche	LH Peugeot badge	Namenszug Peugeot, links
	43795	1	Marque Terrot côté droit	RH Terrot badge	Namenszug Terrot, rechts
	43796	1	Marque Terrot côté gauche	LH Terrot badge	Namenszug Terrot, links
22	45765	1	Entretoise	Spacer	Distanzstück
23	43001	1	Colonnette(VRT-VRS seulement)	Fixing rod (VRT-VRS only)	Distanzbolzen(nur für VRT-VRS)
			PARE-CHAINE	CHAIN GUARD	KETTENSCHUTZ
25	*47697	1	Pare-chaîne	Chain guard	Kettenschutz
26	H6-12	2	Vis	Screw	Sechskantschraube
27	37773	1	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
28	43973	1	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
29	HU 6	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
	* Ne pas omettre de préciser le coloris			*Do not omit to specify colour	*Vergessen Sie nicht die genaue Farbe anzugeben

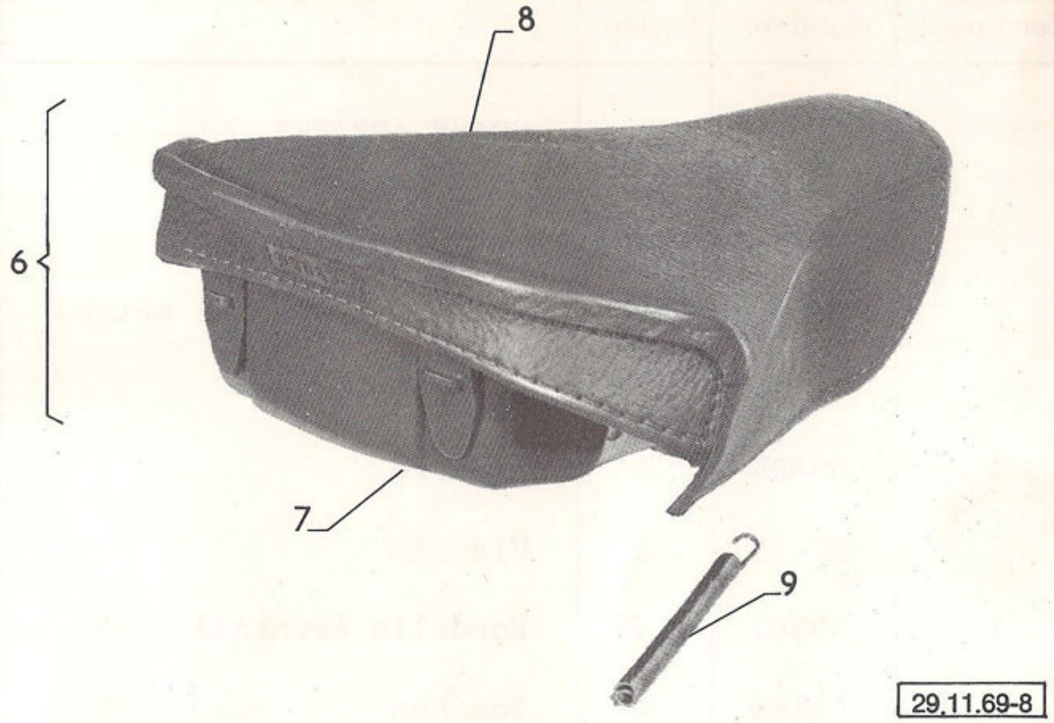


10.1.70-17

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			COQUE ARRIERE	REAR BODY	HECKVERKLEIDUNG
1	*44105	1	Coque arrière	Rear body	Heckverkleidung
2	31662		Galon (se vend au mètre)	Moulding (sold per meter)	Plastikeinfassung (Meterware)
3	44425	2	Equerre	Angle-iron	Winkel
4	H7-15	2	Vis	Screw	Sechskantschraube
5	45542	2	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
6	44149	4	Bouchon	Rubber plug	Gummistopfen
7	H10-155	1	Vis (montage sans pare-chocs)	Screw (Fitting without bumper)	Sechskantschraube (Montage ohne Stossstange)
7	H10-170	1	Vis (montage avec pare-chocs)	Screw (Fitting with bumper)	Sechskantschraube (Montage mit Stossstange)
8	44912	2	Embase	Shouldered spacer	Distanzstück mit Bund
9	28404	1	Rondelle éventail	Lock-washer	Fächerscheibe
10	HU 10	1	Ecrou	Nut	Sechskantmutter
11	V11062	2	Rondelle (montage avec pare-chocs)	Washer (Fitting with bumper)	Scheibe (Montage mit Stossstange)
	* Ne pas omettre de préciser le coloris			*Do not omit to specify colour	*Vergessen Sie nicht die genaue Farbe anzugeben



16.2.66-2 B



29.11.69-8

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			SELLES	SADDLES	SÄTTEL
1	44116	1	Selle	Saddle	Sattel
2	44116B	1	Dessus de selle	Saddle cover	Sattelbezug
	127 R	8	Ressort de nappe de selle L = 120	Spring	Feder
3	44116RD	1	Ressort, côté droit	RH spring	Feder, rechts
4	44116RG	1	Ressort, côté gauche	LH spring	Feder, links
6	45655	1	Selle	Saddle	Sattel
7	45657	1	Sacoche	Werkzeugtasche	Satteltasche
8	48048	1	Dessus de selle	Saddle cover	Sattelbezug
9	48049	10	Ressort	Spring	Feder

DESSIN DRAWING BILD-Nr	NUMERO PART-Nr BESTELL-Nr	NOMBRE QUANTITY ANZAHL	DESIGNATION	DESCRIPTION	BEZEICHNUNG
			ROUE ARRIERE	REAR WHEEL	HINTERRAD
	41092	1	Roue arrière pignon 42 dents	Rear wheel with sprocket 42 teeth	Hinterrad mit Kettenrad 42 Zähne
	41872	1	Roue arrière pignon 45 dents	Rear wheel with sprocket 45 teeth	Hinterrad mit Kettenrad 45 Zähne
	39471	36	Rayon Ø 3	Spoke, 3 mm diam.	Speiche, 3 mm Ø
	49914	36	Rayon Ø 3 fileté Ø 2,72	Spoke, 3X2,72 mm diam.	Speiche 3X2,72 mm Ø
	41859	36	Ecrou de rayon Ø 3	Spoke nipple, 3 mm diam.	Nippel, 3 mm Ø
	41858	36	Ecrou de rayon Ø 2,72	Spoke nipple, 2,72 mm diam.	Nippel, 2,72 mm Ø
	41869	1	Jante (trous Ø 6)	Rim, 6 mm diam. hole	Felge (6 mm Felgenloch Ø)
	41868	1	Jante (trous Ø 5)	Rim, 5 mm diam. hole	Felge (5 mm Felgenloch Ø)
	19064-3	1	Fond de jante	Rim tape	Felgenband
			MOYEU ARRIERE	REAR HUB	HINTERRADNABE
			(Se reporter page 63)	(Refer to page 63)	(sich auf die Seite 63 beziehen

PARTIE CYCLE — CYCLE PARTS — FAHRGESTELL

Pièces Spéciales — Special Parts — Spezialteile

NOTA : Pour toutes les pièces ne figurant pas dans cette rubrique, se reporter à la partie cycle RS.

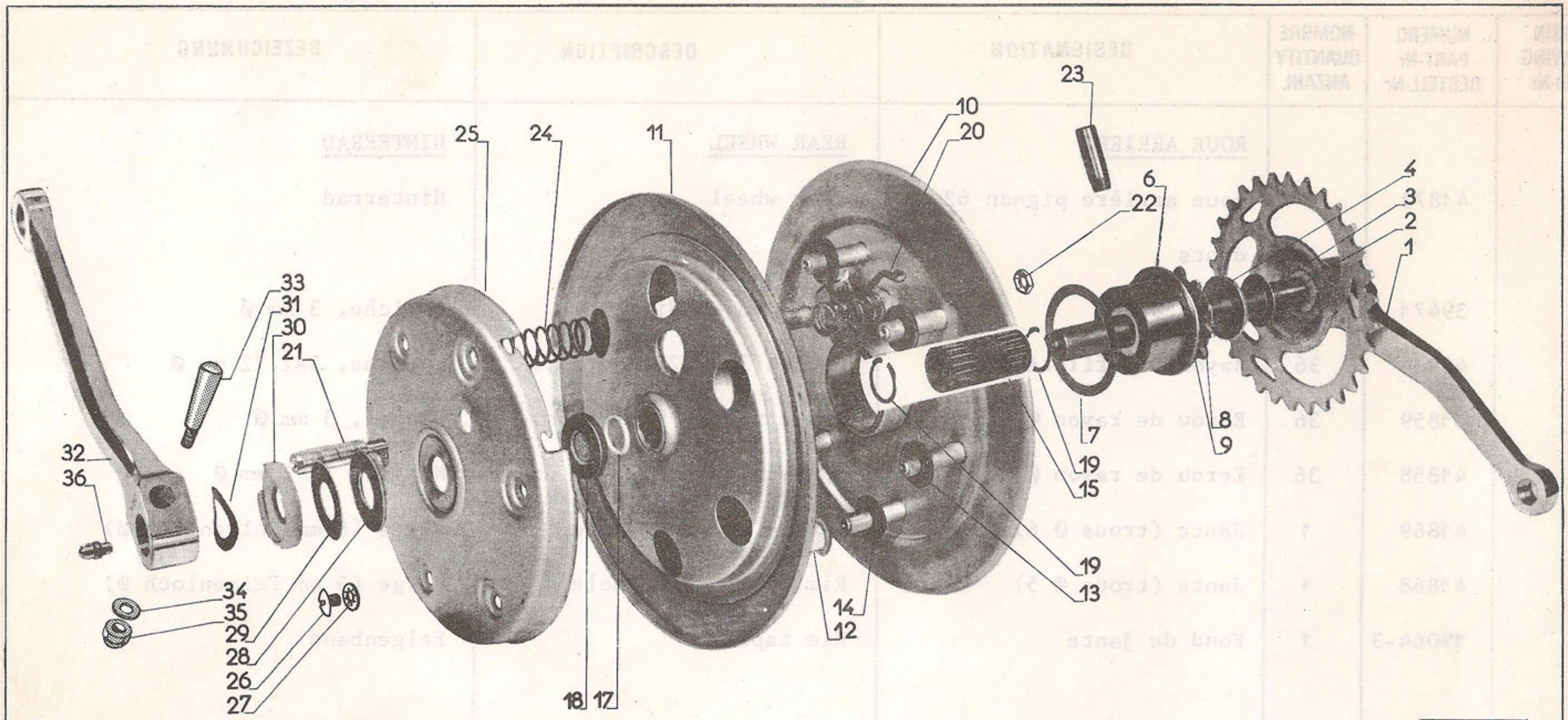
NOTE : For parts not listed in this section please refer to RS cycle parts.

BEMERKUNG : Für diejenigen Teile, die nicht in dieser Rubrik enthalten sind, wollen Sie sich bitte auf den Abschnitt " Fahrgestell " RS beziehen.

Type
Model
Typ **VRT**

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			CHASSIS	FRAME	RAHMEN
			Voir RT page 79	See RT page 79	Siehe RT Seite 79
			BEQUILLE	CENTRE STAND	STÄNDER
			Voir RT page 79	See RT page 79	Siehe RT Seite 79
			CAPOTAGES	FAIRINGS	MOTORVERKLEIDUNGEN
			Voir RT page 79	See RT page 79	Siehe RT Seite 79
			PARE-CHAINE	CHAIN-GUARD	KETTENSCHUTZ
			Voir RT page 79	See RT page 79	Siehe RT Seite 79
			COQUE ARRIERE	REAR BODY	HECKVERKLEIDUNG
			Voir RT page 81	See RT page 81	Siehe RT Seite 81
			SELLE	SADDLE	SATTEL
			Voir RT page 82	See RT page 82	Siehe RT Seite 82

DESSIN DRAWING BILD-Nr	NUMERO PART-Nr BESTELL-Nr	NOMBRE QUANTITY ANZAHL	DESIGNATION	DESCRIPTION	BEZEICHNUNG
			ROUE ARRIERE	REAR WHEEL	HINTERRAD
	41873	1	Roue arrière pignon 62 dents	Rear wheel	Hinterrad
	39471	36	Rayon Ø 3	Spoke, 3 mm diam.	Speiche, 3 mm Ø
	49914	36	Rayon Ø 3 fileté Ø 2,72	Spoke, 3×2,72 mm diam.	Speiche, 3×2,72 mm Ø
	41859	36	Ecrou de rayon Ø 3	Spoke nipple 3 mm diam.	Nippel, 3 mm Ø
	41858	36	Ecrou de rayon Ø 2,72	Spoke nipple 2,72 mm diam.	Nippel, 2,72 mm Ø
	41869	1	Jante (trous Ø 6)	Rim, 6 mm diam. hole	Felge (6 mm Felgenloch Ø)
	41868	1	Jante (trous Ø 5)	Rim, 5 mm diam. hole	Felge (5 mm Felgenloch Ø)
	19064-3	1	Fond de jante	Rim tape	Felgenband
			MOYEU ARRIERE	REAR HUB	HINTERRADNABE
	40575-62	1	Moyeu arrière avec pignon	Complete rear hub Ø 80	Hinterradnabe kpl.
	41866	1	Pignon 62 dents	Sprocket 62 teeth	Kettenrad 62 Zähne
			(Les autres pièces du moyeu sont identiques à celles du moyeu 40575 B et C. Se reporter page 63)	(Hub other components are similar to those of hub 40575 B and 40575 C. See page 63)	(Die anderen Radnabenteile sind dieselben wie die der Radnabe 40575 B und 40575 C. Siehe Seite 63)



10.1.70-16

Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
			DEMULTIPLICATION - TRANSMISSION - PEDALIER	REDUCTION GEAR CHAIN DRIVE - CRANK-GEAR	ÜBERSETZUNG ANTRIEB - TRETLAGER
1	41982	1	Manivelle droite	RH pedal crank	Rechte Kurbel
2	43730	1	Axe de pédalier	Crank gear shaft	Tretlagerachse
3	V17068	1	Rondelle d'appui Ø 16X27 ép. = 1	Thrust washer	Druckscheibe
4	47286	1	Rondelle d'appui	Thrust washer	Druckscheibe
	38083	1	Poulie réceptrice complète	Driven pulley assy.	Keilriemenscheibe kpl.

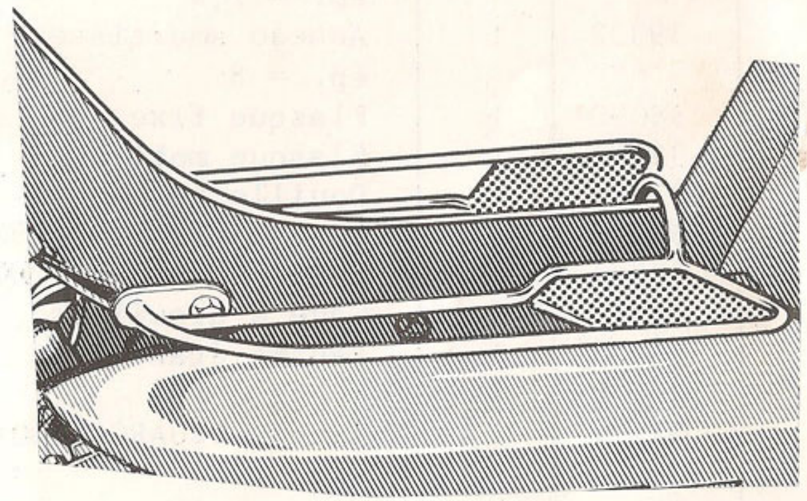
Dessin Drawing Zeichnung	Numéro Part Nr Nummer	Nombre Nr of Anzahl	Désignation	Description	Bezeichnung
6	38097EB	1	Pignon de relais 11 dents avec anneaux amortisseurs	Relay pinion with damper rings	Kettenrad 11 Zähne mit Dämpfringen
7	40414	1	Rondelle	Washer	Beilegscheibe
8	39331	1	Anneau amortisseur Ø27X33 ép. = 2,4	Damper ring	Dämpfring
9	39332	1	Anneau amortisseur Ø28X34 ép. = 8	Damper ring	Dämpfring
10	38090	1	Flasque fixe	Fixed disc	Festplatte
11	38091	1	Flasque mobile	Movable disc	Beweglicher Abschlusstelle
12	37824	1	Douille nylon	Nylon bushing	Nylonbüchse
13	39918	5	Rondelle caout Ø 9X22ép.=3	Rubber washer	Gummischeibe
14	40271	1	Rondelle caout. Ø 9X22 ép.=1	Rubber washer	Gummischeibe
15	48114	1	Cage à aiguilles	Needle bearing race	Nadellager
17	37085	1	Feutre étanchéité	Seal felt	Abdichtfilz
18	37218	1	Cuvette	Cup	Teller
19	37821	2	Anneau TRUARC 1300(Øint.20)	Circlip	Sicherring
20	38101	1	Ressort	Spring	Schenkelfeder
21	38103	1	Vis	Screw	Schraube
22	38212	1	Ecrou	Nut	"Pal" Mutter
23	38102	1	Doigt	Locking finger	Sperrfinger
24	38100	6	Ressort	Spring	Druckfeder
25	38098	1	Enjoliveur	Hub cup	Zierkappe
26	P4-10	6	Vis	Screw	Flachrundkopfschraube
27	39178	6	Rondelle éventail Ø 4	Lock-washer	Fächerscheibe
28	42968	1	Rondelle	Washer	Beilegscheibe
29	41678	1	Rondelle clinquant	Washer	Fitterscheibe
30	39173	1	Rondelle nylon	Nylon washer	Nylonscheibe
31	39937	1	Rondelle	Washer	Beilegscheibe
32	45693	1	Manivelle gauche	LH pedal-crank	Linke Kurbel
33	V 947	2	Clavette avec rondelle et écrou	Cotter pin with washer and nut	Kurbelkeil mit Scheibe und Mutter
34	V 643 C	2	Rondelle	Washer	Unterlegscheibe
35	HR 6	2	Ecrou à calotte	Cap nut	Abschlussmutter
36	18857 B	1	Graisseur	Grease nipple	Schmiernippel
	38099	1	Courroie trapézoïdale	V belt	Keilriemen

ACCESSOIRES SPÉCIAUX • SPECIAL ACCESSORIES • SPEZIALE ZUBEHÖRTEILE

Bomb-color PEUGEOT - 49663 - Havane métallisé
- 49666 - Gris bleu métallisé
- 49668 - Gris 203
- 49672 - Tabac métallisé
- 49664 - Bleu Norvège

PEUGEOT colour spray - 49663 - Metallized Havane
-49666 - Metallized blue-grey
-49668 - Grey 203
-49672 - Metallized tobacco
-49664 - Norwegian blue

Lacksprühdose PEUGEOT - 49663 - Havane (Metalleffekt)
-49666 - Blaugrau (Metalleffekt)
- 49668 - Grau 203
- 49672 - Tabakbraun (Metalleffekt)
- 49664 - Norwegischblau



N° 45581 - Repose-pieds chromé avec pièces de fixation

Part number 45581 - Chromed foot-board with fixing parts

Nummer 45581 - Verchromte Fußraste mit Befestigungsteilen

CONDITIONS GENERALES DE VENTE DES PIECES DETACHEES

EXPEDITIONS - Toutes nos expéditions sont faites aux risques et périls des destinataires.

Elles sont toujours faites au tarif le plus avantageux (sauf avis contraire du client, s'il acquitte lui-même le port).

Nos envois sont soigneusement contrôlés au départ de l'usine et les transporteurs vérifient, d'autre part, les feuilles d'expédition portant le poids du colis.

Nous déclinons toute responsabilité en cas d'avarie ou de manquant. Les Compagnies de transport sont responsables des marchandises qu'elles acheminent, aussi prions-nous nos clients de bien vérifier leur colis avant d'en prendre livraison, en particulier pour le poids et de faire éventuellement, les réserves voulues avant de signer la décharge.

Toute réclamation doit être confirmée au Chef de Gare ou au Transporteur, par lettre recommandée, dans les deux jours qui suivent la réception.

EMBALLAGE - Ils ne sont pas repris.

PASSATION ET ENREGISTREMENT DES COMMANDES - Nous recommandons tout particulièrement à nos agents l'emploi de nos bons de commande spéciaux que nous envoyons gratuitement sur simple demande.

Nous ne répondons télégraphiquement qu'aux télégrammes accompagnés d'un coupon de "Réponse payée".

PAIEMENTS ET LIVRAISON - Nos prix sont nets, sans escompte et s'entendent pour pièces prises à nos usines.

Pour les conditions de franco, voir notre tarif.

Le prix appliqué est toujours celui en vigueur le jour de la livraison sans qu'aucune indication antérieure puisse être invoquée comme un engagement.

Toutes nos fournitures sont payées par traite domiciliée à 30 jours sur relevé de fin de mois.

Un retard de livraison, qu'elles qu'en soient les causes, la durée ou les conséquences pour l'acheteur, ne peut jamais donner lieu à des dommages-intérêts.

RETOUR DES PIECES - Les retours éventuels doivent faire l'objet d'un accord préalable de notre part, pièces sous garantie exceptées.

Les envois doivent être faits franco de port domicile à notre adresse :
CYCLES PEUGEOT - Service Après-Vente - 25 BEAULIEU-VALENTIGNEY.

Les retours doivent obligatoirement nous être annoncés par lettres séparées.

JURIDICTION - En cas de contestation quelconque, il est expressément convenu que les tribunaux de la Seine seront seuls compétents même en cas de demande incidente ou en garantie, les différents modes d'expédition ou de paiement, ainsi que le lieu de la livraison ne pouvant opérer ni novation ni dérogation à cette clause attributive de juridiction.

LE MEILLEUR RENDEMENT
EST OBTENU
PAR L'UTILISATION EXCLUSIVE

DE **BP·ZOOM**

567 Les Presses de l'Est, Montbéliard – 4 000 - Janvier 1970